



Hélinand de Froidmont . Pour éclairer les dix-huit premiers livres inédits de sa chronique

Monique Paulmier-Foucart

► To cite this version:

Monique Paulmier-Foucart. Hélinand de Froidmont . Pour éclairer les dix-huit premiers livres inédits de sa chronique. Spicae, Cahiers de l'Atelier Vincent de Beauvais, Nouvelle série, 1986, 4, p. 81-254.
halshs-00659215

HAL Id: halshs-00659215

<https://shs.hal.science/halshs-00659215>

Submitted on 12 Jan 2012

HAL is a multi-disciplinary open access archive for the deposit and dissemination of scientific research documents, whether they are published or not. The documents may come from teaching and research institutions in France or abroad, or from public or private research centers.

L'archive ouverte pluridisciplinaire **HAL**, est destinée au dépôt et à la diffusion de documents scientifiques de niveau recherche, publiés ou non, émanant des établissements d'enseignement et de recherche français ou étrangers, des laboratoires publics ou privés.

HELINAND DE FROIDMONT

Pour éclairer les dix-huit premiers
livres inédits de sa chronique

Edition des titres des chapitres et des notations marginales
d'après le ms. du Vatican, Reg. lat. 535

Certes, Hélinand de Froidmont (+ après 1229) n'est pas un inconnu. Ses Vers de la mort ont assuré sa gloire comme poète français :

...
*Mors, je t'envoi a mes amis
Ne mie comme a anemis*

...
*Mais tu qui giues a la chace
De çaus o Dieus paor n'a mis
Mout fais grant bien par ta menace
Car ta paors purge et saace
L'ame aussi com par un tamis (1)*

...

Son activité de prédicateur et d'auteur monastique a été étudiée dans plusieurs articles. Mais sa chronique a été, jusqu'il n'y a guère, un peu laissée pour compte, malgré la présentation qu'en avait faite Léopold Delisle il y a tout juste un siècle (2). Les choses ont changé. D'abord A. Vernet a étudié à son séminaire de l'Ecole Pratique des Hautes Etudes une liste de noms d'historiens établie par Hélinand (3) ; il a dirigé à l'Ecole des Chartes la thèse de M.P. Arnauld-Cancel, sur le huitième livre de la Chronique (4). Une élève de M.-Th. d'Alverny, M.H. Malewicz, a pour sa part étudié et édité une partie du livre VI de la Chronique, qui contient un traité astrologique d'Eudes de Champagne (5). Une équipe de chercheurs de l'Université de Groningen s'intéresse à la partie qui traite de l'histoire d'Alexandre le

(1) Ed. F. Wulff et E. Walberg, *Les Vers de la Mort, par Hélinand, moine de Froidmont, publiés d'après tous les manuscrits connus*, Paris 1905 ; ici strophe IV, p. 4-5.

(2) La chronique d'Hélinand, moine de Froidmont, *Notices et Documents publiés pour la Société de l'Histoire de France à l'occasion du cinquantième anniversaire de sa fondation*, Paris 1884, p. 141-154.

(3) *Annuaire de l'EPHE, Sciences historiques et philologiques*, 1958-59, p. 61.

(4) Le huitième livre de la Chronique d'Hélinand de Froidmont, *Positions de thèses de l'Ecole des Chartes*, 1971, p. 9-14.

(5) *Libellus de efficacia artis astrologice. Traité astrologique d'Etudes de Champagne*, XIIe s., *Mediaevalia philosophica polonarum*, XX (1974), p. 3-95.

Grand (6). A l'Atelier Vincent de Beauvais, nous avons remarqué l'importance de la Chronique d'Hélinand comme source du *Speculum historiale* et nous avons relevé certaines attitudes critiques et certaines techniques de l'auteur (7).

L'intérêt pour la Chronique semble donc grandir, et encourager d'autres études. Pour notre part, nous avons pensé qu'il serait utile de mettre à la disposition des chercheurs la "Table des matières" de la partie inédite de la Chronique d'Hélinand, soient les livres I à XVIII, allant de la création du monde à la mort d'Alexandre le Grand. Les livres suivants XIX à XLIV, sont perdus ; les cinq derniers, XLV à XLIX, sont piètement édités dans la *Bibliotheca Patrum Cisterciensium*, édition reprise dans la *Patrologie latine* (8) d'après un manuscrit aujourd'hui perdu.

Livres perdus, manuscrits perdus, les malheurs de la Chronique d'Hélinand ne datent pas du siècle dernier. Ils ont commencé dès le XIII^e siècle et Vincent de Beauvais lui-même, qui écrit quelques dizaines d'années après Hélinand n'a déjà plus à sa disposition qu'une partie de l'ouvrage. Le reste a, nous dit-il, été égaré par Garin de Senlis à qui Hélinand avait prêté ses cahiers (*Speculum historiale*, XXIX, 108). La personne même d'Hélinand était au début du XIV^e siècle mal connue ; Jean Hautfuney qui rédige vers 1320 une table alphabétique du contenu du *Speculum historiale*, le confond avec un évêque de Laon du même nom (9) ; il note en effet, au livre XXVI, chapitre 90, quatrième alinéa du chapitre :

Helinandus laudunensis moritur .XXVI. XC. d.

puis *Helinandi eiusdem flores .XXX. CVIII. et sequentia*

au livre XXX, chapitres 108 à 148, il y a bien, en effet, des extraits de la Chronique du moine de Froidmont groupés en florilège par Vincent de

-
- (6) Recherche menée par H. Voorbij, Vakgroep Mediaevistiek, Rijksuniversiteit te Groningen. E. Smits, du même groupe de recherche, a étudié les extraits des tragédies de Sénèque donnés par Hélinand et montré l'intérêt de leur tradition textuelle, à paraître dans *Mnemocyne*, 1983, Helinand of Froidmont and the A-text of Seneca's Tragedies.
 - (7) M. Paulmier-Foucart, Ecrire l'histoire au XIII^e siècle. Vincent de Beauvais et Hélinand de Froidmont, *Annales de l'Est*, 1981, p. 48-70. Cet article donne plusieurs références bibliographiques concernant l'activité d'Hélinand, en particulier sur son rôle, à l'extrême fin de sa vie, dans la fondation et l'organisation de l'Université de Toulouse.
 - (8) PL 212, col. 711-1088.
 - (9) Hélinand, évêque de Laon de 1052 à 1098.

Beauvais (10).

Pourtant, ça et là, dans quelques œuvres historiques, il est fait mention de la Chronique. Aubri de Troisfontaines, moine cistercien lui aussi, contemporain de Vincent de Beauvais, l'utilise très largement. Le dominicain Bernard Gui l'a peut-être connue directement, et pas seulement par l'intermédiaire du *Speculum historiale*, selon l'observation d'A.M. Lamarrigue (11). Hélinand est cité dans le prologue de l'*Historia figuralis* de Giraud d'Auvergne mais cette citation peut, il est vrai, provenir du *Speculum historiale* où la même anecdote à propos de Virgile, est rapportée dans les mêmes termes et attribuée à Hélinand (12).

Le souvenir d'Hélinand chroniqueur n'était pas tout à fait estompé à la fin du XI^e siècle, puisque Jean de Brie, l'auteur du "Vrai règlement et gouvernement des bergers et bergères" le nomme en exemple : pas plus que les autres historiens, il n'a abordé le sujet de bergerie que Jean va traiter dans son volume : "Et les autres qui composerent au temps passé, des histoires comme Moïse qui fit le Pentateuque, Esdras le scribe, Néhémie, Solinus, Pierre le Mangeur et tous les historiographes des temps passés ; même le chétif Helynant, moine de Froidmont, qui n'avait même pas de quoi s'achepter du parchemin pour écrire ses chroniques..." (13).

Le nom d'Hélinand paraît ainsi associé aux difficultés toutes matérielles de la production historique. C'est peu pour la gloire d'un historien, mais en tout cas, la chronique d'Hélinand survit largement dans le *Speculum historiale* de Vincent de Beauvais et par là dans l'historiographie jusqu'aux XVI^e et XVII^e siècles.

Nous nous sommes intéressés pour le présent à la première partie de la chronique pour en donner les titres des chapitres et les notations marginales qui signalent les sources et les thèmes jugés importants par l'auteur. M.H. Malewicz a donné une description détaillée des deux manus-

(10) Nous avons édité la *Tabula super Speculum historiale fratris Vincentii* dans Spicae, Cahiers de l'Atelier Vincent de Beauvais, 2 et 3 (1980-1981).

(11) Etude sur les sources de Bernard Gui, à paraître.

(12) L. Delisle, Le Chroniqueur Girard d'Auvergne ou d'Anvers, *Journal des Savants*, 1900, pp. 232-284, citation p. 235 : "Et dicit Helinandus quod cum Virgilio obiceretur cur alienos versus suo operi insereret, respondit magnarum esse virium clavam de manibus Herculis extorquere". Même citation dans le *Speculum historiale*, VII (éd. Douai VI), 62.

(13) Ouvrage composé en 1379 pour Charles V, cité ici dans l'édition en français moderne de M. Clevenot, Paris, 1979.

crits subsistant pour cette partie de la Chronique (14). Seul, le ms. conservé au Vatican dans le fonds de la Reine Christine (en provenance de la bibliothèque d'Alexandre Petau) nous importe ici. En effet, le ms. de Londres (B.L., Cotton Claudius B. IX) intitulé "*Prima pars cronicorum Heli-nandi monachi ordinis cisterciensis*" (f° 2 r°), écrit au XVe s., est une copie peu soignée, présentant un texte parfois lacunaire et surtout amputé des titres des chapitres et des notations marginales (15), qui font l'objet de la présente publication. Ainsi, par la force des choses, le ms. du Vatican est notre manuscrit unique.

Il a autrefois figuré dans la bibliothèque de l'abbaye cistercienne de Beaupré (diocèse de Beauvais) dont il porte la marque au deuxième folio non paginé (inscription lavée, écriture XIIIe s.), "*Iste liber est de monasterio beate marie de bello prato*", et au verso du dernier folio (inscription en partie effacée) "*Iste liber pertinet ad monasterium beate marie de bello prato cysterciensis ordinis belvacensis diocesis*".

Voici le signalement de ce ms. Bibl. Vaticana, Reg. lat. 535 :

2 fos + 486 pages (pagination XVIe s.)

420 x 325 mm, 2 col. (330 x 100 mm) de 52 lignes

senions numérotés, règleure, piqûres

reliure moderne en cuir

écriture XIIIe s. soignée, une seule main

Titres courants, *Incipit* et *Explicit* des livres, Titres des chapitres rubriqués.

Grandes initiales peintes bleu, noir, ocre, rouge, vert, sur six ou huit lignes, au début de chaque livre (certaines ont été découpées ; elles subsistent pour les livres I, II, III, IV, VI, VII, VIII et X).

Initiales sur deux lignes rouge, bleu, vert, noir, au début des chapitres

majuscules rouges et bleues dans le texte des chapitres

Références et notes marginales de la main du rubricateur

Le texte de chaque livre est précédé de la table de ses chapitres : *Incipiunt capitula libri...* (la table du 1. I est au v° du fol. 2 non paginé) ; le texte du dernier chapitre de chaque livre est suivi de la mention : *Explicit liber...*

Inc. (p. 1, col. 1) In nomine sancte et individue trinitatis. De quatuor causis mundane substantie. Capitulum primum (en capitales rubriquées). *Mundane substantie sunt quatuor...*

(14) Art. cité n. 5, p. 27-34.

(15) Remarquons, sans en tirer de conclusion, que cette présentation du texte en continu est aussi celle de la dernière partie, éditée, de la chronique (livres XLV à XLIX, années 634-1204).

Des. (p. 483, col. 2) ... nec Alexandrum hoc voluisse. Explicit liber XVIII us. dominus vobiscum et cum spiritu tuo amen.

Ce manuscrit donne donc le texte des dix-huit premiers livres de la Chronique d'Hélinand dans une présentation qui est, selon toute vraisemblance, très proche de celle voulue par l'auteur. L'organisation est très voisine de celle que Vincent de Beauvais adoptera quelques décennies plus tard pour le *Speculum historiale* ; ce n'est pas la forme obligatoire d'une chronique universelle aux XII^e et XIII^e siècles : ni la Chronique de Si-gebert de Gembloux, modèle du genre après celle d'Eusèbe-Jérôme, ni celles de Robert d'Auxerre et d'Aubri de Troisfontaines pour citer deux auteurs proches dans le temps et l'espace d'Hélinand et de Vincent de Beauvais, n'adoptent cette forme de livres divisés en chapitres pourvus d'un titre descriptif, avec indication soignée des sources. Chez Vincent de Beauvais ces sources sont marquées à l'intérieur du texte seulement, chez Hélinand à la fois en marge et dans le corps du texte (16). Mais l'ensemble du *Speculum historiale* est plus équilibré, les livres y ont grossso modo la même importance, les chapitres la même longueur. Chez Hélinand la taille des livres est très variable, allant de 116 chapitres (livre III) à 24 chapitres (livre XV), et plus variable encore la taille des chapitres, allant de quelques lignes à plusieurs pages.

Nous éditons donc les titres qui cernent généralement bien le contenu des chapitres, et les notes marginales qui ponctuent le texte du chapitre. Ces notes marginales sont de deux ordres : certaines indiquent la matière traitée avec plus de précision que ne l'a fait le titre, attirent l'attention sur un lieu important ; d'autres indiquent la source du passage cité. Il s'agit donc d'une ébauche d'un index-matière et d'un index-auteurs. Il

(16) Dans son prologue, *Libellus apologeticus*, Vincent de Beauvais donne comme une des premières motivations de son travail tel qu'il l'a mené, le fait que, par la faute des copistes, les attributions de tel texte à tel auteur sont souvent erronées : "Ad id ipsum quoque provocavit me plurimum falsitas, vel ambiguitas quaternorum, in quibus auctoritates sanctorum adeo plerunque mendaciter a scriptoribus vel notariis intitulabantur cum scribebantur, ut que sententia cuius auctoris esset omnino nesciretur..." *Lib. apol.*, c. 1, éd. en tête du *Speculum naturale* Douai 1624 et A.D. Von den Brincken, *Geschichtsbetrachtung bei Vincenz von Beauvais*, *Deutsches Archiv*, XXXIV (1978), p. 465 ; et au c. 3 il explique qu'il mettra le nom de l'auteur non pas dans la marge mais à l'intérieur du texte : "ac ne facile transponerentur de locis propriis nequam in margine sicut fit in psalterio glossato et epis-tolis Pauli vel in sententis, sed inter lineas ipsas sicut fecit Gratianus in compilatione canonum, ea inserui", *ibid.*, p. 468.

y a souvent corrélation entre la présence d'une note marginale et la présence d'une initiale majuscule rouge ou bleue dans le texte.

L'articulation du récit est donc doublement marquée, mais sans redondance excessive puisque les indications marginales et textuelles se complètent plus qu'ellés ne se répètent. Prenons l'exemple du livre II, chap. 49, *De demone Socratis et demonum naturis secundum Apuleium* : Dans le texte, toute la matière du chapitre est attribuée à Apulée ; le chapitre commence par : *Apuleius autem in libro deo socratis exponit...* et se termine par : *Hec Apuleius*.

En marge, au début du chapitre, la référence n'est pas à Apulée mais à Augustin : *Augustinus libro quo supra (id est l. VIII^o de civitate dei* cité au chapitre précédent), Augustin ayant en effet fourni à Hélinand le texte d'Apulée. Une deuxième notation marginale, annoncée par une petite majuscule rouge dans le texte indique le moment le plus important du texte, la définition : *Definitio demonum secundum Apuleium* (dans le texte : *Breviter autem eos diffiniens ait...)* (17).

Hélinand a donc indiqué à l'intérieur du texte le véritable auteur du passage : les mots cités sont d'Apulée dans le *De deo Socratis* ; en marge du texte il a signalé la source - relais, le *De civitate dei* d'Augustin.

Cette façon de faire, pour courante qu'elle soit, n'est pas la règle. Il arrive qu'Hélinand note en marge le nom de l'"auteur véritable" et néglige d'indiquer l'œuvre-relais, on l'indique de très loin, et inversément. Ainsi, au livre V, la séquence des chapitres 50 à 63 sur les éclairs (*Rationes unde fiant fulmina*) indique en notes marginales les noms suivants : *Seneca libro .V^o. de naturalibus questionibus, Aristotiles, Possidonius, Clidemos, Heraclitus* et une série *questio/solutio*. En fait, Hélinand n'a eu accès directement ni à Aristote...ni à Héraclite ; le passage tout entier est extrait mot à mot, mais avec des coupures et en ordre quelque peu dispersé, des livres II et III (et non V) des *Questions naturelles* de Sénèque (18) qui est ici sa seule source. Peut-on penser qu'Hélinand indique en marge

(17) *De civitate dei* VIII, 14, 16 ; IX, 3 ; il est légitime de supposer entre Hélinand et le texte d'Apulée non pas le seul intermédiaire du *De civitate dei* mais celui d'un florilège augustinien, ce qui expliquerait l'imprécision et même l'erreur de la référence marginale où tout le texte semble tiré du livre VIII alors qu'il s'agit en fait de trois passages assez éloignés aux livres VIII et IX.

(18) *Naturalium questionum lib. VIII, I, 1 ; II, 54* ; la mention erronée du cinquième livre des *Questions naturelles* se trouve à la fois en marge et en toutes lettres dans le texte au chap. 50 ; là aussi Hélinand a recopié un choix de textes fait avant lui.

non pas ses sources mais ses autorités ? Il y a beaucoup de contre-exemples. Plus prudemment, il faut conclure que la notation marginale indique soit la source directe, (*Isidorus in libro etymologiarum* quand il s'agit effectivement d'un passage des *Etymologies*), soit la source-relais (Augustin pour l'opinion d'Apulée) soit la source première ou considérée comme telle (Héraclite sur les éclairs).

Cela doit être remarqué si on veut estimer un tant soit peu quantitativement les noms d'auteurs cités : la mention d'un auteur ne signifie absolument pas qu'Hélinand a eu son oeuvre à disposition ; certains auteurs sont beaucoup plus utilisés qu'il n'apparaît. Quoi qu'il en soit, cette réserve faite, on peut cependant compter. Quels sont les auteurs le plus cités dans les marges des dix-huit premiers livres de la Chronique d'Hélinand de Froidmont ?

En mettant à part les quelque 355 et 207 mentions de l'Ancien et du Nouveau Testament, on trouve dans l'ordre Augustin (256 mentions), Jérôme (162), Justin (110), Pierre le Mangeur (88), Isidore de Séville (85), Flavius Josèphe (81), la Glose (76), Orose (73), Solin (61), Valère-Maxime (57)... Eusèbe n'est cité que trente-huit fois en note marginale, et le plus souvent pour des textes autres que sa chronique alors que celle-ci sert évidemment de cadre constant à l'exposé historique : pour Hélinand manifestement, "cela va sans dire".

Cette liste d'auteurs le plus cités n'étonne guère ; outre la Bible et sa glose, et les deux maîtres à penser que sont Augustin et Jérôme, elle ne comprend que des auteurs de premier choix dans la culture médiévale : Justin, Flavius Josèphe, Orose, Valère Maxime occupent les quatre premières places dans le tableau des succès proposé par B. Guénée (19). Pierre le Mangeur, Isidore de Séville et Solin sont eux aussi des auteurs copiés et recopiés par tous.

Qu'en est-il si on compare la liste des auteurs cités dans les marges de la Chronique et la liste d'historiens (*historiografi*) qu'Hélinand avait établie dans ses notes préparatoires, aujourd'hui perdue mais éditée avant sa disparition par L. Delisle (20). Après celle donnée par Hugues de Saint-Victor qu'elle recopie pour une bonne part, cette liste est une des

(19) B. Guénée, *Histoire et culture historique dans l'occident médiéval*, Paris, 1980, p. 250.

(20) L. Delisle, art. cité n. 2, p. 144-145.

premières traces de l'histoire de l'histoire au Moyen Age. Elle a été étudiée par A. Vernet à son séminaire de l'Ecole Pratique des Hautes Etudes (21). B. Guénée en a repris le commentaire cette année 1982-1983 à son séminaire de l'Ecole Pratique des Hautes Etudes et il apparaît bien que ces listes ont un caractère scolaire et documentaire, et qu'elles ne sont, ni pour Hugues, ni pour Hélinand des listes techniques de sources (22). Tentons cependant la comparaison. Il faut d'abord éliminer de la liste les noms des historiens qui ne sont pas concernés par la matière traitée dans les dix-huit premiers livres de la Chronique d'Hélinand ; cela fait, on retrouve cités de chaque côté, Trogue Pompée, Justin, Cornelius Nepos, Julius Africanus, Palefatus, Hérodote, Solin, Suétone, Jérôme l'Egyptien Manassès de Damas (23), Manethon, Bérose, Dioclès, Arnobe, Tite-Live, Aulu-Gelle, Macrobe, Valère Maxime, Orose. Certains de ces noms ne sont mentionnés qu'une seule fois dans les marges ; mais on n'y retrouve pas Claudio Quadrigarius, ni Alexandre Polyhistor, ni Philostrate, ni Polybe, ces trois derniers auteurs étant connus au temps d'Hélinand par l'intermédiaire essentiel de Flavius Josèphe. Leur absence, comme les mentions uniques de quelques autres noms dans la liste des *historiografi* confirme, si besoin était, que celle-ci entend bien répertorier des noms d'historiens de métier, prédecesseurs d'Hugues de St-Victor et d'Hélinand ; c'est bien une ébauche de l'histoire des historiens et non une liste de sources connues matériellement et utilisées.

Les auteurs dont Hélinand a soigneusement collecté les textes pour en faire la chair de sa propre Chronique et qu'il a distingués en écrivant leur nom dans les marges de son manuscrit sont, pour la plupart, des auteurs antiques et patristiques. La matière dont il traite ici est en effet l'histoire sainte et l'histoire antique. Une trentaine d'auteurs médiévaux sont présents, et plusieurs de la seconde moitié du XII^e s., tout proches dans le temps du chroniqueur de Froidmont. Ils sont cités une ou deux fois au hasard d'une précision de détail ou d'une digression, tels Hilperic d'Auxerre (*De compoto*), Angelome de Luxeuil, Jean Scot, Bernard Sylvestre, Bruno d'Asti, Abélard, Adélard de Bath, l'historien Guillaume

(21) Cf. n. 3.

(22) B. Guénée, Les premiers pas de l'histoire de l'historiographie en Occident au XII^e siècle, *Académie des Inscriptions et Belles Lettres, Comptes-Rendus*, 1983, p. 136-152.

(23) Historien bicéphale qui est en fait la contraction de deux auteurs, Mnaseas et Nicolas de Damas, ce dernier cité également sous son vrai nom dans les marges de la Chronique.

de Malmesbury, saint Bernard, Pierre le Chantre... ou ils sont cités longuement à l'occasion d'un *excursus* comme Eudes de Champagne dont le traité astrologique est inséré au livre VI de la Chronique (24). La Glose et l'*Historia Scholastica* de Pierre le Mangeur apparaissent comme des sources auxquelles Hélinand fait systématiquement référence. On retrouve sans étonnement des citations de divers ouvrages d'Hugues de Saint-Victor (+ 1141), des Sentences de Pierre Lombard (+ v. 1160) (5 citations seulement), et du très célèbre *Dialogus contra Judaeos* de Pierre Alfonse (+ v. 1140).

Dans leur majorité, les auteurs médiévaux sont cités pour leurs commentaires de la Bible : Bède le Vénérable (+ 735) cité pour ses ouvrages de comput et sa chronique, mais aussi ses commentaires du texte sacré ; Alcuin (+ ap. 793) *super Genesim* ; Raban Maur (+ 856) *in Exodum* ; Angelome de Luxeuil (+ 855) *in Genesim* ; André de Saint-Victor (XIIe s.) *super Pentateuchum* ; Bruno d'Asti (+ 1123), *super Genesim* ; saint Bernard (+ 1153) cité deux fois pour son commentaire sur le Cantique des Cantiques (et une fois pour le *De consideratione*) ; Raoul de Saint-Germer qui avait écrit vers 1157 un commentaire du Lévitique dans son abbaye proche de Beauvais et de Froidmont, Geoffroy d'Auxerre (+ ap. 1176) compagnon de saint Bernard cité pour sa *Vita de Pierre de Tarentaise* et pour un commentaire sur le Pentateuque, le cistercien Thomas de Perseigne (fl. 1179) sur le Cantique des Cantiques et Etienne Langton (+ 1228), l'exact contemporain d'Hélinand sur le Livre des Juges.

Les écrivains du Moyen Age sont volontiers cités pour ce qui touche à la mythologie, à la magie, à l'astrologie. Ces matières ne sont pas si fréquemment développées dans les œuvres historiques, mais Hélinand a manifestement du goût pour elles et pour les relations délicates qu'elles ont avec la doctrine chrétienne. Il serait parmi les premiers à citer assez

(24) Hélinand polémique contre les interprétations d'Eudes qui expose l'influence des astres sur le monde et particulièrement sur la formation de l'embryon humain. Il se montre adversaire des astrologues (*mathematici*) qui reconnaissent aux astres une action déterminante sur les façons d'être des hommes. Il estime qu'Eudes de Champagne va trop loin dans ce sens. M. H. Malewicz a montré qu'Eudes a assimilé rapidement les nouveautés scientifiques sorties de la redécouverte de l'Antiquité et de l'acquisition de la science arabe. Elle dit en conclusion de son étude : "Le *Libellus de efficacia artis astrologice* d'Eudes et la *Disputatio contra mathematicos* d'Hélinand, non seulement reflètent les attitudes divergentes des naturalistes et des théologiens, mais nous laissent aussi prévoir le conflit imminent entre les représentants de ces deux groupes au début du XIIIe s., art. cité n. 5, p. 27 ; cf. M. Th. d'Alverny, Astrologues et théologiens au XIIe s., *Mélanges offerts à M. D. Chenu*, Paris, 1967, p. 50.

largement (31 citations) l'oeuvre du mythographe Alberic de Londres (XIIe s.) (25), son *Poetarius*, autre nom ou autre version du *Liber Imaginum deorum* du même auteur, qui servira de source à Boccace et à Pétrarque. Deux historiens médiévaux cités par Hélinand le sont pour des questions de cet ordre "magique" : Grégoire de Tours (+ 594) pour un *dit exemplaire* inséré dans la lettre qu'Hélinand envoya jadis au chanoine de Noyon Drogon au sujet de l'oracle de Delphes (26) et Guillaume de Malmesbury (+ 1142), cité une seule fois à propos de nécromancie (27). Le traité d'astronomie de Gerbert d'Aurillac (+ 1003) est signalé ; Jean Scot (+ av. 877) et Remi d'Auxerre (+ av. 908) sont cités pour leur commentaire des *Noctes* de Martianus Capella à propos de Cybèle et d'autres dieux et héros (28).

On remarque la présence de plusieurs membres de l'école chartraine, Bernard Sylvestre (+ ap. 1130), Guillaume de Conches (+ 1154), Jean de Salisbury (+ 1180) et un anonyme *Carnotensis* sur l'interprétation à donner des personnages de Cerbère et Proserpine. Peut-être aussi faut-il remarquer la présence de plusieurs anglo-normands parmi les sources d'Hélinand : outre Bède et Jean de Salisbury, qui sont connus partout, on trouve Guillaume de Malmesbury (+ 1142) qui sera largement utilisé dans la dernière partie de la Chronique et dont le texte passera ainsi dans le *Speculum historiale* de Vincent de Beauvais ; Hélinand connaît aussi les *questions naturelles* d'Adélard de Bath (+ ap. 1146) et Alberic de Londres déjà cité.

Faisons une mention spéciale pour Abélard (+ 1142) dont l'élève, le grammairien Raoul avait été le maître d'Hélinand à Beauvais (29) : un

(25) Albericus est identifié avec le *Mythographus tertius* repéré par V. Mai dans un manuscrit du Vatican au siècle dernier. Son oeuvre, dont les sources principales sont Servius, Fulgence, Isidore et Rémi d'Auxerre, est marquée par l'influence chartraine. Cf. E. Rathbone, Master Alberic of London "Mythographus Vaticanus Tertius", in *Mediaeval and Renaissance Studies* I (1941) pp. 35-38 ; H. Sjöström, Magister Albericus Lundoniensis, *Mythographus Tertius Vaticanus A Twelfth Century Student of Classical Mythology*, in *Classica et Mediaevalia*, XXXIX (1968) pp. 248-264.

(26) Il s'agit d'un court extrait de la *Vita* de Grégoire, c. 24, P.L. 71, col. 126 ; Chronique VIII, 9.

(27) *Gesta regum Anglorum*, l. II, § 171, éd. W. Stubbs, p. 201-202 ; Chronique XIII, 4.

(28) Jean Scot est également cité pour sa traduction du traité pseudo-dyonisien sur la Hiérarchie céleste.

(29) Chronique, a. 1142, P.L. 212, col. 1034-1035 : *Eo tempore fuit Petrus Abaelardus magister insignis, celeberrimus in opiniane scientiae, sed de fide perfide dogmatizans... Hujus etiam Petri Abaelardi discipulus fuit magister meus, qui me docuit a puero Radulfus, natione anglicus, cognomento Grammaticus, ecclesiae belvacensis, vir tam in divinis quam in saecularibus litteris eruditus.*

court extrait d'une de ses œuvres est rapporté mais c'est pour fustiger une erreur à propos du pouvoir des démons : Pierre Abélard a tort quand il dit que les démons peuvent nous tenter par le toucher des pierres et des herbes... (30).

En réalité, l'auteur médiéval le plus cité dans les marges de la Chronique est Hélinand lui-même : après la Bible, avant Augustin, ce sont en effet les mentions *Auctor* qui sont les plus nombreuses (394). Tous ces lieux du texte où l'auteur intervient méritent une étude approfondie qui conduirait à une appréciation fine du travail critique d'Hélinand. A première vue on repère cet esprit critique très actif, polémique, agressif, parfois et qui semble s'appliquer à tous les domaines abordés, chronologie, histoire, géographie, science naturelle, exégèse...

Il est facile de voir à chaque folio Hélinand relever et discuter les contradictions de date ou de durée qui apparaissent lorsqu'on confronte les sources :

- Voilà ce que dit Orose. Il faut savoir pourtant que depuis cette année jusqu'à la fondation de Rome on ne trouve pas 1070 années, mais seulement 1033... (31).
- Il est faussement écrit dans les Chroniques que la première année du principat de Joseph correspond à la trente-deuxième de son âge, c'est-à-dire la quatre-vingt-douzième année des pasteurs... Donc la quatre-vingt-dixième année des pasteurs fut la trentième année de Joseph et la cent-vingtième de Jacob... (32).
- Il faut noter que Eusèbe, l'auteur de ce livre, et Jérôme son interprète et traducteur disent ici que depuis Crecops jusqu'à la captivité de Troie, il y eut 275 années, alors que dans le prologue de la même œuvre l'un et l'autre disent que depuis Crecops jusqu'à la

(30) *Ethica seu Scito te ipsum*, c. 4, P.L. 178, col. 647 ; chronique X, 79.

(31) *Hec Orosius, Sciendum tamen quod ab hoc anno usque ad urbem conditam non inveniuntur anni .MLXX. sed tantummodo M XXXa tres...* (VI, 63).

(32) *Male ergo ponitur in cronicis premus annus principatus Ioseph anno etatis eius .XXX° II°., id est anno pastorum .X° CII°... Ergo annus pastorum .XCus. fuit annus Ioseph .XXXus. et Jacob .Cus XXus...* (VII, 24).

susdite captivité il y a eu 329 années. Pour la vérité de l'histoire... (33).

Et cetera. Nous avions déjà trouvé ce souci chronologique d'Hélinand en étudiant sa façon de dater dans la dernière partie de sa Chronique : plus que d'autres historiens il était sensible aux difficultés techniques et aux incohérences d'une datation selon les années de règne des empereurs parce qu'elle mêlait obligatoirement années de règne des rois germaniques et années de règne des empereurs d'Occident (34).

Mais à propos de tous les sujets abordés, Hélinand est prompt à l'étonnement, prompt à la critique ; à l'exception du texte sacré, il ne paraît respecter totalement aucune autorité, Pierre le Mangeur apparaissant comme un des auteurs qu'il contredit avec le plus de jubilation : voici quelques exemples pris dans le livre V, tous placés sous la responsabilité de l'*Auctor* :

- Voilà ce que dit Justin. Et on voit dans ces mots combien manifestement est fausse l'histoire qui raconte que... (35).
- A noter ici l'erreur de la genèse apocryphe qui dit que... (36).
- Voilà ce que dit Pierre le Mangeur. Mais le livre de la Sagesse, à qui il faut accorder plus de crédit dit que... (37).
- Voilà l'opinion de certains. Mais il est étonnant qu'ils osent dire que... (38).
- Cette explication de Pierre le Mangeur est ridicule. Car il est en effet ridicule de donner tant d'argent... (39).

(33) *Et notandum Eusebium huius libri scriptorem et Ichronimum eius interpretem et translatorem in hoc loco dicere quod a Ciclope usque ad captivitatem Troie fuerunt anni .CC LXXV., cum tamen in prologo huius libri uterque dixerit a Ciclope usque ad prefatam captivitatem non fuisse nisi annos .CCC et XXIX. Pro veritate autem hystorie... (IX, 21). Cf. Chronique d'Eusèbe, trad. Jérôme, Prologue et anno .CCCCCLX.* éd. R. Helm, p. 12a, 17a ; p. 41a.

(34) M. Paulmier-Foucart et M. Schmidt-Chazan, La datation dans les chroniques universelles françaises du XIIe au XIVe siècle, *Académie des Inscriptions et Belles-Lettres, Comptes-rendus*, 1982, p. 778-819, ici p. 804-805.

(35) *Hec Justinus. In quibus verbis diligenter notanda est manifesta falsitas hystorie ubi dicit... (V, 6).*

(36) *Notanda est in hoc loco falsitas genesis apocrife qui dicit... (V, 7).*

(37) *Hec Comestor. Liber autem sapientie cui magis credendum est dicit... (V, 19).*

(38) *Hec est opinio quorundam. Sed mirum est quomodo presumant dicere... (V, 81).*

(39) *Sed ridicula est hec expositio (Comestoris). Ridiculum enim est dare tantam pecuniam... (V, 82).*

- Voilà ce que dit Pierre le Mangeur. Mais loin de nous la pensée que..(40). et contre Pierre le Mangeur encore :

- Je me demande où Comestor a bien pu lire que ce pharaon... (41).

Et tant d'autres exemples au fil des pages. Hélinand pèse les arguments de chacun, comptabilise les erreurs, cherche à les expliquer, faisant appel, quelquefois après d'autres et avant tant d'autres à "la faute du scribe" pour résoudre une difficulté :

Aucun calcul ne montre que le cinquantième jubilé a commencé à la nativité d'Abraham, mais le quarantième ; et je pense qu'il s'agit là d'une faute du scribe qui a omis la lettre X qui est placée avant L pour signifier quarante (42).

Hélinand s'étonne, condamne, rectifie, met beaucoup de lui-même dans cette Chronique où il inclut d'ailleurs certaines de ses œuvres antérieures (43),

(40) *Hec Comestor. Sed absit ut credamus...* (V, 105).

(41) *Miror autem ubi Comestor legerit quod iste pharao...* (VII, 28).

(42) *Nulla ergo patitur ratio ut quinquagesimus iubileus inceperit a nativitate Abrahe sed LXus, et puto vitio scriptoris X litteram que ad significandum XL preponitur L littere fuisse pretermissam...* (V, 3).

(43) Au livre VI (c. 65-66) Hélinand donne la réponse qu'il fit à Philippe, Abbé cistercien du Val Notre-Dame (au diocèse de Paris, près de Pontoise) sur une question que ce dernier lui avait posée sur le sens à donner à la vieillesse d'Isaac ; Hélinand donne le texte de la lettre de Philippe, peut-être écrite avec une pointe d'humour, mais tout entière consacrée à la science d'Hélinand, avec les effets rhétoriques habituels. L'inclusion de cette lettre, qui n'est absolument pas nécessaire à l'exposé de la question, jette peut être quelque lumière sur la personnalité d'Hélinand, avide de flatterie amicale : *De hoc senectute Ysaac memini me scripsisse epistolam quandam ad Philippum quondam abbatem de Valle, quam in hoc loco inserere placet, cum ipsa Philippi epistola cui illa respondet propter quedam dubitalia que in expositione martyris Ipoliti continentur* (fin du c. 64)... L'abbé Philippe, qui se plaint de manquer de temps pour l'étude, compare Hélinand aux savants : *Nichil te plus habuit prior Plinius aut secundus, nichil ceteri qui omne tempus perire arbitrati sunt quod studiis non daretur. Inmo tu illos precedis in gratia qui...* (c. 65).

Au livre VIII, Hélinand recopie un de ses sermons pour la Visitation : *De hoc enim oraculo (Apollonis) sermonem quandam in conventu fratrum edidisse me memini. Eundem vero in hoc loco inserere mihi quidem non pigrum et presenti negotio explicando scio per necessarium* (c. 8). Vient ensuite une lettre d'Hélinand à Drogon, chanoine de Noyon : *De hoc eodem oraculo epistolam quandam ad Drogonem noviomensem canonicum scripsisse me memini eius partem in hoc loco inserere curavi* (fin du c. 8 et c. 9).

Au livre XI, c. 38 Hélinand donne un véritable traité : *Lex de rege constituendo*, en commentaire du Deuteronomie (XVII, 14-15) : *Non poteris alterius gentis hominem regem facere, qui non sit frater tuus*, mais il ne le présente pas comme un ouvrage séparé du reste de sa chronique ; il s'agit du développement naturel de l'histoire sainte qu'il poursuit à son rythme.

a chaque instant, il donne son avis, comme à propos de l'interprétation à donner du personnage de Proserpine : après avoir rapporté les avis d'auteurs ayant autorité, Jérôme, Lucain, Remi d'Auxerre, Augustin, Alberic de Londres, il consacre tout un chapitre à exposer une meilleure interprétation, la sienne : *Quid rectius significet proserpina* (VIII, 72) : Pour ma part, je pense que dans le personnage de Proserpine, il faut voir l'orgueil que le diable a mis dans le cœur de l'épouse, où cet orgueil rampe et brûle sans cesse avec le désir de sortir (44).

Voici aussi son avis sur le sein d'Abraham, ancêtre du purgatoire : commentant le passage de Pierre le Mangeur sur *Deduceatis canos meos cum dolore ad inferos* (Gen. 44, 31), Hélinand écrit : Notons cependant que cette expression "le sein d'Abraham" n'existe pas dans l'Ancien Testament, mais on lit seulement dans l'Evangile que le seigneur l'a utilisée. Pour ma part, je crois qu'on dit le sein d'Abraham parce qu'Abraham a été, parmi les pères décédés avant la venue du Christ, le premier par la perfection de sa foi et de ses actions, par son obéissance et sa charité... S'il fallait dire, le sein d'Abraham parce qu'Abraham était dans ce lieu en attente jusqu'à la mort du Christ, comme le prétend Pierre le Mangeur, on pourrait aussi bien dire le sein de Noé ou d'Abel ou d'Isaac ou de Jacob qui tous attendaient là... Mais on dit Abraham parce que, non pas par l'ancienneté, mais par l'autorité et la dignité, il était le père de tous... (45).

La Chronique d'Hélinand est donc une œuvre où l'auteur est présent de façon très visible, très lisible, beaucoup plus nous semble-t-il

(44) *Ego per Proserpinam intelligi puto superbiam quam diabolus sumpsit in uxorem que semper serpere gestit in corde eius et sursum ascendere.*

(45) *Notandum tamen quod hic sermo sinus Abraham in toto veteri testamento nusquam legitur, sed primo in evangelio legitur eum dominus sic appellasse. Credo autem quia iecirco specialiter Abrahe dictus est : eo videlicet quod Abraham inter antiquos patres ante adventum Christi defunctos privilegiatus fuit in fidei et operum perfectione, in obedientia et caritate. Unde et speciale promeruit apud deum gratiam et apud angelos familiaritatem. Si enim ideo dictus est sinus Abrahe ut vult Comestor quia Abraham ibi erat in sustentationem usque ad mortem Christi, eadem ratione posset dici et sinus Noe vel Abel, vel Isaac, vel Iacob vel alicuius aliorum sanctorum patrum ibidem Christum expectantium. Omnes enim ibi in sustentatione erant usque ad mortem Christi sed profecto ideo dictus est sinus Abrahe, quia Abraham non etate sed auctoritate et dignitate pater erat omnium ibidem quiescentium* (VII, 13).

que dans beaucoup d'oeuvres du même genre où il faut fouiller le texte pour trouver les distorsions par rapport aux sources, les silences révélateurs, les phrases où l'historien dit véritablement : *je*.

Une dernière question reste à poser : l'œuvre d'Hélinand est-elle seulement une œuvre historique et rien de plus ? Elle n'a ni prologue qui nous renseigne sur les intentions de l'auteur, ni titre assuré. Les copies des textes conservés, Vincent de Beauvais lui-même, Jean de Brie la nomment *Chronique*. Certes les digressions sont nombreuses, comme on le voit facilement à la seule lecture des titres des chapitres. Elles prennent dans ces dix-huit premiers livres plus de place que le récit historique proprement dit. Hélinand ne résiste pas à la joie de dire ce qu'il sait, d'écrire ce qui l'intéresse ; peut-être ne résiste-t-il pas au devoir de faire la morale. Mais son projet n'est pas encyclopédique, même si sa chronique s'ouvre par un Hexameron, récit des six jours de la création, qui sert souvent de cadre au propos encyclopédique de décrire le monde. Hélinand est d'ailleurs conscient de ses divagations et se remet lui-même dans le chemin historique par une formule que Vincent de Beauvais utilisera lui aussi quelques années plus tard : *nunc ad ordinem hystorie... revertatur* (fin du livre VIII).

M. PAULMIER-FOUCART

IN NOMINE SANCTE ET INDIVIDUE T[R]INITATIS

(p. 1) [Liber primus de creatione mundi] (a)

C. I. De quatuor causis mundane substantie

Hugo de sex diebus / De primo die / Quid sit dies naturalis /

C. II. De secundo die in quo breviter ostenditur quid sit nubes et
quomodo fiant pluvia, nix et grando

Nubes et fumus /

C. III. Rationes phylosophorum de nive

Seneca / Prima causa / Secunda / Tercia / Democritus / Quarta /
Obiectio / Responsio / Quare nix non est rotunda sicut grando /
Quod nix dura minus frigida est quam tenera /

C. IIII. Quare ningat hyeme et grandinet vere

Questio / (p. 2) Solutio / Virgilius / Quidam stoici /

C. V. De grandine quomodo habeat fieri et quare sit rotunda

Possidonius / Anaxagoras /

C. VI. De predicentibus grandinem venturam

Quidam stoici / Cleon de stulticia observatorum grandinis venture /
Hugo de .VI. diebus / Firmamenti appellatio et causa appellationis /

C. VII. De tercia die in qua terra apparuit

C. VIII. De quarta die in qua stelle create sunt ex aquis

Quod celum non videtur sicut aer / Celum /

(p. 3) C. IX. Quod nil est visible nisi ex obstaculo

(a) titre d'après l'explicit du lib. I fo 13 r° b : Explicit liber
primus de creatione mundi.

C. X. De defectu visus

Guillermus de Conchis / Idem de .v. zonis et differencia inter
stellas et sidera et astra / Macrobius super sompnium Scipionis /

C. XI. De formis et coloribus stellarum et signorum

Ex astronomia Gerberti / De naturis et coloribus planetarum /

C. XII. De ortu et occasu planetarum

C. XIII. De cursu planetarum

(p. 4) C. XIII. Quod nil habitatur nisi sub zodiaco

C. XV. De cursu solis et quomodo fiat bisextus

Guillermus de Conchis /

C. XVI. De lacteo circulo

Macrobius / Diodorus / Democritus / Possidonius /

C. XVII. De aliis decem circulis

De quinque paralellis / Guillermus de Conchis / Macrobius de duobus
coloris / Guillermus de Conchis / (p. 5) Macrobius de meridiano
circulo / Guillermus de Conchis / Macrobius de orizonte / Guillermus
de Conchis /

C. XVIII. De duobus polis

Macrobius /

C. XIX. De ordine sperarum

Macrobius / Supra contra / Quod omnes stelle lucent suo lumine /
Quod luna mutuatur lumen a sole / Quare radius lune calidus non
est / Guillermus de Conchis / De nominibus qualitatum quomodo
rebus conveniant / Plato de sole / Diffinitio solis secundum
Heraclitum et [p]hisicos et Tullium /

C. XX. De mensura solis

Eratostenes / Possidonius / (p. 6) Infra contra / Infra contra /
Nota in hoc loco Macrobium falli quia circulus solis enitritus
est / Auctor contra predictam rationem Macrobii / Ex astronomia
Gerberti /

C. XXI. Quod in geometricis rationibus minutie negligende non sunt
Auctor / Macrobius / (p. 7) Quod stelle maiores sunt terra /

C. XXII. Quod sol nunquam in fenestram a septentrione ingreditur

C. XXIII. De umbra que in quarto die primum facta est

Beda / Guillermus de Conchis de figuris umbrarum / Gerbertus
de proportione umbre ad corpus / Quantum spatii currat sol
per singulas horas /

C. XXIII. De via lactei circuli et domiciliis planetarum

Macrobius / Quare aries sit primum .XII. signorum / (p. 8) De
domiciliis planetarum / Macrobius in saturnalibus /

C. XXV. Que signa sint masculina vel feminina, mobilia vel fixa, directe
ascendentia vel oblique

Ex summa Zehel judei astrologi /

C. XXVI. De quatuor signorum triplicitatibus

De .III. or signorum triplicitatibus /

C. XXVII. Que sint signa tenebrosa, que vocalia, que muta

C. XXVIII. De dignitate locorum in signis

(p. 9) C. XXIX. De aspectibus planetarum

C. XXX. Quare predicta excepta sint de libris astrologorum

Auctor contra mathematicos / Ptholomeus in libris de armonia multum
errat / Auctor / Plotinus / Plotinus minus errat quam Ptolomeus /
In genesi / [In evangelio] Luce et Mathei /

C. XXXI. De nominibus solis

Macrobius in saturnalibus / Cenopides et Cleantes / Cornificius /
(p. 10) Aristotiles /

C. XXXII. In quo signo sit luna vel quot horis luceat per singulas noctes

Hylpericus in compoto /

C. XXXIII. De quinto die quo creati sunt pisces et aves

Hugo de sex diebus /

C. XXXIV. De sexto die in quo creata sunt terrena animalia

C. XXXV. Recapitulatio de sex diebus

Que elementa agant et que patiantur /

C. XXXVI. Probatio quod celum et terra simul creata sunt

(p. 11) De nomine celi / Ex glosis / De empyreo / De .VII. celis /

C. XXXVII. Quod mundus non sit casu factus

Contra Epycurum / Guillermus de Conchis / Quod mundus factus est per divinam sapientiam /

C. XXXVIII. Probatio per arithmeticam quod unus deus et quod unitas est deus

Hugo de .VI. diebus / Quod unitas facit omnem rem existere sicut divinitas / Quod unitas est indivisibilis sicut divinitas / (p. 12) Quod in divinitate non est numerus sicut nec in unitate /

C. XXXIX. Quod unitas est omnipotens

C. XL. Probatio per arithmeticam quod deus habet filium

Quod unitas generat omnem numerum / Quod unitas ex se nichil generat nisi equalitatem /

C. XLI. Quod generatio equalitatis ab unitate eterna est

C. XLII. Quod unitas et eius equalitas sunt due proprietates et una substancia

C. XLIII. Quod equalitas unitatis est equalitas existentie rerum et figura et splendor unitatis et mens et providentia et sapientia creatoris et quod in ea sunt forme et mensurae et pondera et notiones rerum

(p. 13) Quid est notio /

C. XLIV. Quod equalitas unitatis est forma essendi omnibus rebus

C. XLV. Quod unitatis equalitas est veritas

C. XLVI. Quod unitatis equalitas est verbum divinitatis

Explicit liber primus de creatione mundi^(b)

(b) *Incipiunt capitula libri secundi ... (p. 13-14).*

Explicit capitula.

Incipit liber secundus. De creatione mundi

C. I. Quare deus fecit mundum eo tempore quo eum fecit et non potius ante
Augustinus in .XI°. libro de civitate dei / Hec auctoritates faciunt
contra eos qui dicunt tempus et locum esse ab eterno / Differentia
inter eternitatem et tempus /

C. II. Quod mundus non est factus in tempore sed cum tempore
Augustinus libro .XI°. de civitate dei /

C. III. Quod mundus semper non fuit
(p. 15) Augustinus in .XII°. libro de civitate dei /

C. IIII. Quod fallaces sunt littere que multa annorum milia computant in
hystoriis

Quod Grecorum hystoria sacre hystorie concordat /

C. V. Contra eos qui dicunt dei scientiam non esse infinitam
Augustinus in .XII°. libro de civitate dei /

C. VI. De creatione angelorum
Augustinus super genesim /

C. VII. Quod boni angeli non fuerunt prius tenebre et postea lux
Augustinus libro .XI°. de civitate dei /

C. VIII. Quod mali angeli ante peccatum non fuerunt equeles bonis

C. IX. Quod boni angeli non fecerunt sibi voluntatem bonam
Augustinus in .XII°. libro de civitate dei /

(p. 16) C. X. Quod nil est efficiens causa malae voluntatis
Augustinus in .XII°. libro de civitate dei / Nota questionem /

(p. 17) C. XI. Quod naturale est rationali creature esse cum deo
Augustinus in .XI°. libro de civitate dei /

C. XII. Quod alius est ordo nature, alius iusticie

C. XIII. Quid sit ierarchia

Hugo super ierarchiam / Dionisius de ordinibus angelorum /

C. XIV. Descriptio seraphyn

C. XV. Descriptio cherubyn

Hugo /

C. XVI. Descriptio thronorum

C. XVII. Descriptio dominationum

Dionisius / Item Dionisius /

C. XVIII. Descriptio virtutum

C. XIX. Descriptio potestatum

(p. 18) Nota quod Dionisius videtur velle quod omnes angeli eiusdem ierarchie eiusdem sunt potestatis /

C. XX. Descriptio principatum

Glosa / Taxare est ordinare, inde taxiarchia id est principalis vel princeps ordinatio /

C. XXI. Descriptio archangelorum et angelorum

Ypopheeta id est subpropheta quasi minor propheta / Analogia dicitur proportio vel assimilatio vel quedam comparationis ratio vel similis comparatio quando ignota notis comparantur vel minora maioribus vel equalia equalibus /

C. XXII. Quod Dyonisius aliter ordinat ordines quam alii

Auctor /

C. XXIII. Descriptio novem ordinum secundum Johannem Scotum

Johannes Scotus de tribus ierarchiis / Glosa super verba Iohannis Scotti /

C. XXIV. Descriptio novem ordinum secundum beatum Bernardum

Sanctus Bernardus de angelis / De archangelis / (p. 19) De virtutibus /

De potestatibus / De principatibus / De dominationibus / De thronis /
De cherubin / De seraphin /

C. XXV. Quod ordines angelorum non ita distincti fuerunt a creatione sed
a confirmatione

Hugo de ordinibus angelorum libro primo parte .v^a. /

C. XXVI. Quomodo intelligendum sit quod dicitur de singulis ordinibus
aliquos angelos cecidisse

C. XXVII. Augustinus dicit se ignorare quid significetur per illa nomina
ordinum

Augustinus in libro enchiridion /

C. XXVIII. Quomodo intelligenda sint verba Hugonis

Hugo de sacramentis, libro et parte quibus supra /

C. XXIX. Que angeli habuerunt communia et que differentia

Hugo in libro de sacramentis, libro et parte quibus supra /

(p. 20) C. XXX. De triplici potestate angelorum quam habuerunt ab inicio

C. XXXI. De triplici cognitione eorum

C. XXXII. Quod angeli facti sunt perfecti et imperfecti

Perfectio tribus modis dicitur /

C. XXXIII. Quod non facti sunt prescii futurorum circa eos

C. XXXIV. Quomodo iusti facti sunt et boni et beati

C. XXXV. Quod liberi arbitrii facti sunt

(p. 21) C. XXXVI. Quod divisi sunt

C. XXXVII. De culpa eorum et gratia

C. XXXVIII. De .IIII^{or}. modis dispositionis divine quibus mali disponuntur

Regum libro .II^o. / Ysaias / Nota deum excitare malas voluntates
ad volendum non tamen quod male sunt, dei est, sed quod ordinatae
sunt /

C. XXXIX. Quam dilectionem habuerunt angeli in principio
Questio / Ex sententiis magistri Petri libro .II°. / Solutio /

C. XL. Qua gratia indigebant, et qua non
Que sit gratia operans vel cooperans /

(p. 22) C. XLI. Utrum beati angeli suam beatitudinem meruerint
Questio / Responsio /

C. XLII. Utrum omnes angeli mittantur

Hugo in libro de sacramentis libro .I°. parte .V^a. / Ad Hebreos /
In psalmo .C^oIII°. / Dionisius /

C. XLIII. Expositio verborum Gregorii quod quilibet ordo nominatur ab eo
dono quod excellentius possidet
Ex sententiis magistri Petri libro secundo / Aliter /

C. XLIV. Utrum omnes angeli eiusdem ordinis sint equeales

C. XLV. Utrum angeli in cognitione vel dilectione proficiant
Ad Ephesios / Ieronimus / Augustinus / Solutio verborum Augustini
et Jeronimi / Expositio verborum Ysidori et Gregorii /

C. XLVI. Utrum plures remanserunt quam ceciderunt
(p. 23) Hugo in libro de sacramentis, libro .I°. parte quinta /
Magister Petrus / Hugo de sacramentis, libro .I°. parte quinta /

C. XLVII. Divisio demonum secundum Platonem quam ponit Guillelmus de Conchis
Guillermus de Conchis /

C. XLVIII. Alia divisio demonum secundum platonicos quam ponit Augustinus
Augustinus libro .VIII°. de civitate dei /

C. XLIX. De demone Socratis et demonum naturis secundum Apuleium
Augustinus libro quo supra / Diffinitio demonum secundum Apuleium /

C. L. Diffinitio demonum secundum Augustinum
Augustinus libro quo supra /

C. LI. Quod demones a scientia dicuntur

(p. 24) C. LII. Quod angeli sancti sapientiores sunt in terrenis quam demones
et quod nullomodo propter scientiam demones appellandi sunt

C. LIII. Quod demones nichil habent supra nos quare honorandi sint

Augustinus libro .VIII°. contra Apuleium /

C. LIV. Quod demones non possunt esse medii inter deum et homines nec inter
angelos et homines

C. LV. Quod nulli demones sunt eudemones

Augustinus libro .IX°. de civitate dei /

C. LVI. Quod non potest esse nisi unus mediator, et quod Christus mediator
est secundum quod homo est, non secundum quod deus

C. LVII. Quod angeli non faciunt nos beatos sed solus deus

(p. 25) C. LVIII. Quod falsum est nullum deum commisceri homini

Contra Platonicos /

C. LIX. Quod corporalis contrectatio deum non contaminat

Plotinus /

C. LX. Quod ipsa universalis anima si est, non nisi ex deo beata est

Augustinus in libro .IX°. de civitate dei /

C. LXI. Quomodo Porfirius distinguit inter angelos

C. LXII. Apuleius de familiaribus demonibus

Augustinus in libro .IX°. de civitate dei / Augustinus in libro
.X°. de civitate dei /

C. LXIII. Quod sub nomine Junonis diabolus a poetis inducitur

Virgilius /

C. LXIV. Detestabilis quorundam philosophorum opinio, et eius destructio
de numinibus

- C. LXV. Quomodo pugnandum est cum demonibus
- C. LXVI. Quod nemo purgatur per sacrificia solis et lune, sed per principia
(p. 26) Nota unum solum esse principium patrem et filium et spiritum
sanctum /
- C. LXVII. Quod Christus est principium et purgatorium non secundum carnem
sed secundum verbum
- C. LXVIII. Quod non est recurrendum ad principes angelos ut per eos purgemur
Nota errorem Porphyrii in querenda demonum amicicia et in eorum
societate vitanda, in quo sibi ipsi contrarius est /
- C. LXIX. Exemplum quod ars theurgica impeditur per invidiam
- C. LXX. Quod per artem theurgicam anima non purgatur
(p. 27) C. LXXI. Quod ars theurgica ad artem magicam pertinet, et dampnabilis est
- C. LXXII. Quod demones nemini possunt vim inferre peccandi
Cassianus /
- C. LXXIII. Quod nemo vincitur a diabolo nisi consentiens
- C. LXXIV. Quod nullus spiritus potest iniri alii nisi deus
- C. LXXV. Quomodo energumini vexentur
- C. LXXVI. Quod nil est incorporeum nisi deus
- C. LXXVII. Quod demones sciunt aliquando cogitationes hominum et plerumque nesciunt
- C. LXXVIII. Quod unicuique vicio cuncti demones presunt
- C. LXXIX. Quod non est inter eos perfecta etiam in malo concordia
(p. 28) C. LXXX. Quod pares cum paribus configunt
- C. LXXXI. Quod olim fortiores et improbores fuerunt demones quam modo
Nota teporem et negligentiam modernorum /

C. LXXXII. Quod eciam viri sancti quidam pro levibus offensis traduntur sathan
ut perfecte in hoc seculo purgentur

Exemplum de Paulo abate / Exemplum de abbate Moyse / Exemplum
de propheta qui traditus est leoni /

C. LXXXIII. Quod non sunt despiciendi qui vexantur

C. LXXXIV. Quod non est eis prohibenda communio

(p. 29) C. LXXXV. De diversis naturis demonum

Libro regum .III°. / Ad Timotheum epistola .I^a. /

C. LXXXVI. Quare demones a nobis non videntur

C. LXXXVII. Quod duobus modis obediunt demones hominibus

C. LXXXVIII. Quod demones carnaliter coire non possunt

C. LXXXIX. Post tractatum de natura spirituali redditur ad expositionem
verborum genesis

Auctor / Augustinus contra Manicheos /

C. XC. De hoc nomine tenebre

(p. 30) De hoc nomine informis /

C. XCI. De quatuor modis operationis divine

Alcuinus super genesin /

C. XCII. De creatione lucis

Augustinus /

C. XCIII. Ubi facta est lux

Augustinus super genesin /

C. XCIII. De hoc nomine dies

De hoc nomine dies / De naturali et mystico dierum ordine /

C. XCV. Quomodo intelligendum est : et dixit deus

Augustinus super genesyn /

C. XCVI. Quomodo intelligendus est pater operari per filium
Johannes Crisostomus /

C. XCVII. Utrum venenosa tunc creata sint vel minuta
Augustinus super genesyn /

C. XCVIII. Quid est : et vidit deus quod esset bonum
Augustinus in libro de civitate dei .XI^o. capitulo .XX^o. (1) /
Explicit liber secundus de operibus sex dierum^(a)

(a) *Incipiunt capitula libri tertii, De creatione hominis.*
... (p. 31-32) *Explicitur capitula.*

(1) *Les chapitres XCV à XCVIII ne sont pas signalés à la table des chapitres.*

Incipit liber tercius

C. I. [Quare creatus sit homo] (a)

Augustinus in libro de doctrina christiana / Augustinus in libro
.X°. de civitate dei / Idem de doctrina christiana /

C. II. Quod factus fuisset homo eciam si angelus non peccasset

C. III. Quare anima sit unita corpori

Questio / Responsio / Hugo de sacramentis, libro .I°. parte .VI^a. /
Magister Petrus Lombardus / Hugo de sacramentis, libro .I°. parte .VI^a. /

C. IIII. Quare dictum est : faciamus hominem ad ymaginem et similitudinem nostram

Beda / Expositio magistri Petri Lombardi super verba Bede presbiteri /
Augustinus in libro .VII°. de trinitate / (p. 33) Augustinus in libro
.XV°. de trinitate / Augustinus in libro .VII°. de trinitate / Augus-
tinus in libro de quantitate anime / Hugo et Origenes / Beda / Augus-
tinus / Beda /

C. V. De anima primi hominis et de errore Petri Alfunsi de spiraculo vite
et de tribus animabus in homine et destructio eiusdem erroris

Hugo / Auctor / Supra contra Augustinus et Bedam / Destructio
erroris Petri Alfunsi /

C. VI. (p. 34) Quando facta est anima Ade

Hugo de sacramentis libro .I°. parte .VI^a. / Opinio Augustini / Hugo
de sacramentis, libro et parte quibus supra /

C. VII. De libero arbitrio et de tribus motibus in homine

C. VIII. Quod non est inquirendum ubi anima Ade creata sit

C. IX. De triplici genere sensibilis creature

C. X. De duplice sensu hominis

C. XI. De libro qui est sapientia scripto intus et foris

(a) Titre donné d'après la table des chapitres.

- C. XII. De duobus bonis hominis
- C. XIII. (p. 35) Quod bonum fuit homini quod talis creatus est
- C. XIV. De duobus preceptis nature et discipline
- C. XV. De gemina custodia vite inferioris
- C. XVI. De scientia hominis ante peccatum
- C. XVII. De qualitate liberi arbitrii per tres status
- C. XVIII. Que virtutes fuerunt in homine ante peccatum
- C. XIX. (p. 36) De gratia operante et cooperante
- C. XX. Diffinitio voluntatis
Augustinus in libro de duabus animabus / Augustinus in libro enchiridion / Augustinus ad bonefacium / Augustinus in libro de libero arbitrio et in libro retractationum / Augustinus in libro de libero arbitrio / Quid est virtus / Augustinus super psalmum /
- C. XXI. De lignis paradysi
Hugo libro I°. de sacramentis, parte VI^a. /
- C. XXII. Quare unus homo creatus sit
- C. XXIII. De formatione Eve
- C. XXIV. (p. 37) De sex modis operandi
- C. XXV. De errore magistri Guillelmi de Conchis
Auctor contra Guillermum de Conchis /
- C. XXVI. De precepto dato primis hominibus
Augustinus in libro XIII°. de civitate dei /
- C. XXVII. Quare deus comminatus est mortem Ade
Albinus super genesin /
- C. XXVIII. Quare adducta sunt omnia animantia ad Adam
Albinus super genesin /

- C. XXIX. De temptatione primi hominis per serpentem
Augustinus in libro .XIII°. de civitate dei / Infra contra / Hugo
de sacramentis, libro .I. parte .VII^a. /
- C. XXX. Quare diabolus in aliena forma temptavit
Supra contra /
- C. XXXI. De timore diaboli in temptando
- C. XXXII. De cremento malicie in peccando
- C. XXXIII. (p. 38) Quod mulier per virum accepit mandatum
- C. XXXIV. De modo temptandi
- C. XXXV. De magnitudine primi peccati
- C. XXXVI. De duobus temptationum generibus
- C. XXXVII. Quare ruina diaboli irreparabilis est et non ruina hominis
- C. XXXVIII. Comparatio inter magnitudinem obedientie Christi et inobedientie Ade
Augustinus in libro de civitate dei .XIII°. /
- c. XXXIX. Utrum magis peccaverit Adam an Eva, et quod Adam secundum Augustinum
magis peccavit
Hugo de sacramentis libro .I°. parte .VI^a. / Augustinus in libro de
civitate dei .XIII°. / Infra contra /
- C. XL. Quod Eva magis peccavit secundum magistrum Hugonem
Auctor / Hugo de sacramentis libro .I°. parte .VI^a. /
- C. XLI. Quod utile est superbis aperte cadere
Augustinus in libro .XIII°. de civitate dei /
- C. XLII. De duobus appetitibus in homine
Hugo de sacramentis, libro .I°. parte .VII^a. /
- C. XLIII. De duobus bonis hominis uno temporali, altero eterno
- C. XLIV. De quadripartita mensura que est in usu temporalium

- C. XLV. De bipertita mensura in fructu eternorum
- C. XLVI. De duplice pena peccantis
- C. XLVII. De qualitate corporis Ade
- C. XLVIII. (*p. 40*) De sessore spiritu et carne iumento
- C. XLVIII. De potentia Ade ante peccatum
- Augustinus in libro .XIIII°. de civitate dei /
- C. L. De amore spiritus ad carnem
- Hugo in libro .I°. de sacramentis, parte .VII^a. /
- C. LI. Quod necessitas concupiscendi et quasi naturaliter inest et tamen culpa est
- C. LII. Quod nil appetitur nisi commodum
- C. LIII. Quod sola inordinatio in appetitu culpabilis est
- C. LIV. De dignitate rationis humanae
- C. LV. Quod quedam mala bene appetuntur, et quedam bona bene fugiuntur
- C. LVI. Differentia inter concupiscentiam carnis et concupiscentiam spiritus
- C. LVII. Quod in generatione contrahimus culpam et penam in regeneratione a sola culpa absolvimur
- C. LVIII. Quod sit peccatum originale
- C. LIX. (*p. 41*) De quatuor malis naturalibus
- C. LX. Quomodo ignorantia et concupiscentia [a] vitia sint in infantibus
- C. LXI. Quomodo vitium originale anime imputetur
- Questio insolubilis /
- C. LXII. Quod aliter eruditus est homo quam angelus
- C. LXIII. Quod sine libidine et pudore generarent homines si non peccassent
- Augustinus in libro .XIIII°. de civitate dei /

- C. LXIII. Contra illos qui dicunt non fuisse coituros nisi peccassent
- C. LXV. Quomodo generarent si non peccassent
- C. LXVI. De diversis hominum naturis quas modo in quibusdam hystrionibus invenimus
- C. LXVII. Quod mulieres salva virginitate conciperent (*p. 42*)
- C. LXVIII. Quomodo imperandum sit modo genitalibus
Augustinus libro .XIIII°. de civitate dei ex Cicerone in libris de re publica /
- C. LXIX. Quare membra pudenda dicta sunt
- C. LXX. Quid est : cognoverunt se esse nudos
Augustinus libro quo supra /
- C. LXXI. De hoc nomine campestria
- C. LXXII. Sententie platoniorum de ira et concupiscentia
- C. LXXIII. Quod nichil pudendum erat in homine ante peccatum
- C. LXXIV. Contra impudentiam cinicorum philosophorum
- C. LXXV. (*p. 43*) De responsione Ade et Eve
Augustinus in libro .XIIII°. de civitate dei /
- C. LXXVI. Quod omne peccatum potest dici mendacium
Idem in eodem /
- C. LXXVII. Quod nemo vivit ut vult
- C. LXXVIII. Quod non est beata vita nisi eterna
- C. LXXIX. Responsio Ieronimi contra Marcionem de culpa Ade deum inculpantem
Ieronimus in tercio libro dialogi contra Pelagianos /
- C. LXXX. Quare peccatum hominis commemoretur et ruina angeli silentio tegitur
Albinus super genesin /

- C. LXXXI. Quomodo servus factus est homo post peccatum
- C. LXXXII. Quid est : insidiaberis calcaneo eius
- C. LXXXIII. De generatione Chayn
Ieronimus de hebraicis questionibus / Magister / Auctor /
- C. LXXXIII. Quod Chayn primogenitus fuerit Ade
(p. 44) Contra Comestorem / Contra Augustinum /
- C. LXXXV. De muneribus Chayn et Abel
Ieronimus de hebraicis questionibus /
- C. LXXXVI. De morte Abel
Genesis apocrifa / Ysidorus /
- C. LXXXVII. Quid significetur per Chayn et Abel
Augustinus in libro .XV°. de civitate dei /
- C. LXXXVIII. De magnitudine peccati invidie
Augustinus in eodem /
- C. LXXXIX. De hoc nomine Abel
Magister, ex Josepho libro primo /
- C. XC. Traditio Hebreorum de voto Ade et generatione Seth
Augustinus /
- C. XCI. Quod Enos primus orationes instituit
- C. XCII. De matrimoniis consanguineorum
- C. XCIII. De hoc nomine Naid in quo dissentient Jeronimus et Josephus
Iosephus in libro primo / Infra contra / Jeronimus /
- C. XCIII. (p. 45) De voce sanguinis Abel
In glosis super Pentateuchum qui dicitur Andree / [A]lia expositio /
Alia expositio / Item alia expositio /

C. XCV. De maledictione Chayn

Alia expositio /

C. XCVI. Quod Chayn maledictus sit magis quam Adam

C. XCVII. De desperatione Chayn

C. XCVIII. De electione Chayn

C. XCIX. De verbis Chayn : omnis qui invenerit me occidet me

Iosephus libro .I°. / Chayn mensuras et pondera primus invenit /

C. CI. De Seth qui interpretatur positio

Ieronimus in hebraicis questionibus /

C. CII. Contrarietas de annis Adam

Auctor de diversis sententiis auctorum super annis Adam / (p. 46)

Iosephus libro .I°. /

C. CIII. De varietate annorum generantium in prima etate inter Hebreos

Ieronimus in hebraicis questionibus / Augustinus in libro .XV°. de civitate dei /

C. CIV. Questio de annis Mathussale

Ieronimus in hebraicis questionibus /

C. CV. Quod diverse gentes diverso modo olim computaverunt annum

Augustinus in libro .XV°. de civitate dei / Error Plinii / Contra eos qui dicunt Moysen aliter computasse annos quam nos computamus / Questio / Solutio /

C. CVI. De progenie Chain

Iosephus libro .I°. / Auctor /

C. CVII. Questio de Lamech qui interfecit Chayn quomodo septem vindictas exsolverit

(p. 47) In glosis super pentatecum / Iosephus libro .I°. / In glosis super pentathecum / Petrus Comestor /

C. CVIII. Quare anni generationis Chayn non computantur

Augustinus in libro .XV°. de civitate dei /

C. CIX. Unde accidit illa diversitas LXX^{ta} et Hebreorum

C. CX. Quod Hebreis magis credendum est in veritate hystorie

C. CXI. Item de Enos filio Seth

Ieronimus in hebraicis questionibus / Auctor /

C. CXII. De inventione instrumentorum musicorum et artis ferrarie

Ex genesi apocrifa /

C. CXIII. Quod musica invenitur longe ante diluvium

In scolastica hystoria / Auctor /

C. CXIII. De etatibus primorum patriarcharum

(p. 48) Magister / Enoch transfertur anno ab Adam .DCCCC°.LXXX°VII°. /

C. CXV. De libro quem scripsit Enoch

Augustinus in libro .XV°. de civitate dei /

C. CXVI. De nativitate Noe

In glosis super pentatheucum /

Explicit liber tertius^(b)

(b) *Incipiunt capitula libri quarti ... (p. 48-49).*
Expliciunt capitula.

Incipit liber quartus

C. I. De gygantibus

Ieronimus in hebraicis questionibus / Augustinus in libro .XV°. de civitate dei / Auctor ex Iosepho libro .I°. / Auctor ex quibusdam glossis / Nota errorem Iudeorum de angelis / Contra errorem Iudeorum / Augustinus de coitu demonum cum mulieribus libro .XV°. de civitate dei / Nota hic Augustinus aperte dicere demones habere corpora cum dicit eos elemento aereo corporatos esse / Probatio quod gigantes primi non de demonibus nati sunt sed de hominibus, Augustinus tamen hoc definire noluit sed tantum opinari /

C. II. Exemplum de coitu demonis cum homine in speciem mulieris conversi
Gaufridus autidiorensis /

C. III. (p. 50) Exemplum aliud de milite qui cum agno advenit in navi,
agnos navem ducente

C. IIII. Exemplum aliud de muliere que in serpente convertebatur

C. V. Exemplum de demone Namnethensi

Ieronimus in hebraicis questionibus / In libro de civitate dei xv° /

C. VI. De hoc nomine gygantes

Ieronimus in hebraicis questionibus / Andreas super pentatheucum /

C. VII. Quomodo dicitur deus precavens in futurum stultissima hebreorum exposicio

C. VIII. De justicia Noe

C. VIII. De archa Noe

Ieronimus in hebraicis questionibus / Andreas super pentatheucum /
(p. 51) Augustinus /

C. X. De mensura arche

Augustinus in libro de civitate dei .XV°. /

C. XI. De fenestra arche

Ieronimus in hebraicis questionibus / Traditio judeorum /

C. XII. De ostio arche

Andreas super pentatheucum /

C. XIII. Quid sunt cenacula et tristega

C. XIV. Quid significat bicameratio et tricameratio

Augustinus contra Faustum libro .I°. /

C. XV. Quomodo intelligendum sit septena et septena

Andreas super pentatheucum / Contra eos qui dicunt .VII. tantum de mundis animantibus inducta esse in archam /

C. XVI. Que animalia non fuerunt in archa

Augustinus de civitate dei libro .XV°. /

C. XVII. De alimentis que fuerunt in archa

Augustinus de civitate dei libro .XX°III°. /

C. XVIII. De magnitudine arche

Augustinus de civitate dei libro .XX°VII°. / (p. 52) Augustinus de civitate dei libro .XV°. / Origenes super genesin in omelia prima /

C. XVIII. Questio de verbis Origenis

Auctor / Comestor /

C. XX. De ingressu Noe in archam

C. XXI. De catharactis celi

Nota catharacte /

C. XXII. De forma arche secundum Origenem cui contrari]i]us est magister Hugo

Auctor ex Origene / Hugo libro de archa contra Origenem / De nidis in archa factis /

C. XXIII. De quantitate arche secundum magistrum Hugonem

(p. 53) De longitudine arche / Diagonalis linea /

C. XXIV. Allegoria de archa

De tribus mansionibus / De quinque mansionibus / p. 54) De tribus

- voluntatibus carnali, animali, spirituali /
- C. XXV. Moraliter
Nota Bitumen /
- C. XXVI. De lignis arche quid significant
De ostio et fenestra /
- C. XXVII. De .IIII^{or}. modis contemplandi creaturas
De tribus vocibus /
- C. XXVIII. Quid sit in articulo diei
Andreas super pentatheucum / Nota verbum hebreum / Nota verbum equivocum /
- C. XXIX. Quomodo intelligendum sit Noe .DC^{torum}. annorum
- C. XXX. Quomodo dictum sit : universe aves omnesque volucres
- C. XXXI. Quod angelus inclusit Noe
- C. XXXII. De annis usque ad diluvium
Iosephus libro .I°. / Genesis apocrifa /
- C. XXXIII. De exremento aquarum super montes
Andreas super pentatheucum / (p. 55) Comestor / De sublimitate olimpi /
- C. XXXIV. Contra illos qui asserunt aquas non potuisse tantum ascendere
Augustinus de civitate dei libro .XV°. /
- C. XXXV. Quod omnes aves que salvate sunt in archa fuerunt
Andreas super pentatheucum /
- C. XXXVI. De centum quinquaginta diebus
- C. XXXVII. Quomodo dicitur deus recordari
- C. XXXVIII. De montibus Armenie in quibus requievit archa
Comestor / Auctor / Iosephus libro primo / Manasses damascenus /
Ieronimus egyptius /

C. XXXIX. De corvo emisso

Andreas super pentatheucum / Ieronimus in hebraicis questionibus /
Andreas super pentatheucum / Iosephus libro .I°. / Andreas super
pentatheucum /

C. XL. De loco egressionis Noe

Iosephus libro quo supra / Contra hystoriam anglorum Auctor /

C. XLI. De fine prime etatis

Terminus prime etatis ^(a) / Comestor / Infra contra / Ieronimus /
[M]ethodius / [H]ugo de Sancto Victore [s]upra contra /

C. XLII. Quare pecora in diluvio perierunt

(p. 56) Albinus super genesin /

C. XLIII. Quare animalia dicuntur inmundia

C. XLIII. Quomodo omnia animalia adducta sunt ad Noe

C. XLV. De tempore mutato post diluvium

Comestor /

C. XLVI. Quod homo timetur ab omni animali

Andreas super pentatheucum /

C. XLVII. De sanguine non comedendo

Comestor / Andreas super pentatheucum /

C. XLVIII. Cur esus carnium concessus sit

C. XLIX. De sanguine requirendo

C. L. De arcu celesti qui post diluvium primo apparuit

C. LI. Quare arcus in nocte non fit

Seneca in libro .V°. de naturalibus questionibus /

(a) Ecrit à l'encre bleue.

- C. LII. Unde fiunt variii colores in arcu lucentes
Exemplum primum in fistula rupta / Exemplum secundum in fullone /
- C. LIII. Ratio quorumdam quomodo fiat arcus
- C. LIV. Contra predictam rationem
- C. LV. Aliorum ratio verisimilior
- C. LVI. Exemplum a pelvibus et a foliis arborum
- C. LVII. Probatio a piscina
- C. LVIII. Ratio Aristotilis cum proxima (p. 57) concordans
Aristotiles / De infirmitate quorumdam oculorum qui ubique ymaginem suam vident /
- C. LIX. Questio contra predictam rationem
Questio / Solutio de fallacia visus /
- C. LX. Unde arcus apparet vel altus vel submissus
Auctor / Probatio quod arcus sic fit in nube quomodo ymago in speculo concavo /
- C. LXI. Ratio Archimediorum de speculo in quo facies inverse videntur
Parlanus Archimedorus /
- C. LXII. Contra Archimedorum
Quod nubes non videtur esse speculum / De speculo ex multis et minimis particulis composito quod de uno homine facit plures videri /
- C. LXIII. (p. 58) Responsio Archimedori contra eius responsionem
Unde contingit quod columbe et pavones et cameleontes mutant colores /
- C. LXIII. Responsio Possidonii ad obiecta
Possidonus /
- C. LXV. Responsio Senece contra Possidonium
Seneca contra / De purpura tyria / De varietate speculorum /

- C. LXVI. De signis arcus
- C. LXVII. Quare arcus maior appetet sole
Questio / Solutio / Quare visus fallitur in aqua /
- C. LXVIII. Contra predictam rationem exemplum de virgula vitrea que reddit colorem arcus
- C. LXVIII. (p. 59) Responsio contra predictam obiectionem
- C. LXX. Quare arcus numquam rotundatur
Questio / Solutio /
- C. LXXI. Quod infirma est ratio de secta pila
- C. LXXII. Quare arcus in autumpno fiat omni hora diei, in estate autem non nisi mane et vespere
Aristotiles /
- C. LXXIII. Differentia inter coronam et arcum et virgam
- C. LXXIV. De causa diluvii
Iosephus libro .I°. / Methodius /
- C. LXXV. Quomodo fiat diluvium et quod fortior est natura ad corrumpendum quam ad generandum
Seneca in libro .VI°. de naturalibus questionibus / (p. 60) Laus Ovidii et reprehensio / Senece testimonium de judicio per ignem futuro /
- C. LXXVI. Sententia Berosi unde diluvium contingat, quam Seneca recipit
Berosus chadeus /
- C. LXXVII. (p. 61) Quod sententia Berosi et Senece recipienda non est
Auctor contra Berosum et [s]enecam /
- C. LXXVIII. Quod arcus non videbitur .XL. annis ante iudicium
Comestor / Ex genesi apocrifa / Auctor /

C. LXXVIII. Quare esus carnium et usus vini usque ad diluvium ignotus fuit,
et eciam usus feminalium

Ieronimus in libro primo contra Iovinianum / Albinus super genesin /
Comestor /

C. LXXX. Quare Noe maledixerit nepoti suo

Questio / Solutio / Albinus super genesin /

C. LXXXI. De Nemroth gygante

Methodius / (p. 62) Auctor /

C. LXXXII. De generationibus Noe

Philo libro questionum super genesin / Beda / Arnobius rethor / Auctor /

C. LXXXIII. De prima fabricatione navium et multitudine filiorum Noe

Ex genesi apocrifa /

C. LXXXIV. De etate secunda et morte Noe

(p. 63) Beda in cronicis /

C. LXXXV. De longevitate antiquorum et de magno anno

Iosephus libro primo /

C. LXXXVI. Prophetia de nativitate Abrahe

Ex genesi apocrifa /

C. LXXXVII. De inventione astrologie et artis magice

Item ex genesi apocrifa / Ex libro .IIII°. Clementis / Infra contra /
Quod Nemroth gigas ipse est Ninus /

C. LXXXVIII. De libris Zoroastris magi

Ysidorus libro .VIII°. / Auctor / Solinus /

C. LXXXVIIII. De humanis operibus a diluvio usque ad Abraham et de varia computatione .LXX^a. interpretum ab Hebreis in generationibus et annis secunde etatis

Item Clemens in libro primo / Supra contra / Terminus secunde etatis^(b) / Beda in cronicis /(p. 64) Augustinus libro de civitate dei .XV°. /

Explicit liber quartus^(c)

(b) Ecrit à l'encre bleue.

(c) *Incipiunt capitula libri quinti ... (p. 67-68).*
Explici[unt capitula].

[Inci]pit liber quintus^(a)

C. I. De .IIII^{or}. regnis

C. II. De veritate annorum ab Adam usque ad Abraham

Eusebius /

C. III. De falsitate cronicorum. Nota diligenter

Auctor /

C. IIII. De initio regni Assyriorum

Comestor et Hugo in cronicis /

C. V. De Scythis et moribus eorum

Justinus in libro secundo / (*p.* 66) Prima virgo Orithia regina Amazonum /

C. VI. Idem Iustinus falsum scribit de numero annorum in regno Scitharum

Auctor / Justinus libro primo / Hic Eusebius et Orosius discordant /

C. VII. De edificatione turris Babel

Contra Genesin apocrifam / Abram mittitur in ignem /

C. VIII. (*p.* 67) De divisione linguarum

C. VIII. De lingua hebrea

Augustinus libro .XVI°. de civitate dei /

C. X. Probatio Augustini quod regnum Egyptiorum tempore Nini erat sub Assyriis

Augustinus libro .XVI°. de civitate dei / Supra contra /

(a) L'initiale ornée du début du livre V a été découpée ; le début du texte du C. 1 et, au verso, une partie du texte du C. 7 sont ainsi mutilés, ainsi que les notations marginales correspondantes.

- C. XI. De Semiramide et operibus eius
Eusebius / Iustinus libro .I°. / Valerius in capitulo de odio /
Orosius libro .I°. /
- C. XII. De Sennaar et Ur
[C]omestor /
- C. XIII. De laude Abrahe
Iosephus libro .I°. / Berosus /
- C. XIV. (p. 68) De Damasco
Comestor / Nicholaus damascenus / Infra contra /
- C. XV. De tertio et quarto rege Sithioniorum
- C. XVI. Item de falsitate cronicorum in annotatione jubelei
Auctor /
- C. XVII. De filio Nini
Iustinus libro .I°. /
- C. XVIII. Testimonium Sibille de turre Babel et Estii de Sennaar
Comestor /
- C. XIX. De inventione purpure et unguentorum et ydolorum
Magister Albericus / Stacius / Auctor /
- C. XX. De inventione artium liberalium et de Melchisedech
Supra contra /
- C. XXI. (p. 69) De regno Cretarum id est Cretensium
Infra contra / Auctor /
- C. XXII. De rege Telexione qui primus regum deificatus est
Augustinus libro de civitate dei .XVI°. /
- C. XXIII. De prima repromissione dei ad Abraham
Ad Galathas / In exodo /

C. XXIIII. De civitate Charra et Mesopotamia

Infra contra / Augustinus libro .XVI°. de civitate dei / Auctor /

C. XXV. Quare Abraham uxorem suam dixit esse sororem

Augustinus in libro de civitate dei .XVI°. /

C. XXVI. Quomodo Sara servata est in domo pharaonis

Albinus super genesin / Questio / Solutio /

C. XXVII. De nativitate Ysmaelis

C. XXVIII. De divisione Abrahe et Loth

Augustinus libro .XV°. de civitate dei /

C. XXVIIII. De convalle Mambre

C. XXX. (b) De victoria Abre et decimis datis Melchisedech

(p. 70) Auctor ex Comestore /

C. XXXI. Opinio quorumdam de inicio jubelei

C. XXXII. Contra prefatam opinionem

Auctor contra /

C. XXXIII. De quarto rege Assyriorum

C. XXXIIII. De valle illustri

C. XXXV. De predicta nativitate Ysaac et de gentium vocatione et carnis
resurrectione

Ieronimus in cronicis / Auctor / Petrus Alfunsi /

C. XXXVI. Contra Aratum et Eudoxum qui dicunt se stellas numerasse

Auctor /

C. XXXVII. Quare dictum sit hic potius quam alibi : credidit Abraham deo
Questio / Solutio /

(b) Noté par erreur XXXIX.

C. XXXVIII. De interrogatione Abrahe in promissione divina

Albinus / Questio / Solutio / Auctor /

C. XXXVIII. De sacrificio Abrahe

Albinus /

C. XL. (p. 71) Quare dicitur terrena possessio eterna vel perpetua

Questio / Solutio secundum Albinum / Comestor /

C. XLI. De risu Abrahe et Sare

Questio / Solutio secundum Comestorem / Questio / Solutio /

C. XLII. De negatione Sare coram angelo et prandio ab Abraham angelis oblato

Questio / Solutio secundum Albinum / Questio / Solutio secundum
Albinum /

C. XLIII. Quid sit ambulare coram deo

Comestor /

C. XLIII. De vernaculis Abrahe et circumcisione eius

Comestor /

C. XLV. De illis quorum nomina predicta sunt antequam nascerentur

Quod angeli nudis pedibus apparuerunt / Auctor /

C. XLVI. De clamore Sodomorum et descensu domini et ascensu

Comestor /

C. XLVII. De duobus angelis qui subverterunt Sodomam

Augustinus /

C. XLVIII. De generis Loth

C. XLIX. De civitate Segor

Comestor / (p. 72) Primus terremotus in regione Sodomorum /

C. L. Rationes unde fiant fulmina

Seneca libro .V°. de naturalibus questionibus /

- C. LI. Ratio Aristotilis de ignibus qui fiunt in aere
Aristotiles /
- C. LII. Quod falluntur qui putant tales ignes esse stellas cadentes
- C. LIII. Quid significant tales ignes
- C. LIV. Cur aliquando tonet sereno celo
- C. LV. Sententia Possidonii de fulminibus
Possidonius /
- C. LVI. Quid est tonitruum
- C. LVII. (p. 73) Opinio Clidemi de fulguratione, et destructio eiusdem opinionis
Clidemos /
- C. LVIII. Opinio Heraclyti
Heraclitus /
- C. LVIII. Opinio Senece de fulgurationibus concordans cum Possidonio
Seneca /
- C. LX. Quare estate plura sunt fulmina quam hyeme et quod fulmina et fulgura eandem causam habent
- C. LXI. Utrum fulmen revertatur an subsidat
Questio / Solutio /
- C. LXII. Quare fulmen oblique fertur
Questio / Solutio /
- C. LXIII. Quare montes sepius feriuntur
Questio / Solutio /
- C. LXIII. Orosius de subversione Sodomorum
Orosius libro .I°. / Cornelius / Item Orosius libro .I°. /
- C. LXV. De mari mortuo
Comestor / Auctor /

C. LXVI. (p. 74) Augustinus de pomis Sodomorum

In libro de civitate dei .XXI°. /

C. LXVII. De mutatione uxoris Loth et de nece infantum

C. LXVIII. Moralitas de subversione Sodomorum, de .L^{ta}. iustis

Ysidorus libro de figuris veteris et novi testamenti /

C. LXVIII. De superbia divitum

Gregorius /

C. LXX. De iustis .XL^aV^e. et .XL^a. et .XXX^{ta}. et .XX^{ti}. et .X^{cem}.

Auctor /

C. LXXI. Mysterium de duobus angelis et de lavatione pedum

C. LXXII. De inquietatione libidinis

C. LXXIII. De perturbatione et de iure hospitii et de virtute hospitalitatis

Tullius libro de officiis /

C. LXXIII. Mysterium de violentia Sodomitarum

(p. 75) Augustinus /

C. LXXV. De bono familiaritatis iustorum

C. LXXVI. Quod aliquando ad bonum cogendi sumus

C. LXXVII. De pena ignis et sulphuris

C. LXXVIII. De peccato Loth

Ieronimus in hebraicis questionibus /

C. LXXVIII. Quomodo intelligendum sit quod non sensit Loth concubuisse cum filia

Comestor /

C. LXXX. De terra australi et de raptu Sare

C. LXXXI. Quomodo Abraham dixerit Saram sororem suam et filiam patris sui

Comestor / Aliter / Aliter / Alia translatio / Aliter / Opinio
quorumdam / Auctor contra /

- C. LXXXII. De mille argenteis quos Abimelech dedit Abrahe
Comestor / (p. 76) Aliter / Auctor /
- C. LXXXIII. Allegoria de sorore non tacita et uxore tacita
Augustinus contra Faustum libro .II°. /
- C. LXXXIV. Quomodo Abymelech simplex cor habuerit in rapiendo Saram
Auctor /
- C. LXXXV. De nativitate Ysaac et circumcisione et ablactatione
Ab hinc tempora hebreorum sub Ysaac computantur^(c) / Augustinus /
- C. LXXXVI. De ludo Ysmael cum Ysaac
Alcuinus /
- C. LXXXVII. De nemore quod Abraham plantavit
Alcuinus / Questio / Solutio / Comestor /
- C. LXXXVIII. Qui reges erant quando natus est Isaac, in quo Augustinus dissentit
a cronicis
Auctor ex Augustino libro .XVIII°. de civitate dei / (p. 77) Questio /
Solutio /
- C. LXXXVIII. Quod Isaac natus est in mense .VII°.
Auctor ex genesi parva /
- C. XC. De primo rege Cretarum
Supra contra /
- C. XCI. De morte Thare avi Ysaac
[Augustinus in civitate dei] libro .XVI°. /
- C. XCII. De rege Turimaco qui factus est deus
Ex Augustino, libro de civitate dei .XVIII°. /

(c) En lignes rouge, vert et bleu.

- C. XCIII. Quomodo deus temptavit Abraham
Aliter / Iosephus libro .I°. / Augustinus contra Faustum libro .II°. /
- C. XCIV. Verba Abrahe ad Ysaac immolandum persuasoria
Iosephus libro .I°. / Alcuinus /
- C. XCV. De ariete oblato pro Ysaac
Ieronimus in hebraicis questionibus / Alcuinus / Rabanus / Auctor /
- C. XCVI. Quare nomen loci appellatum sit: dominus videt
Ieronimus in hebraicis questionibus / (p. 78) In genesi / Comestor /
- C. XCVII. De filiis Melche ex quibus nati sunt Iob et Balaam
Comestor / Auctor /
- C. XCVIII. De morte Sare
Ieronimus in hebraicis questionibus et de distanciis locorum / Auctor /
- C. XCIX. De spelunca duplaci
Comestor / Auctor / Ieronimus in hebraicis questionibus / Moraliter /
- C. C. Abraham mittit pro querenda uxore filio suo. Brevis moralitas de eodem
(p. 79) Opinio Hebreorum / Ieronimus in hebraicis questionibus /
- C. CI. De coniunctione Ysaac et Rebecce
- C. CII. De concubinis Abrahe, opinio Hebreorum
Comestor ex Iosepho libro .I°. /
- C. CIII. Moralitas de Cethura (p. 80)
Glosa / Auctor /
- C. CIV. De conceptione geminorum in utero Rebecce
Gregorius in dialogorum libro .IIII°. / Ieronimus in hebraicis
questionibus /
- C. CV. Quomodo Rebecca consuluit dominum
Questio / Solutio Albini / Comestor / Aliter / Auctor contra
Comestorem /

C. CVI. De nativitate geminorum

Explicit liber quintus^(d).

(d) *Incipiunt capitula libri sexti ... (p. 80-81).*
Explicant capitula.

Incipit liber sextus

C. I. De regno Arginorum

Castor cronographus / Auctor /

C. II. (p. 82) De morte Abrahe

Auctor / Ieronimus in hebraicis questionibus / Auctor / Ieronimus
in hebraicis questionibus /

C. III. De morte Ysmaelis et de filiis eius

Comestor /

C. IIII. De diversis moribus Iacob et Esau et de primogenitis

Gregorius / Comestor / Auctor /

C. V. Obiectio contra mathematicos de diversis moribus geminorum

C. VI. (p. 83) De duobus fratribus simul egrotantibus contra Possidonium

Augustinus libro .V°. de civitate dei /

C. VII. De duobus geminis diversas egritudines patientibus

Nota subtilissime /

C. VIII. Responsio cuiusdam Odonis campani ad predictam obiectiōnem

Auctor /

C. IX. Infirmitatio predicte responsionis

C. X. (p. 84) Argumentum Nigidii Figuli de intervallo duarum nativitatū
in geminis

C. XI. Responsio Augustini contra argumentum Figuli

Augustinus libro .V°. de civitate dei /

C. XII. Quod ex geminis eodem tempore et simili morbo laborantibus et
convalescentibus convincuntur mathematici

Augustinus libro quo supra /

C. XIII. Questio Augustini contra mathematicos de eadem conceptione geminorum et diversis nativitatibus

Item Augustinus libro quo supra /

C. XIV. (p. 85) Quod Augustini obiectio de diversitate fatorum in geminis destruit etiam diversitatem signorum

Auctor / Primum argumentum contra mathematicos / Secundum / Tercium / (p. 86) Quartum / Quintum / Sextum / Septimum / Octavum / Nonum / Decimum / Undecimum / Duodecimum / Terciumdecimum / Quartumdecimum / Quintumdecimum / Sextumdecimum / Septimumdecimum / Octavumdecimum / Nonumdecimum / Vicesimum /

C. XV. (p. 87) Quod aut nichil aut parum distat inter errores dicentium stellas facere mores hominum et dicentium non facere sed significare

Auctor / Vicesimum .I^{um}. / Nota subtilissime /

C. XVI. Quod rationes Odonis de astronomia naturali nichil valent ad probandam superstitionem matheseos

Vicesimum .II^{um}. / Vicesimum .III^{um}. / Vicesimum .III^{um}. / Vicesimum quintum / Vicesimum sextum / Vicesimum .VII^{um}. / Vicesimum .VIII^{um}. / Vicesimum nonum / Tricesimum /

C. XVII. Quod constellatio non mutat sexum contra Alexandrum

Auctor / Argumentatio Alexandri philosophi quod constellatio sexum facit / (p. 88) Auctor contra Alexandrum / Tricesimum .I^{um}. / Tricesimum .II^{um}. /

C. XVIII. Quod Alexandri et Odonis sententia heresim Priscilliani sapit

Tricesimum .III^{um}. / Auctor / Error Priscilliani /

C. XIX. Quod verior sit sententia Ypocratis quam Alexandri

Tricesimum .III^{um}. /

C. XX. (p. 89) Sententia Stratonis et (et) Dioclis de formatione conceptus que est contraria Alexandro et Odoni

Tricesimum .V^{um}. / Tricesimum .VI^{um}. / Auctor / Tricesimum .VII^{um}. /

- C. XXI. Probatio ex evangelio quod fetus infra diem quadragesimum .VI^{um}. formatur
Auctor / Tricesimum .VIII^{um}. / Tricesimum .IX^{um}. /
- C. XXII. Testimonium Solini de formatione cordis et de motu fetus in utero
Solinus /
- C. XXIII. Probatio ex scripturis canonicis quod solus deus formator est humani corporis
Auctor / Quadragesimum / (p. 90) Quadragesimum .I^{um}. / In psalmo .C°.XXX°VIII°. / In libro Job / Ad Galathas / In psalmo .XX°I°. / Ysaias /
- C. XXIV. Quod tolerabilius est error Platonis quam Odonis
Albumanassar / De tribus elementorum proprietatibus /
- C. XXV. Improbatio sententie Albumannar de coloribus et formis rerum
Auctor / Quadragesimum .II^{um}. / Ieronimus in hebraicis questionibus / Quadragesimum .III^{um}. / Quintillianus / Ypocras / Solinus / (p. 91) Quadragesimum quartum / Quadragesimum .V^{um}. / Tullius /
- C. XXVI. Improbatio sententie Mercurii de natura elementante
Auctor / Quadragesimum sextum / Quadragesimum septimum /
- C. XXVII. Improbatio sententie Odonis de causa generationis et corruptionis
Auctor / Quadragesimum octavum / Quadragesimum nonum /
- C. XXVIII. Improbatio sententie Prisciani, Possidonii, Albumannar, de formis hominum et animalium
Auctor / (p. 92) Quinquagesimum / Quinquagesimum primum / Quinquagesimum .II^{um}. / In Matheo / Quinquagesimum .III^{um}. /
- C. XXIX. Quomodo intelligendum sit quod dicitur stellas esse factas in signa et tempora
Auctor /
- C. XXX. Quod nec Iosephus nec Boetius scientiam mathematicorum commendant (p. 93)
Quinquagesimum quartum / Quinquagesimum quintum / Quinquagesimum sextum / Quinquagesimum septimum / Quinquagesimum octavum / Quinquagesimum nonum /

C. XXXI. False probationes Odonis quibus probare nititur per astronomiam posse prenosci secreta dei

Primum argumentum / Secundum / Tercium / Quartum / Quintum / Sextum /
(p. 94) Septimum / Octavum / Nonum / Decimum / Plotinus / Duodecimum /
Terciumdecimum / (p. 95) Quartumdecimum / Quintumdecimum / Sextum-
decimum / Septimumdecimum /

C. XXXII. (p. 96) Responsiones contra argumenta Odonis

Auctor / Quod nativitas christi non potuit sciri per astrologiam contra
argumentum primum /

C. XXXIII. Contra secundum de auctoritate Ypocratis

C. XXXIV. Contra tertium de Abraham

C. XXXV. Contra quartum de diebus creticis

C. XXXVI. Contra quintum de libro sapientie, quomodo intelligendum sit : scit
signa et monstra antequam fiant

Rabanus / (p. 97) Auctor /

C. XXXVII. Contra sextum de sententia Iheronimi

C. XXXVIII. Contra septimum de sententia Vegetii Renati

C. XXXIX. Contra octavum de sententia actuum apostolorum

(p. 98) Beda / Rabanus / Ad Romanos / In psalmo .LXV°. /

C. XL. Contra nonum de magis

In Matheo /

C. XLI. (p. 99) Contra decimum de priscillianistis

C. XLII. Contra undecimum de signis stellarum quod non possunt significare
predestinationem dei vel prescientiam

In Ecclesiaste / In Johanne / Ad Timotheum epistola .II^a. / In
Ecclesiaste / Optima questio contra mathematicos / In Ecclesiaste /

C. XLIII. (p. 100) Contra duodecimum de nativitate regis et servi

Fortissima questio contra mathematicos /

C. XLIII. Contra .XIII^{um}. de prohibitione artis mathematicae

C. XLV. (p. 101) Contra .XIIII^{um}. de significationibus planetarum

Augustinus / Strabus / Bruno / Iohel / Apocalipsis / Gregorius
omilia prima dominica adventus /

C. XLVI. Contra quintumdecimum contra responcionem ad questionem de servo
et rege simul natis

C. XLVII. (p. 102) Contra sextumdecimum de diversis questionibus simul factis
Solinus / Quintillianus /

C. XLVIII. Contra septimumdecimum de vaticiniis astrologorum

Gregorius / Augustinus libro .V°. de civitate dei / Ad Colossenses /
Ysidorus libro .III°. /

C. IL. (p. 103) Quod ex significationibus stellarum in conceptionibus
destituitur omnis astrologica scientia

Augustinus libro .V°. de civitate dei /

C. L. Quod hore nec propter prosperitatem elegende sunt ad aliquid agendum,
nec propter infelicitatem fugiente

Auctor /

C. LI. (p. 104) Quod ex auctoritate Plotini probatur non esse credendum signis
stellarum de humanis eventibus

Plotinus / In libro Catonis / Auctor /

C. LII. De eo quod Esau propter gulam perdidit primogenita

Gregorius /

C. LIII. De benedictione temporalium et de ioco Ysaac cum Rebecca

Glosa /

C. LIV. De magnificatione Ysaac

Ieronimus in hebraicis questionibus /

C. LV. De puteis quos fodit Ysaac

Ieronimus in hebraicis questionibus / Comestor / Jeronimus in hebraicis

questionibus / (p. 105) Gregorius moralium libro .XVI°. /

C. LVI. Moralitas de Abimelech et Ochozath et Phicol

C. LVII. De discordia hystoriarum de Api deo Egyptiorum

Auctor /

C. LVIII. De .XVII^a. Egyptiorum dinastia

Auctor /

C. LIX. De promissione dei ad Ysaac

Augustinus libro .X°VII°. de civitate dei / Auctor /

C. LX. De Foroneo rege Arginorum et Nyobe et Iove

Leges hic primo date leguntur / Questio / Solutio /

C. LXI. De Phoego fratre Phoronei et sorore eorum Yo (p. 106)

Augustinus in libro de civitate dei .X°VIII°. / Ysis putatur dea /
Magister Albericus lonfoniensis in suo poetario /

C. LXII. De Thessalo qui Thessalonicam condidit

Ysidorus libro .X°III°. / Lucanus de Thessalia / Infra contra /

C. LXIII. De bello Thelfici et Cariaci contra Foroneum

Orosius libro .I°. / Auctor /

C. LXIII. Mysterium de senectute Ysaac secundum martyrem Ypolitum

Ieronimus et Ypolitus martyr / (p. 107) Auctor /

C. LXV. Epistola Philippi abbatis de Valle de eadem re

C. LXVI. Epistola alia de eadem re et de sex etatibus mundi

Quare tempus quod fuit ante diluvium appellatur infantia mundi / Stacius /
Quomodo planctus Ysiphile de Archemoro ad sanctos primi temporis aptari
possit / (p. 108) In genesi / Quare puericia mundi dicitur incepisse a
Noe / Horatius / Quomodo epitheta puericie que ponit Horatius possit
aptari ad puericiam mundi / In Exodo / Quintus Curcius / Tullius in
persona Catonis / (p. 109) Quare adolescentia mundi incepisse dicitur

ab Abraham / Augustinus libro de civitate dei .X°VIII°. / Idem /
Ysidorus / Gregorius in omilia dominica in septuagesima / Ysidorus
etimologiarum libro XI° / Horatius / Quare iuventus mundi dicitur
incepisse a David / Quomodo epitheta iuvenum que ponit Horatius possint
aptari ad reprobos etatis tercie / (p. 110) Quare quinta mundi etas
dicitur incepisse a transmigratione Babilonis / Quare senectus mundi
dicitur incepisse a Christo / In sua epistola prima [Iohannes] / In
genesi / Iuxta Ypolitum martirem / Sermone / Anagogicus intellectus
de senectute Ysaac / In libro sapientie / In canticis / Proverbium /
Misterium de senectute David / Seneca / In psalmo .LXI°. / (p. 111)
Horatius / Tullius ex voce Catonis /

C. LXVII. De dignitate primogenitorum et de pellibus hedi circa collum Iacob et
de vestibus Esau

Jeronimus in hebraicis questionibus / Albinus / Comestor / Auctor /
In genesi /

C. LXVIII. De odore agri et de rore celi et pinquedine terre

Glosa / Glosa / Comestor /

C. LXVIIII. De peregrinatione Iacob in Mesopotamia, mistica et moralis expositio

Albinus / Questio / Solutio / Auctor / Gregorius / Ieremias in trenis /
Gaufridus autisiodorensis / (p. 112) Salomon in proverbiis / In psalmo
.XL°. / In regula monachorum / Aliter / Bernardus^(a) super cantica can-
ticorum, sermone quinquagesimo /

C. LXX. De tytulo Iacob quem fecit in lapide

Comestor /

C. LXXI. Expositio super : terribilis est locus et cetera

Comestor / Gaufridus autisiodorensis / Quomodo professio sanctificat /
(p. 113) Qui sunt parietes domus sponsi vel domus sponse / Que sit domus
cedrina vel cipressina / [E]xhortatio de honestate in corde servanda /
(p. 114) Qui vi beantur reunti de prelio / In proverbiis / Gregorius /

(a) *Ecrit fautivement Sernardus.*

Quid fit domum dedicare / Expositio super illud : beati qui vocati sunt ad cenam nuptiarum agni / Tritum proverbium / In apocalipsi / In psalmo .XC°. / In apocalipsi / In psalmo .XXX°I°. / Epistola Petri prima / In apocalipsi / Tritum proverbium / Expositio super illud : vidi civitatem sanctam Ierusalem et cetera / Iacobus epistola / Ad Corinthios .II^a. epistola / Osee / Expositio super illud : Ornaverit faciem templi coronis aureis / (p. 115) In psalmo .LXXX°III°. / Expositio super illud : Refulsit sol in clipeos aureos / Ad Timotheum epistola .II^a. / De triplici corona / De triplici oleo / Expositio super illud : Et ceperunt omnes similiter excusare / Ovidius / In evangelio Luce / Sacramentum dedicationis ecclesie / In psalmo .C°X°III°. / (p. 116) Quid fiat exterius / Quid fiat interius / Significatio exterioris aspersionis / In genesi / Expositio super illud : Tollite portas principes vestras et cetera / Significatio vacuitatis ecclesie / Significatio gemini alphabeti / Significatio secunde aque / Significatio .XII. luminariorum / In psalmo .XC°III°. / (p. 117) Significatio consecrationis altaris / Ut legitur in apocalipsi / In evangelii Mathei et Luce / In apocalipsi / Moralitas de decicatione singulis aptanda / In evangelio Marci / (p. 118) In psalmo .C°XX°VI°. /

C. LXXII. De puteo cuius lapidem amovit Iacob, et Rachele quam osculatus est
Glosa /

C. LXXIII. De nomine urbis Bethel

Ieronimus in hebraicis questionibus /

C. LXXIV. De rege Ogige et urbe Eleusina et de Minerva et de sacris Cereris apud Eleusinam

Ieronimus contra Iovinianum / Suetonius / Augustinus in libro .VII°. de civitate dei / Varro / Remigius / Albericus londoniensis in poetario suo / Servius / Fulgentius / (p. 119) Remigius / Tullius / Fabula de Endimione / Interpretatio fabule de Acteone secundum Anaxagoram / Interpretatio fabule de perdice / Remigius / Auctor / Augustinus in libro de civitate dei .XVIII°. de Minerva et Ogigo / Auctor /

C. LXXV. De uxoribus Iacob

(p. 120) Victorinus martyr / Augustinus contra Faustum libro secundo / Albinus / Questio / Solutio / Auctor /

C. LXXVI. De nativitatibus Ruben et Symeon et Levi et Jude

Comestor / Iosephus^(b) libro .II°. /

C. LXXVII. De Dan et Neptaly et Gad et Aser ancillarum filiis

C. LXXVIII. De mandragoris Ruben

Comestor / Auctor / Augustinus libro .II°. contra Faustum / Auctor /
In Ecclesiastico / In eodem /

C. LXXVIII. De ortu Ioseph

Auctor /

C. LXXX. De mercede quam Laban constituit Iacob pro tercia annorum [ebdomade]^(c)

Comestor / (p. 121) Hebreus / Ieronimus in hebraicis questionibus /

C. LXXXI. De virgis decorticatis

Glosa / Gaufridus autisiodorensis in prologo vite sancti Petri
taratasiensis /

C. LXXXII. De Mesapo rege

Ysidorus in libro .XV°. ethimologiarum capitulo primo / Albericus
londoniensis in poetario suo / (p. 122) Augustinus libro de civitate
dei .XVIII°. /

C. LXXXIII. De mercede Iacob mutata decem vicibus

Ieronimus in hebraicis questionibus / Ieronimus /

C. LXXXIII. De furto Rachelis, et de sermonibus Laban ad Iacob

Ieronimus in hebraicis questionibus / Albinus / Auctor / Glosa / Auctor
contra glosam genesis /

C. LXXXV. De luctatione Iacob cum angelo

Glosa / Ieronimus ex Iosepho / (p. 123) Comestor / Theodolus /

(b) Ecrit fautivement Iosephum.

(c) Ebdomade restitué d'après la table des titres des chapitres.

C. LXXXVI. De vado Iaboch

Iosephus libro .I°. / In Genesi / Comestor /

C. LXXXVII. Quare Iacob vultum Esau appellaverit vultum dei

Auctor contra Comestorem /

C. LXXXVIII. De raptu Dine

Glosa / Gregorius /

C. LXXXIX. De hoc nomine Salem

Ieronimus in hebraicis questionibus / Opinio Hebreorum / Glosa /

C. XC. De therebinto sub quo Debora sepulta est

Comestor / Auctor / Questio / Solutio /

C. XCI. De civitate Messana et de regione Sicilie et de Eolo rege

(d) Augustinus in libro .IIII°. de civitate dei / (p. 124) Albericus in poetario suo de verbis Varronis / Marcialis / Servius / Virgilius /

C. XCII. Questio de .XII. filiis Iacob quomodo omnes dicantur nati in Mesopotamia

Augustinus / Questio / Solutio /

C. XCIII. De morte Rachel et de ortu Beniamin

Comestor / Ieronimus in hebraicis questionibus /

C. XCIV. De turri gregis

Ieronimus ubi supra /

C. XCV. De diluvio sub Ogige

Questio / Orosius libro .I°. / (p. 125) Solinus / Auctor /

C. XCVI. De Baleo rege Assyriorum nono

Plato / Auctor / Augustinus libro .XVIII°. de civitate dei /

(d) Noté fautivement Justinus in libro .IIII°. ...

C. XCVII. De invidia fratrum in Ioseph

Ieronimus in hebraicis questionibus / Comestor / Auctor / Ysidorus
libro de figuris veteris et novi testamenti / Glosa super genesin /

C. XCVIII. De venditione Ioseph

Auctor / Albinus / Questio / Solutio / Comestor / Ieronimus in
hebraicis questionibus / Comestor / (p. 126) Opinio Iudeorum /
Jeronimus in libro .I°. contra Jovinianum / Auctor /

C. XCIX. De horreis et de Ava qui invenit Iammin et de gente et populo et
natione

Ieronimus in hebraicis questionibus / Comestor /

C. C. De filiis Iude Her et Onam

Glosa super Genesin /

C. CI. De ortu Phares et Zaram

Glosa / Comestor / Ieronimus in hebraicis questionibus / Comestor /
Glosa super Genesin / Comestor / Auctor /

C. CII. De Api qui et Serapis et de Rhodo et Memphi

Orosius libro .I°. / Augustinus in libro de civitate dei .XVIII°. /
Solinus de Api / Auctor / Rufinus de Serapi / Auctor contra /

Explicit liber sextus^(e)

(e) *Incipiunt libri septimi ... (p. 128).*
Expliciunt capitula.

Incipit liber septimus

C. I. De probatione castitatis Ioseph et incarceratione eius

Glosa /

C. II. De duobus eunuchis et sompniis eorum

Ysidorus libro de figuris veteris testamenti / Ieronimus in hebraicis questionibus / (p. 129) Ieronimus in hebraicis questionibus / [G]losa / Augustinus /

C. III. De natali pharaonis et de natali Apis

Glosa / Auctor ex Solino /

C. IIII. Quomodo intelligendum est Ioseph coniectorem fuisse

Auctor / Iustinus de Iudeis et Ioseph multa mentitus / (p. 130) Auctor /

C. V. De morte Ysaac

Auctor / Josephus libro .I°. / Ieronimus in hebraicis questionibus /
Auctor /

C. VI. De primo sompnio pharaonis et de .VII. bovibus

Glosa / Auctor / Glosa / Ieronimus in hebraicis questionibus / Glosa /

C. VII. (p. 131) De modo locutionis quo dicitur pharao stetisse super fluvium

Augustinus / Auctor / Seneca ex opinione Taletis philosophi / Seneca contra Taletem / Auctor / Augustinus / Auctor / Archimedes / Vetruvius / Ysidorus libro .XIII°. /

C. VIII. De secundo sompnio pharaonis, de .VII. spicis et de eductione Ioseph de carcere et de sublimatione eius

Glose / Comestor / Glosa / Questio / Solutio / Jeronimus / Jeronimus / (p. 132) Jeronimus in hebraicis questionibus /

C. IX. De honore sacerdotis Eliopoleos

Ieronimus in hebraicis questionibus / [Q]uestio / Solutio / Questio / Solutio / Auctor / Ex parva genesi / Comestor / Ieronimus in hebraicis questionibus / [A]uctor /

C. X. Relatio de Aseneth filia Phutifarlis, quomodo per angelum edocta sit
in unum deum credere

Ex hytoria Aseneth / (p. 133) Auctor / (p. 134) Hic primo legitur
cilicium indutum et saccus et cinis capiti impositus / Hic primo
legitur factum signum crucis et in colore sanguinis /

C. XI. (p. 135) Misterium de uxore Ioseph et de estate eius et de fame

Glosa /

C. XII. De filiis Ioseph, et de adventu fratrum Ioseph in Egyptum et de
correptione Ioseph in eos

Auctor /

C. XIII. (p. 136) De sinu Abrahe ad quem sancti descendebant in infernum

Comestor / Auctor /

C. XIV. De emptione frumenti et pecunia recepta

Glosa / Ysidorus libro de figuris /

C. XV. De muneribus que misit Iacob ad Ioseph

Ieronimus in hebraicis questionibus / Comestor /

C. XVI. De virtutibus Ioseph

Augustinus /

C. XVII. De prandio quod habuit Ioseph cum fratribus

Comestor / Auctor / Ieronimus in libro .II^o. contra Iovinianum / (p. 137)
Ieronimus in hebraicis questionibus /

C. XVIII. De cypho Ioseph

Augustinus /

C. XIX. De narratione Jude

Augustinus /

C. XX. De recognitione Ioseph, et de resistentibus voluntati dei, et de
verbis Ioseph ad fratres suos

Gregorius / In psalmo .CX^o. / In psalmo .C^oXXIIII^o. / In proverbiis /

Glosa / Ieronimus in hebraicis questionibus / Augustinus / (p. 138)
Ad Philippenses / Comestor /

C. XXI. De adventu Iacob in Egyptum, et de urbe Heroun, et de terra Ramesses
Glosa / Auctor / Ieronimus in hebraicis questionibus / Item Ieronimus
in hebraicis questionibus / Comestor et Ieronimus /

C. XXII. De justa servitute

Augustinus /

C. XXIII. De verbis Iacob ad pharaonem

Glosa / Comestor / Auctor / In Matheo / In actibus apostolorum /

C. XXIIII. De dissonantia (p. 139) cronicorum in computandis annis Iacob et Ioseph
Eusebius / Auctor /

C. XXV. De filio pharaonis qui amavit Aseneth et invidit Ioseph, et de forma
et statura Iacob

Ex parva genesi /

C. XXVI. Quomodo Ioseph omnem terram Egipti subiecit pharaoni preter terram
sacerdotum et de incremento Nili vel ortu eius

Super Genesin / Glosa / (p. 140) Questio / Solutio / Solinus / Seneca
in libro .III°. de naturalibus questionibus / Idem in libro .VII°. /
Quare Nilus excrescat estate ferventissima / Babillus de bello inter
delphinos et cocodrillos /(p. 141) Theofrastus / Callimacus / Anaxa-
goras unde Nilus crescat in estate / Contra Anaxagoram / Euchimenes
massiliensis / Contra Taletum et Euchimenem / Cenopides chius / Contra
Cenopidem / Dyogenes appolloniates / Contra Diogenem / (p. 142) Auctor /

C. XXVII. De libertate terre sacerdotum, et de consuetudine quam in Egipto Ioseph
constituit utrum iusta fuerit

Glosa dicit in hoc loco / Auctor / Questio / Solutio /

C. XXVIII. De morte pharaonis

Comestor / Auctor / Ex hystoria Aseneth / Auctor /

C. XXIX. (p. 143) De .XVIII^a. Egiptiorum dinastia et ceteris eorum dinastiis
et de Sparta et Argo

Questio de verbis Orosii in libro primo / Solutio / Sparta conditur /
Augustinus libro .XVIII°. de civitate dei / Auctor / Clemens / Contra
Trogum et Justinum / (p. 144) De Sparta que et Lacedemonia / Ysidorus
libro .XIIII°. ethimologiarum / Justinus /

C. XXX. De egrotatione Iacob, et de desiderio quod habuit sepeliri cum
Abraham et Ysaac, et de dono quod dedit Ioseph

Augustinus / In ecclesiastico / In psalmo .XXX°I°. / Comestor / Auctor /
Ieronimus in hebraicis questionibus / Augustinus / Ieronimus in hebraicis
questionibus / Idem in eodem / Augustinus /

C. XXXI. (p. 145) Benedictiones Iacob super filios suos

Benedictio Ruben / Ieronimus in hebraicis questionibus / Benedictio
Symeonis et Levi / In evangelio Luce / Ieronimus in hebraicis questionibus /
Benedictio Iude / (p. 146) Ysaias / In evangelio Mathei, Marci,
Luce, Iohannis / In evangelio Iohannis / Ysaias / Ieronimus / Benedictio
Zabulon / Benedictio Ysachar / Ieronimus in hebraicis questionibus /
Benedictio Dan / Solinus de natura cerastarum / Lucanus / Benedictio Gad /
Ieronimus in hebraicis questionibus / In evangelio Luce / (p. 147) Ad
Tessalonenses / Benedictio Aser / Benedictio Neptalim / In psalmo
.LX°VII°. / Auctor / In psalmo .C°XL°VII°. / In psalmo .XVIII°. / In
psalmo .XLIIII°. / Ieronimus in hebraicis questionibus / Ysidorus de
figuris legis / Benedictio Ioseph / In Jeremia / In Luca evangelista /
In Luca evangelista / In Matheo evangelista / In psalmo .C°XXX°II°./
Ieronimus in hebraicis questionibus / (p. 148) Benedictio Beniamin /
Ieronimus in hebraicis questionibus / Expositio cuiusdam doctoris /

C. XXXII. De sepultura Iacob et de sepultura fidelium

Augustinus / In ecclesiastico / Comestor / Ieronimus in hebraicis
questionibus / Questio / Solutio /

C. XXXIII. Solutio Augustini quomodo Iacob ingressus est in Egyptum cum animabus
.LXX^a.

Augustinus in libro .XV°. de civitate dei / (p. 149) Auctor / Questio
de verbis Augustini /

C. XXXIII. Sub quo pharaone Iacob mortuus sit

Auctor /

C. XXXV. De Promethe philosopho, qui homines finxisse dicitur

Eusebius / Servius / Auctor /

C. XXXVI. De successione regum in .III^{or}I. regnis ab anno principatus Ioseph
.LX^oVI^o. usque ad mortem eius

Glosa /

Explicit liber septimus^(a)

(a) *Incipiunt capitula libri octavi ... (p. 149-150).*
Expliciunt capitula.

Incipit liber octavus

C. I. Quomodo Ioseph putatus est a quibusdam deus Serapis

Auctor / (p. 151) Augustinus libro de civitate dei .XVIII°. / Plinius
de Api / Comestor / Auctor /

C. II. De sepultura et exequiis ethniconum

Plato libro de re publica / Plinius / Terentius / Magister Albericus /
Virgilius / Horatius / Varro / (p. 152) Auctor /

C. III. Opinio Origenis et Priscilliani descendens ex opinione Pitagore, et
Augustini responsio contra illam

Augustinus aperte reprehendit Origenem libro .XI°. de civitate dei /
Idem in eodem / Auctor /

C. IIII. Error Macrobi de descensu animarum in corpora non solum humana sed
etiam beluina

Macrobius / Juvenalis /

C. V. Error Hesiodi et Virgilii de heroibus

Versus Hesiodi translati de greco in latinum / (p. 153) Versus Virgilii /

C. VI. Opinio antiquorum theologorum de inferis

De duabus mortibus secundum pitagoricos et platonicos /

C. VII. Opinio platonicorum tripartita de inferis

(p. 154) Plato de fabrica mundane anime /

(p. 155) C. VIII. Responsiones contra errores predictos et primo contra oraculum
delficum

Auctor / Sermo in visitatione / Macrobius in saturnalibus / In Iob / In
Canticis / Juvenalis / Questio / Solutio / (p. 156) Nota stultum Varro-
nis consilium de mala audacia quod ponit Augustinus libro .III°. de ci-
vitate dei / Macrobius / Iuxta Augustini verba in libro .II°. de civitate
dei / Horatius / Horatius / Contra Macrobius / Quod demones aliqui bene
docent inviti / Exemplum de sancta Brigida et demoniaco / Valerius libro

.VIR^o. capitulo de felicitate / (p. 157) De duplice hominum specie / Ad Corinthios .II^a. epistola / Que sit agnicio exterioris hominis / In genesi / Ovidius / In libro Iob / In eodem / In genesi / In psalmo .LXXX^oVIII^o. / In libro Iob / In libro .II^o. de consideratione / Persius / De quadripartito fructu agnitionis sue / Nota egregium fratris responsum de utili visione bufonis / Quintus Curcius / Apostolus ad Hebreos / Que sit agnitus interioris hominis / (p. 158) Nota .III^{or}. attendenda in anima / Aristotiles et Salustius de gulosis / De tripli- ci officio rationis / In Ysaia / In Iohanne evangelista / Horatius / Boetius in libro de consolatione philosophie / Horatius / Ad Corinthios epistola prima / (p. 159) Ad Corinthios I^a epistola / In Osee / In Exodo / Ad Romanos / Im numeris / Contra invidos / In Matheo / Virgilius / Virgilius / De arbitrarria specie anime / Horatius / In proverbis / In proverbis / Ovidius / Ambrosius / In moralibus / Augustinus / Seneca / In psalmo .XX^oVI^o. / In exodo / (p. 160) De gemina pulchritudine anime / In Matheo / In canticis canticorum / Ovidius /

C. IX. Epistola ad Drogenem de responso Apollinis apud Delphos

In Iohanne evangelista / In Ysaia / Ad Romanos / Ad Chorintios epistola prima / Quod nichil est deo per omnia simile / Quod anima non est de substantia dei / (p. 161) In epistola Jacobi / In epistola Iohannis .I^a. / In Iohanne / De .VII. similitudinibus anime ad deum / In Iezechiele / In Ysaia / Que moralitas .VII. predictis similitudinibus attribuenda sit / Ad Galathas / Ad Galathas / In proverbis / In Osee / (p. 162) Virgilius in Bucolicis / In Luca evangelista / Ad Romanos / Ad Romanos / In libro .VII^o. de naturalibus questionibus Seneca / Ovidius / De cognitione corporis humani / Machabeorum libro secundo / In genesi / Ovidius / (p. 163) Egregium dictum Gregorii turonensis / Que moralitas ex hoc cognitione turbatur / Quod forma humana valde nobilitata est ex incarnatione verbi / Ad Ephesios / Ad Titum / In evangelio Iohannis / Ad Ephesios / Ad Corinthios epistola .I^a. / In Matheo / Ovidius / Ad Corinthios epistola .I^a. / Ad Corinthios epistola .I^a. / Exemplum de Judeo / (p. 164) Alia cognitio corporis humani / In libro Iob / Que utilitas nascitur ex hac cognitione / In ecclesiastico / In ecclesiastico / De Nerone et Hilarione /

C. X. De versibus Hesiodi et Virgili quomodo intelligendi sint

(p. 165) Plato in libro qui philosophus inscribitur de mendaciis poetarum / Tullius de poetis / Virgilius de falsa superstitione colentium deos / Tullius

de verbis Homeri / Cicero de comediarum probatis / Plato de poetis in libro de re publica / Scevola de poetis et de tribus deorum generibus / Virgilius /

C. XI. Unde sumpsit initium error Virgilii

(p. 166) Relatio de clero qui post mortem apparuit domino suo / Relatio de familia Hellekini /

C. XII. Visio de morte prepositi Aree et Henrici remensis archiepiscopi

(p. 167) C. XIII. Quales sint equi illi qui animas defunctorum portare videntur Jezechiel /

C. XIV. Relatio de muliere adultera, que virum suum pro adultero interfecit

(p. 168) C. XV. De mirabili et miserabili raptu principis masticonensis

C. XVI. Quod sententia Macrobi et Hesiodi de heroibus improbatur per sententiam Virgilii

Auctor contra Macrobius / In psalmo .LXXX°VII°. / In psalmo .LXX°V°. / In psalmo .XL°V°. /

C. XVII. Qui sint heroes

Augustinus in libro .VI°. de civitate dei / (p. 169) Augustinus in libro .X°. de civitate dei / Idem contra Virgilium et Porphirium /

C. XVIII. Que sit differentia inter heroas et lares

Auctor / Apuleius / Augustinus contra Apuleium / Auctor / Tullius / Auctor contra Apuleium /

(p. 170) C. XIX. Quod impossibile est ex animabus hominum deos fieri

Tertullianus / Argumentum primum / Secundum / Tercium / Quartum / Quintum / Sextum / Septimum / Octavum / Nonum /

C. XX. Quam ridiculum sit deos lares colere

Item Tertullianus de laribus / Argumentum decimum / Auctor / Undecimum / Plautus / (p. 171) Tullius / Auctor / Tertullianus / Argumentum .XII^{um}. /

C. XXI. Quod impossibile est animas lares fieri

Auctor / Tercium decimum / Quartum decimum / Quintum decimum / Sextum decimum / Varro / Apuleius /

C. XXII. Quod nec manes nec lemures sunt dii

Auctor contra Apuleium / Argumentum .XVIII^{um}. ex verbis Apulei / Martianus / Argumentum nonum decimum / Ysidorus libro ethimologiarum .VIII°. / (p. 172) Vicesimum / In ecclesiastico / Ovidius / Vicesimum primum / Ad Romanos / In prima epistola Petri / Quid sint lemures / Argumentum vicesimum .II^{um}. /

C. XXIII. Quod impossibile est animas defunctorum revolvi in corpora bestiarum, aut in alia corpora hominum quam in sua

Auctor / Jeronimus / Augustinus de errore Pitagore, Platonis, Plotini, Macrobii / Auctor / Primum argumentum / Secundum / Tercium / Quartum / Quintum / Sextum / Septimum / (p. 173) Octavum / Nonum / Decimum / Undecimum Duodecimum / Tercium decimum / Quartum decimum / Quintum decimum / Sextum decimum / Septimum decimum / Octavum decimum / Nonum decimum / Vicesimum / Vicesimum primum / In Levitico / Vicesimum .II^{um}. / Vicesimum III^{um}. / Tertullianus in apologetico / [v]icesimum .III^{um}. / Ovidius / Argumentum vicesimum .V^{um}. /

C. XXIV. Unde tantus error habuit initium

(p. 174) C. XXV. Exemplum de Benedicto papa romano, qui post mortem apparuit in specie monstruosi animalis

Petrus damianus /

C. XXVI. Item probationes ad idem

Vicesimum .VI^{um}. / Vicesimum .VII^{um}. / Vicesimum .VIII^{um}. / Vicesimum .IX^{um}. / Tricesimum / Tricesimum^(a) primum /

(p. 175) C. XXVII. Quod Porfirius contrarius est sibi ipsi

Auctor / Augustinus libro .X°. de civitate dei / Auctor / Tricesimum .II^{um}. / Tricesimum .III^{um}. /

(a) Ecrit par erreur Vricesimum.

C. XXVIII. De platonica Virgilii sententia que Porfirio non placuit

Virgilius / Auctor / In Ecclesiaste / Augustinus libro .X°. de
civitate dei /

C. XXVIII. Quod ex sententia Virgilii convincitur falsa esse sententia Porphirii

Auctor / Tricesimum .III^{um}. / (p. 176) Tricesimum .V^{um}. / Tricesimum
.VI^{um}. / Tricesimum .VII^{um}. / Tricesimum .VIII^{um}. / Tricesimum .IX^{um}. /
Quadragesimum / Quadragesimum .I^{um}. / Quadragesimum .II^{um}. / Virgilius /
Quadragesimum .III^{um}. / Plautus / Quadragesimum .IV^{um}. / Quadragesimum
.V^{um}. / Quadragesimum .VI^{um}. /

C. XXX. Quare platonici revolutionem animarum crediderunt, quia scilicet puta-
bant animam deo coeternam

Augustinus libro .X°. de civitate dei / (p. 177) Auctor / Augustinus
libro .X°. de civitate dei /

C. XXXI. Quod non est necesse credere animam vel mundum semper fuisse, ex quo
platonici revolutionem animarum induxerant

Auctor / Augustinus libro quo supra /

C. XXXII. Tres esse christianorum opiniones de origine anime, quarum una sola
catholica est et vera

Auctor / Opinio prima / Secunda opinio / Tercia que vera est / Primum
argumentum ad probandum quod anime nove cotidie creatur / Secundum /

C. XXXIII. Improbatio prime opinionis quod anima non vixit ante corpus

Auctor / (p. 178) Argumentum primum ad probandum quod anima non vixit
ante corpus / Secundum / Tercium / Quartum / Quintum / Sextum / Septi-
mum / Contra Origenem / Octavum / Nonum / Decimum / Ad Hebreos / (p. 179)
Daniel / In Luca evangelista / In Tobia / Undecimum / Duodecimum / Tercium
decimum / Quartum decimum / Quintum decimum / Sextum decimum / Septimum
decimum / Octavum decimum / Nonum decimum / Vicesimum / Vicesimum primum /
Vicesimum .II^{um}. / Vicesimum .III^{um}. / Vicesimum .IV^{um}. / Vicesimum .V^{um}. /
Vicesimum .VI^{um}. /

C. XXXIV. Quod discentie non sunt reminiscentie contra Macrobius

Argumentum primum /

(p. 180) C. XXXV. Quod Boetius potest excusari de hac opinione in qua quidam dicunt eum consensisse Platoni

Boetius / Auctor / Argumentum .II^{um}. /

C. XXXVI. Quod Augustinus in hac opinione prius fuit, sed illam postea retractavit

Augustinus in libro de quantitate anime / Item Augustinus / Auctor /

C. XXXVII. Quod ex verbis Boetii potest Platonis sententia improbari

Tercium / Quartum / Quintum / (p. 181) Sextum /

C. XXXVIII. Improbatio secunde opinionis quod anima non est ex traduce, nec materia, nec materiata, nec corpus

Hugo de Sancto Victore / Argumentum primum / Secundum / Tercium ex verbis Jeronimi /

C. XXXVIIII. Quod etiam anime brutorum animalium incorporee sunt

In ecclesiaste / Quartum / Quintum / Parmenides / Sextum / Xenofrates / Septimum / Sententie philosophorum de anima / Octavum / Nonum / Decimum / Undecimum / Duodecimum /

C. XL. Quod per naturam motuum et sensuum probatur animam non esse corpus

Tercium decimum / Lactantius qui et Origenes / (p. 182) Quartum decimum /

C. XLI. Quod non ideo nichil est anima quia corpus non est, et quod non facilit localem distantiam

Augustinus / Quintum decimum / Sextum decimum /

C. XLII. Quomodo per naturam speculorum probatur animam non esse alicuius corporalis quantitatis

Septimum decimum / Octavum decimum /

C. XLIII. Quod etiam anime bestiarum de nichilo fiant

Nonum decimum / Vicesimum / Vicesimum primum /

(p. 183) C. XLIII. Cur anima pueri non crescat cum virtus et scientia in eo crescat

Questio / Responsio / Vicesimum .II^{um}. / Horatius / Questio / Argumentum vicesimum .III^{um}. / Responsio / Questio / Responsio / Vicesimum quartum /

C. XLV. De tribus generibus incrementorum in corpore et anima
Vicesimum .V^{um}. /

C. LXVI. De viribus anime et corporis unde sint

Questio / Responsio / Argumentum vicesimum .VI^{um}. / Vicesimum .VII^{um}. /
(p. 184) Vicesimum .VIII^{um}. / Augustinus / Vicesimum .IX^{um}. /

C. LXVII. Cur anima sentiat per totum corpus, cum non sit tanta quantum corpus
Questio / Responsio / Argumentum tricesimum /

(p. 185) C. LXVIII. Cur caude lacertarum amputate palpitent

Questio / Argumentum tricesimum primum / Responsio /

C. IL. Quomodo quidam vermiculi in plures particulas concisi vivere videntur
in si[n]gulis

(p. 186) C. L. Quod verisimile est novas animas cotidie creari etiam in bestiis
Auctor / Ovidius /

C. LI. Contra opinionem eorum qui dicunt animam per se esse indivisibilem per corpus autem divisibilem

Auctor ex verbis Augustini / Tricesimum .II^{um}. / Tricesimum .III^{um}. /
Tricesimum .IV^{um}. / Tricesimum .V^{um}. / Tricesimum .VI^{um}. / Persius /
In canticis / Tricesimum .VII^{um}. /

(p. 187) C. LII. Error Tertulliani et eius improbatio

Argumentum primum / Secundum / Tercium / Quartum / In genesi / In psalmo .LXXX^oVIII^o. / Quintum / Sextum / Septimum / Octavum / Nonum / Decimum / Undecimum / In psalmo . XC^oIV^o. / Duodecimum / Tercium decimum / In Isaia / Quartum decimum / Quintum decimum / In Osee / Sextum decimum / In Luca evangelista /

(p. 188) C. LIII. Quod anima vivit post mortem

Gregorius in libro .IIII°. dialogorum / Argumentum .VII^{um}. [decimum] / Octavum decimum / Nonum decimum / Vicesimum / Vicesimum primum / Auctor /

C. LIII. Quod anima humana est immortalis ex rationibus philosophorum potest haberi

Trimegistrus / Vicesimum .II^{um}. / Hesiodus / Virgilius / Plato /

C. LV. Quod infirme sunt rationes philosophorum de immortalitate anime

Tullius super persona Catonis / Auctor / Item Tullius / Vicesimum .III^{um}. quod est primum Tullii argumentum / Vicesimum .IIII^{um}. quod est secundum Tullii / (p. 189) Vicesimum .V^{um}. quod est tertium Tullii / Tullii argumentum quartum / Auctor / Tullii .V^{um}. argumentum / Xenophon de verbis Cyri morientis super anime inmortalitate argumentum tantis / Auctor / Xenophon / Auctor / Xenophon / Auctor / Xenophon / Auctor / Xenophon / Auctor / Argumentum .XX^{um}VI^{um}. / Argumentum .XX^{um}VII^{um}. de propriis verbis Tullii / Auctor / Gregorius / (p. 190) Jeronimus / Auctor /

C. LVI. Quomodo Augustinus ad Nebridium probat animam esse immortalem

Augustinus / Argumentum .XX^{um}VIII^{um}. /

C. LVII. Quod non est necesse laborare in probanda immortalitate anime

Auctor / Augustinus / Ferecides / Virgilius /

C. LVIII. Quod anima potest dolere sine carne

Augustinus in libro .XXI°. de civitate dei / Vicesimum nonum / Virgilius / Tricesimum / Tricesimum primum / (p. 191) In libro .XXI°. de civitate dei / In Matheo / Tricesimum secundum / [A]uctor / Gregorius libro .IIII°. dialogorum / In Matheo / Exemplum de penis Theoderici regis / (p. 192) Exemplum de pena Tiburcia / Exemplum de milite curiali / Exemplum de Eumorphio et Stephano / Exemplum de Stephano qui infernum vidit /

C. LIX. Ubi credendum est infernum esse

Auctor / Gregorius in dialogorum libro .IIII°. / In psalmo .LXXX°V°. / In Apocalipsi /

C. LX. De igne gehennali et igne purgatorio

Item Gregorius in libro dialogorum / Quod aluis est ignis purgatorius
a gehennali / Exemplum de Paschasio diacono /

C. LXI. Quod falsa est philosophorum opinio de inferis

In psalmo .C°XL°. /

(p. 193) C. LXII. Moralis interpretatio de penis infernalibus secundum orphaicos

C. LXIII. Moralis interpretatio de penis inferni secundum Lucretium

Lucretius / Horatius / Terentius /

C. LXIV. Ratio philosophorum quare Pluto dicatur rex inferorum

(p. 194) Tullius / Virgilius /

C. LXV. Opinio Virgilii de novem circulis inferorum

Horatius / Virgilius / Macrobius / Magister Albericus /

C. LXVI. Quid gentiles appellaverunt genium

[R]emigius / Plotinus / Virgilius / (p. 195) Servius / Auctor / Ad
Ephesios /

C. LXVII. Hystorica interpretatio de fluviis infernalibus

Magister Albericus / Seneca / Virgilius /

C. LXVIII. Fabula de Stige et interpretatio eius

Virgilius de Stige / (p. 196) Auctor / In psalmo .XII°. / Ovidius /
Unde dicitur flegeton / Servius / Lucanus /

C. LXIX. Fabula de Tantalo, et interpretatio eius

Aratus /

C. LXX. De sacrificio Plutonis quod fiebat per similitudinem, sicut quedam
animalia per contrarietatem aliis diis sacrificabantur

In Virgilio / Ovidius / In Jezchiele / Lactantius / (p. 197) Horatius /
Tertullianus / Virgilius / Virgilius /

C. LXXI. Interpretatio de Cerbero et Proserpina

In ecclesiastico / Carnotensis / Auctor / (p. 198) Virgilius / Ieronimus contra Iovinianum / In genesi / Lucanus / Remigius / Augustinus in libro .VIII°. de civitate dei / Magister Albericus /

C. LXXII. Quid rectius significet Proserpina

Auctor / (p. 199) In psalmo .LXX°III°. / In libro sapientie / In psalmo .XXX°V°. / Virgilius / Lucanus / In psalmo .XC°. / In psalmo .C°XL°. / In psalmo .C°XXX°VIII°. / In proverbiis / In libro Iob /Salustius / Iuvenalis /

C. LXXIII. Interpretatio de tribus furiis et tribus fatis

Fulgentius / Auctor / In Matheo / Lucanus / (p. 200) In psalmo .XXI°. / Virgilius / Servius / Auctor / Servius /

C. LXXIV. Descriptio inferni secundum Virgilium et expositio ipsius descriptionis
Virgilius / Auctor / (p. 201) In psalmo .XXX°V°. / In psalmo .XL°IX°. /
In Iheremia /

C. LXXV. Quid sit gehenna et differentia ignium

Descriptio gehenne secundum Tertullianum / Item Tertullianus / Gregorius in moralibus / Item Gregorius / Augustinus / Questio Augustini de inferis in libro pronosticorum / Solutio eiusdem / Opinio quorundam / Auctor / (p. 202) Jeronimus / Augustinus / Auctor / (b)

(b) *Explicit liber octavus. Incipiunt capitula libri noni ... (p. 202-203).*
Expliciunt capitula.

Incipit liber nonus (a)

C. I. [Sub quibus reg]ibus mortuus sit Ioseph [et de principio servit]utis
Hebreorum (b)

Auctor / Initium servitutis Hebreorum in Egypto /

C. II. Quare nomina regum primum in hac dinastia posita leguntur, et non ante
Manethon / Questio de verbis Augustini libro de civitate dei .X^oVIII^o. /
Solutio /

C. III. De sacerdotio Arginorum et agricultura eorum, et deificatione Argi et
Omogyri, et de Athlante astrologo

Augustinus libro de civitate dei .X^oVIII^o. / (p. 204) Euripides /

C. IIII. De temporibus lapidis loquentis et de tempore nativitatis Moysi
Moyses nascitur /

C. V. De principio libri exodi

In psalmo .XXI^o. / In Matheo / In apocalipsi / (p. 205) Rabanus /
Origenes omilia .I^a. super exodus /

C. VI. De rege novo qui surrexit in Egypto

Glosa / Comestor / Auctor contra Comestorem / Josephus in libro .II^o. /

C. VII. De oppressione qua oppressit pharao filios Israhel

Glosa / Comestor de primo opere Hebreorum sub egyptiaca servitute / Idem
de secundo opere eorumdem ex auctoris psalmografi / In psalmo .L^oXXX^o. /
Auctor contra predictam auctoritatis inductionem / Item commentarius de
.III^o. opere iusta verba Iosephi libro .II^o. / Glosa / Origenes omilia
.II^a. / Auctor / Ysidorus libro de figuris /

(a) L'initiale ornée du début du livre IX a été découpée. Le début du
texte du c. 1 et au v^o une partie du texte du c. 5 sont ainsi mutilés,
ainsi que les notations marginales correspondantes.

(b) Titre restitué d'après la table des chapitres.

C. VIII. De obstetricibus Hebreorum

Glosa / Origenes in omilia .II^a. super Exodum /

(p. 206) C. IX. De mendacio

In apocalipsi / Gregorius / In libro sapientie / In psalmo .V^o. /
Comestor de verbis Augustini et Gregorii / Auctor contra Comestorem /

C. X. De ortu Moysi

Glosa / Ex Genesi apocrifa / (p. 207) Ex parva genesi /

C. XI. De absconsione Moysi in fiscella

Origenes omilia .II^a. exodi / Expositio Comestoris / Auctor / Glosa /
Origenes omilia .II^a. / Comestor / Origenes omilia qua supra / Glosa /
Comestor / Virgilius / Ex parva genesi /

C. XII. De pulchritudine Moysi et infantia eius que periclitata est apud
sacerdotes egypti

Comestor ex Iosepho libro .II^o. /

C. XIII. Probatio quod Iupiter fuit ante Saturnum

Tertullianus /

C. XIV. De regibus sub quibus natus est Moyses et de ortu civitatis Epidauri,
et de etate Promethei cuius diverse sunt opiniones, quarum nulla
Comestoris opinioni concordat

(p. 208) Epidaurus conditur / Augustinus libro .X^oVIII^o. de civitate dei /
Comestor / Auctor contra Comestorem /

C. XV. De Hemone et Thessalo regibus Thessalie

Supra contra / Auctor / (p. 209) Questio / Solutio /

C. XVI. De primo Hercule

Auctor de primo Hercule / Ovidius /

C. XVII. De Troilo qui primus quadrigam iunxit, et de Crete et Cydone qui regna-
verunt in Creta et de natura regionis Crete et incolarum cretensium
Comestor / Ysidorus ethimologiarum libro .XVII^o. capitulo .VII^o. /
Auctor / Solinus / Epimenides / Ovidius / Lucanus /

C. XVIII. De profectione Moysi contra Ethiopes et de ybicibus

Ex Josephi libro .II°. / Comestor / Auctor / Juvenalis / (p. 210)
Auctor / Juvenalis / Auctor /

C. XIX. De uxore ethiopissa quam Moyses in obsidione accepit

Iosepho in libro secundo / Comestor /

C. XX. De inicio regni Cicropis, et de fuga Moysi

Glosa / Augustinus contra Faustum libro .II°. / Josephus libro .II°. /
Eusebius /

C. XXI. De tempore a Cycrope usque ad captivitatem Troie

Auctor /

(p. 211) C. XXII. De Triopa et Lesbo, et quare Cicrops dictus est difies

Eusebius et Hieronymus / Justinus libro .II°. / Comestor /

C. XXIII. De causa nominis Athenarum

Augustinus ex Varrone in libro de civitate dei .X°VIII°. / Augustinus
, libro quo supra / Auctor / Augustinus libro quo supra /

C. XXIII. Quomodo intelligendum est quod dicitur Cycrops primus in Grecia
docuisse deorum culturam

Auctor / Eusebius et Ieronimus / Augustinus / Augustinus in libro
.X°VIII°. de civitate dei / (p. 212) Comestor /

C. XXV. De curetibus et coribantibus et de Cibele matre magna

Augustinus de Cibele in libro .VII°. de civitate dei / Varro / Auctor /
Porphyrius / Augustinus libro .VII°. de civitate dei / Ovidius /

C. XXVI. De festis Cibeles

Primum festum / Ovidius / Secundum / Tercium / Quartum / Quintum /
Ovidius / Sextum / [S]eptimum / Ovidius / Idem Ovidius / Octavum /
(p. 213) Ovidius / Item Ovidius / Idem qui supra / Item Ovidius / Idem
qui supra /

C. XXVII. De nominibus Cybeles et eius simulachris

Servius / Fulgentius / Remigius / Servius / Fulgentius / Homerus /

C. XXVIII. Interpretatio de Atthi puerō

C. XXIX. Interpretatio de nomine et simulachro Cybeles secundum Remigium

Remigius / De coribantibus / Iohannes Scotus /

C. XXX. Interpretatio de Vesta

Marcianus / (p. 213) Remigius / Ovidius / Servius / Ovidius / Tullius /
Virgilius / Augustinus in libro .IIII°. de civitate dei /

C. XXXI. De mollibus matris magne et de turpitudine sacrorum

Augustinus in libro .VII°. de civitate dei / Idem / Auctor / Juvenalis /
Idem Juvenalis /

C. XXXII. De bello Chaldeorum contra Syros et de Musico et Deucalione

C. XXXIII. De dissonancia cronicorum in conditione Athenarum

(p. 215) C. XXXIIII. Mysterium de Mynerva

Ovidius de quinquatribus / Idem / De nominibus Minerve / Augustinus in
libro .VII°. de civitate dei / Auctor / In libro sapientie / Terentius /
Seneca / Augustinus libro .II°. de civitate dei / [O]vidius /

C. XXXV. Mysterium de Neptuno

Tullius / Fulgentius / Macrobius / Varro / (p. 216) Servius / Aristotiles /

C. XXXVI. Quare Neptunus dictus est equum repperisse

Iuxta Servium /

C. XXXVII. Quare dictus est pater Arpiarum

Lucanus / Sententia Taletis /

C. XXXVIII. Mysterium de tribus Arpiis

Fulgentius /

C. XXXIX. Unde dicta est attica regio

C. XL. Mysterium de Iove et Io, tempore Marathi Sithionii et Moysi

Auctor / Nota tres Yo fuisse / (p. 317) Heraclitus / Virgilius /
Probus / Marcianus / Virgilius / Idem / Virgilius / Idem /

C. XLI. Quare aquila dicitur esse in tutela Iovis

Lucanus / Idem /

C. XLII. Quare aquile sancte sunt signa Romanorum, et de titanibus

Amacreus /

C. XLIII. Mysterium de Yone vel Yside et de simulacris Iovis

Salustius / Juvenalis / Virgilius /

C. XLIV. De diluvio sub Deucalione et incendio sub Phetonte

Plato / Solinus / Orosius libro .I°. / (p. 218) Auctor / Varro / Orosius
libro .I°. / Eusebius et Iheronimus / Augustinus libro .X°VIII°. de civi-
tate dei / Auctor / Orosius libro .I°. / Auctor / Augustinus libro .X°VIII°.
de civitate dei / Eusebius et Ieronimus /

C. XLV. De Corintho et Astacade

C. XLVI. Quomodo deus apparuit Moysi in rubo, et quare

Josephus libro .II°. / In regum libro .III°. / Glosa / Ysidorus libro de
figuris legis / Aliter / Aliter / Gregorius / Aliter / Augustinus /

C. XLVII. De clamore ab operibus et consuetudine Iudeorum

Glosa / Augustinus / Auctor / Comestor / Auctor / (p. 219) Glosa /

C. XLVIII. De angelo qui Moysi apparuit

Gregorius / Ieronimus in epistola ad Galathas /

C. XLIX. De utilitate afflictionis humane, et de duplice causa prosperitatis

Gregorius / In psalmo .C°III°. / In Luca evangelista /

C. L. De Gergeseis

Comestor /

C. LI. De verbo : ego sum qui sum et de verbo greco το ον quod interpretatur :
quod est

Josephus libro .II°. / Seneca in epistola .LVIII^a. libro .VI°. /
Plato / Stoici / Plato de to on / Primus modus / Secundus / Tercius /
Quartus / (p. 220) Quintus modus / Sextus / Heraclitus / Auctor /
Dyonisius / Augustinus in libro .VIII°. de civitate dei / Item Augus-
tinus /

C. LII. De falsa illorum opinione qui dicunt existere quecumque cogitantur
vel cogitari possunt

In vita beati Petri /

C. LIII. De Egypto spoliata

Augustinus /

C. LIV. De virga in colubrum versa

Comestor / Lucanus / Iuvenalis / Ysydorus libro de figuris / Strabus /
Idem / Augustinus / Auctor / Augustinus in libro de civitate dei .X°VIII°. /
Ysidorus libro de figuris / (p. 221) Auctor / In Matheo / Auctor /

C. LV. De circumcisione facta a Sefora

Augustinus /

C. LVI. De decem plagis

Versus / Iosephus libro .II°. / Augustinus / Strabus de tribus generibus
ranarum / Auctor / Iosephus libro .II°. / In psalmo .LXX°VI°. / Iosephus
libro .II°. / Auctor / Iosephus libro .II°. / In libro sapientie capitul-
lo .XX°VI°. / (p. 222) Auctor / In libro sapientie / Item in eodem /
Auctor / Item in libro sapientie / Auctor /

C. LVII. De diebus egypciacis

Comestor de diebus egypciacis / Auctor / Ad Galathas / Ovidius / Idem
Ovidius / Item idem / Auctor /

(p. 223) C. LVIII. De tempore exitus Israhel de Egyto et de tribus Yonibus vel
Ysidibus vel Ysibus

Auctor contra Comestorem / Augustinus in libro de civitate dei .X°VIII°. /
Eusebius in principio prefationis cronicorum / Auctor / Tertullianus in
apologetico pro christianis / Auctor / (p. 224) Augustinus in libro

.X^oVIII^o. de civitate dei / In eodem / Contra Augustinum / Item Augustinus in libro .X^oVIII^o. de civitate dei / Item Augustinus libro .VIII^o. de civitate dei /

C. LIX. Sententia Cornelii Tacithi super egressu filiorum Israhel ex Egypto
Cornelius / Idem / Item Cornelius / Contra Cornelium / Contra Comestorem /
(p. 225) C. LX. Sententia Orosii de exitu Israhel ex Egypto
Orosius libro .I^o. / Auctor / Item Orosius libro primo / Auctor /

C. LXI. De .X. plagis secundum parvam genesin, et de sententia Origenis in divisione maris rubri
Origenes in omelia IIII^a super exodus / In psalmo .C^oXXX^oIII^o. / In psalmo .LX^oVIII^o. / Comestor /

C. LXII. De computatione annorum a prima promissione facta ad Abraham usque ad exitum Israhel de Egipto
Jeronimus super epistola ad Galathas / In genesi / Auctor / In genesi / Angelomus in commentis super genesin / (p. 226) Auctor /

C. LXIII. De gestis que contigerunt in primo Moysi quinquennio
Templum Deli conditur / De ariopago / De Hercule de Fanao / Auctor / De Dionisio qui vitem dicitur invenisse / In cronicis / Augustinus in libro .X^oVIII^o. de civitate dei / Item Augustinus libro quo supra / Item idem libro eodem /

C. LXIII. De Thelegono et Epafo et Osyride
(p. 227) Auctor / Seneca / Porphirius /

C. LXV. De Crotopo et Cranao

C. LXVI. De Abthera vel Abderra rege Cretensium et de Avide rege

Iustinus de Cretensibus in libro .XL^oIII^o. / Usus colligendi mellis invenitur / Auctor /

C. LXVII. De Amphictione et Atheniensibus

Orosius libro .I^o. / Justinus libro .III^o. / (p. 228) Auctor / Orosius libro .I^o. / Ieronimus et Eusebius /

C. LXVIII. De Memphi que condita dicitur ab Api et Epafo

C. LXIX. De Erictonio et Danao et Lacedemone et Steleno

Homero / Augustinus in libro de civitate dei .X°VIII°. / Auctor /

C. LXX. De Archadibus et Frigibus

Albericus in poetario suo / Tuchitides /

(p. 229) C. LXXI. De Danao et Egypto fratribus

Orosius libro .I°. / Auctor / Egyptus nominatur /

C. LXXII. De Aminthe et Dardano, et Jasio

Dardania conditur / Ysidorus libro .IX°. capitulo secundo / Auctor /

C. LXXIII. De aqua mirre et de lumine vultus Moysi et de tabulis inscriptis et de titulo secundum genesin apocrifam

Ex genesi apocrifa /

Explicit liber nonus (c)

(c) *Incipiunt capitula libri decimi ... (p. 229-230).*

Expliciunt capitula.

Incipit liber decimus

C. I. De genealogia Moysi et ranis et pecoribus Egypti

Compendiose excerptiones de libro Exodi / Questio / Solutio / Questio /
Solutio /

(p. 231) C. II. De columpna nubis, et de comeditione agni paschalis

Gregorius / Glosa / Aliter / Questio / Solutio /

C. III. De ydolis conftractis et templis corridentibus et de opere non faciendo
exceptis hiis que ad vescendum pertinent

Opinio Judeorum /

C. IIII. De angelo percussore

Strabus / Auctor / In Jezechiele / In libro regum .IIII°. sive in Ysaia /

C. V. De non egrediendo ostio et de morte primogenitorum et de vasis aureis
postulatis

Augustinus / Item Augustinus / Auctor / Augustinus /

C. VI. De coactione Egiptiorum

Ieronimus / De circuitu defecti / Augustinus / De ossibus Joseph /
Comestor / Opinio Judeorum /

(p. 232) C. VII. De ceremoniis et de philacteriis

In psalmo .LXX°IX°. / Comestor ex Ysidoro libro .VI°. / In Levitico /
Comestor / In Matheo /

C. VIII. De mari rubro et gemmis rubris

Comestor / Contra Comestorem / Comestor /

C. IX. De duplice respectu domini

Josephus libro .II°. / In Luca evangelista /

C. X. De transitu maris rubri secundum Josephum et Hebreos

Josephus libro .II°. / Origenes /

C. XI. De Phiarroth et aliis locis et de curru pharaonis

Glosa super exodus /

C. XII. De verbis timidorum

Glosa /

C. XIII. De cantico Moysi

Comestor / (p. 233) Josephus libro .II°. / Glosa de ternistatoribus / Ad Corinthios epistola .I^a. / Strabus de tympano et choro / Auctor / [I]tem Strabus / Cassiodorus / Glosa de gladio diaboli et terra devo-
ratio / Comestor / In genesi / Aliter / Auctor /

C. XIV. De verbo in eternum et ultra

Glosa / Origenes omelia .V^a. in exodus / Auctor / Comestor de seculo / In deuteronomio / Auctor / Ovidius /

C. XV. De ligno quod missum est in aquas Marath

Comestor / Glosa / Josephus libro .III°. /

C. XVI. De langoribus egyptiis

Origenes omilia .V^a. super exodus / Auctor / In psalmo .C^oIII^o. /

C. XVII. De .XII. ^{cim} fontibus et septuaginta palmis

Josephus libro .III°. / (p. 234) Auctor / Glosa / In Jezechiele / Origenes in omelia .VII^a. super exodus /

C. XVIII. De ollis carnium et de coturnicibus

Glosa / Auctor / Comestor / Josephus libro .III°. / Auctor / Virgilius / Augustinus / Solinus /

C. XIX. De manna

Glosa / Aliter / Glosa / Origenes omelia .VII^a. / Aliter / Auctor / Origenes in omelia .VII^a. / Josephus libro .III°. / Auctor / (p. 235) Josephus libro quo supra / In libro sapientie /

C. XX. De hoc adverbio retro, et Syn, et Raphidin, et petra Oreb

Auctor / Virgilius / Aliter / Daniel / Aliter / Strabus / Ieronimus / Comestor /

C. XXI. De Amalech primo hoste Israhelis

Strabus / Iosephus libro tercio / Libro .II°. /

C. XXII. De consilio quod dedit Iethro Moysi

Glosa / Auctor ex Augustino / Auctor / In Jezechiele / Comestor /
Item Comestor / (p. 236) Origenes in omelia .XI^a. / In Matheo /

C. XXIII. Quod prelationes in futuro seculo non erunt contra Origenem qui
hoc putavit

Ad Corinthios epistola .I^a. / Obiectio / [Secundum] Lucam / Solutio /
In Ysaia / Evangelista / Idem Evangelista / Ad Chorinthios epistola
.I^a. / Glosa / (p. 237) In Daniele / Item in Daniele / In Ieremia / In
psalmo .LXXX°III°. /

C. XXIV. De humilitate Moysi

Glosa /

C. XXV. De verbo gravi ad Moysen referendo

Augustinus /

C. XXVI. Quo die data sit lex

Glosa / Strabus / Comestor / Josephus libro .III°. / Glosa /

C. XXVII. De monte non tangendo

Glosa / In ecclesiaste / De occurso dei verbi notatur liberum arbitrium /

(p. 238) C. XXVIII. Quomodo computanda sunt decem precepta

Augustinus / Questio / Solutio / Questio / Solutio /

C. XXIX. Quid intersit inter ydolum et similitudinem et quod aliud est colere
quam adorare

Glosa / Comestor / Ad Corinthios epistola .I^a. / Glosa /

C. XXX. De zelo dei et eius visitatione iniquitatum patrum in filios usque in
tertiam et quartam generationem

Glosa / Glosa / Origenes in .VIII^a. omelia super exodus / Auctor / In
Johanne evangelista / In Luca / In Johanne / Comestor / (p. 239) Aliter /

C. XXXI. De non assumendo nomine dei in vanum

Glosa / Aliter / Comestor / Auctor / Ex legenda ipsius / In Matheo /

C. XXXII. De sabbato et ceteris sex preceptis

Josephus libro .III°. / Auctor / Comestor / Secundum Augustinum /
Secundum Origenem / Glosa / Glosa / Auctor /

C. XXXIII. De altari faciendo

Glosa / Comestor / Auctor /

C. XXXIV. De turba non sequenda et animabus advenarum et de filia vendita

Comestor / Auctor / (p. 240) Augustinus / Expositio Augustini / Daniel /
Idem /

C. XXXV. De homine occiso vel furtim abstracto

In regum libro .II°. /

C. XXXVI. De restitutione ovis vel bovis

Strabus / Auctor / Allegorice /

C. XXXVII. De fure diurno vel nocturno et de civitatibus refugii

Augustinus / Comestor /

C. XXXVIII. De virgine seducta et de maleficis

Glosa / (p. 241) Glosa / Aliter /

C. XXXIX. De bove cornupeta et de anno .VII°.

Comestor / Augustinus / Ad Chorinthios .I^a. / Auctor / Augustinus /
Radulfus / Aliter / Rabanus / Auctor /

C. XL. De non coquendo hedo in lacte matris

Josephus libro .III°. / Comestor / (p. 242) Auctor ex Augustino /
Theophilus et Beda / Comestor ex hebreo / Strabus / In translatione
.LXX^a. / Augustinus /

C. LXI. De dulia et latria

Augustinus / In translatione .LXX^a. / Augustinus / In psalmo .C°XVIII°. /
Augustinus / In libro sapientie /

C. XLII. Quid sit cratera et de federe sanguinis vel sanguine federis

Comestor / Auctor / Virgilius /

C. XLIII. Quid est: manum non misit super longinquos, et de primiciis

Primicie duobus modis dicuntur /

C. XLIV. De .^{III}or. coloribus et pellibus arietum rubricatis

Comestor / Strabus de verbo concinno / De aromatibus iuxta Ysidorum
in libro .X^oVII^o. /

C. XLV. De quantitate arche

Comestor / (p. 243) Josephus libro .III^o. / Augustinus /

C. XLVI. De propiciatorio id est de oraculo, et de hoc nomine cherubim

Comestor / Aliter / De hoc nomine cherubim / Magister Hugo /
Josephus libro .III^o. /

C. XLVII. De corona interrasili, et panibus propositionis

Comestor ex traditione Hebreorum / Josephus libro .III^o. / Item
Josephus libro .III^o. /

C. XLVIII. De acetabulis

Glosa / Comestor /

C. IL. De candelabro, et tribus generibus talentorum

Josephus libro .III^o. / Comestor /

C. L. De forma tabernaculi et de operimentis eius et de omnium significatione

(p. 244) De primo operimento / Augustinus / Josephus libro .III^o. / Au-
gustinus / In psalmo .X^oVI^o. / In psalmo .XL^oI^o. / De secundo operimento /
De tercio / De quarto / Josephus in libro .III^o. / Idem Josephus in libro
quo supra / Beda / (p. 245) Gregorius / Glosa /

C. LI. De altari et vasis eius

Augustinus / Comestor /

C. LII. De atrio et candelabro, et oleo et sacerdotibus

C. LIII. De vestibus sacerdotum

Augustinus / Augustinus de rationali / In psalmo .XI°. / De primo
ordine / De secundo / De tercio / (p. 246) De quarto / Auctor /
Comestor /

C. LIII. De sardonice dextri humeri

Josephus in libro .III°. / Ieronimus in hebraicis questionibus libro
quo supra /

C. LV. De tribus lapidibus primi ordinis in rationali

Auctor / In lapidario / Lapidarius / Rabanus / Ysidorus libro ethimolo-
giarum .XVI°. / Solinus / Evax de smaragdo / Solinus / Symmachus / Lapi-
darius /

C. LVI. De tribus secundi

De lapidario / (p. 247) De speciebus jaspidis / Ysidorus libro .XVI°.
ethimologiarum /

C. LVII. De tribus tertii

Lapidarius / Teofrastus / De anulo Pirri / Virgilius / Plinius / Fulgentius /

C. LVIII. De tribus quarti

Lapidarius / Auctor / Nota contrarietates / Juba de berillo / Auctor ex
Jeronimo / Item Jeronimus / Auctor / Ysidorus libro .XVI°. / Lapidario /

C. LIX. Moralis expositio cuiusdam de .XII. lapidibus rationalis

Auctor / Expositio primo ordinis / (p. 248) In proverbiosis / Lucanus / Ovi-
dius / In psalmo .C°XVIII°. / Auctor contra predictam expositionem / Pru-
dentius / Expositio secundi ordinis / In psalmo .C°XVIII°. / Contra pre-
dictam expositionem / Expositio tertii ordinis / In Johanne evangelista /
Contra predictam expositionem / Expositio .IIII^{ti}. ordinis / Contra pre-
dictam expositionem / (p. 249) Nota errorem Petri Abelardi / Ysidorus
libro .XVI°. /

C. LX. Quod sacerdotes lavandi sunt antequam induendi

Auctor / Ysaias / In Luca evangelista / In Jeremia / Error platoniorum /
In canticis /

C. LXI. De mitra pontificis et lamina aurea

Josephus libro .III°. / Jeronimus ad Fabiolam / Comestor / Auctor /
Rabanus / In Ysaia / Ieronimus /

C. LXII. De decem nominibus dei hebraicis

(p. 250) Auctor / Petrus Alfensi /

C. LXIII. De nominibus vestium sacerdotalium in hebreo et in greco

Ieronimus ad Marcellam de Ephod / In Osee propheta / Libro primo
[regum] (a) /

C. LXIV. De significatione vestium sacerdotalium

Comestor ex Jeronimo / Macrobius / Cathena homini / Jeronimus /
Tertullianus / Augustinus /

(p. 251) C. LXV. Moralis expositio de vestibus pontificum

Excerpta ex tractatu Gaufridi antisiodorensis / In canticis / In Johanne
evangelista / Gregorius / In canticis / In Mattheo evangelista / In can-
ticip / Quare anulus ponitur in medico / (p. 252) Auctor / In epistola
ad Fabiolam / Auctor /

C. LXVI. Locutiones quas notat Augustinus de responsione populi

Augustinus / De servitute deorum / De justificationibus / De hostia salu-
taris / In psalmo .C°XV°. / In Luca evangelista / In psalmo .XC°V°. / De
sacrificio Moysi / De loco in quo stetit deus / De electis Israel / In
Mattheo / In Mattheo / In Luca / De cimatiis aureis / De anconibus colump-
narum / De base superiore / De titinnabulis / Ad Titum / Ad Timotheum /
De lamina / De implendis manibus sacerdotum / De cydari / (p. 253) De
sacerdotio sempiterno / De consummatione manuum sacerdotum /

C. LXVII. De altari thimiamatis

Comestor / Hebreus et Josephus in libro .III°. / Auctor ex Augustino /
Item Augustinus / Auctor / Augustinus /

(a) Restitué d'après le texte.

C. LXVIII. De compositione thimiamatis

De onicha secundum Comestorem / Auctor de stacte / Solinus / Nota
cubita neutri generis / Solinus de galbano et thure / (p. 254) Item
Solinus / Juba rex de thure / Auctor / In actibus apostolorum /
Comestor /

C. LXIX. De compositione unguenti sancti

Solinus / Auctor / De calamo et cassia / Iosephus libro .III°. /
[A]uctor ex Augustino /

C. LXX. De labro eneo

Comestor / Auctor /

C. LXXI. Questiones Augustini de sapientia Beseleel utrum fuerit a spiritu sancto

Augustinus / Auctor / Ad Epheseos / (p. 265) Ad Epheseos / De sabbato
et locutione : in me pro inter me / De filiis Israel numerandis / Augus-
tinus /

C. LXXII. De vitulo conflatili quem sibi fieri petierunt filii Israhel

Comestor / Auctor / Augustinus quare Aaron in aures iussit afferri / De
verbis domini ad Moysen super peccato Israel / Augustinus / Augustinus /
In libro sapientie / De excusatione Aaron pro facto vitulo / Comestor /
Auctor / Quare solum caput vituli formatum est / Augustinus / Questio /
Responsio / (p. 256) De statuis capitalibus, quarum exemplum precessit
in Socrate et Gerbeto papa / Seneca de omni / De versutia diabolicorum
responsorum / Beda de ecclesia Ierusalem que est Rome / Johannes carno-
tensis episcopus / Secundum Johannem / (p. 257) Johannes Crisostomus /
Auctor /

C. LXXXIII. Notule breves Augustini de hoc quod dominus dicit ad Moysen : populus tuus

Augustinus / Item Augustinus / De apostrofa et de angelo mittendo / In
psalmo .L°. / Comestor / De duplice ascensu / Augustinus / De transitu
domini / De loco penes deum / Comestor de vitulo combusto / De nudatione
populi / Augustinus / Questio / Responsio / Ad Romanos / Augustinus de eo
quod dictum est : aut dimitte aut dele me / Comestor / Auctor / (p. 258)
quod scribi vel deleri de libro vite dupliciter dicitur / De ornatu populi
deposito / Comestor / Auctor / Augustinus de modo loquendi cum dicitur :

populo tuo / De cessando ab opere tempore sationis et messionis / De verbo dormiendo / Comestor de tribus quadragenis / Augustinus / De priore tabularum fractione, cur posteriores non sint fracte / De verbo demptionis / Augustinus / Augustinus de arte architectonica / De mandato sabbati / Augustinus de verbo extendendi / De nube in qua Moyses intrare non poterat / (p. 259) De auleis /

Explicit de exodo. Incipit de levitico (b).

C. LXXXIII. De appellatione levitici

Comestor / Auctor / De melle, fermento, et sale / De victima et hostia / [A]uctor ex Ovidio / Comestor / Comestor de adipe et aruina / Auctor /

C. LXXV. Quare quedam animalia ruminant et sepum habeant, quedam non

Adelardi questiones / Prima / Solutio / Obiectio / Responsio / Obiectio / Responsio / Auctor ex Agellio / (p. 260) Nigidius / Hyginus /

C. LXXVI. De verbo adolebit memoriale

Comestor / De laganis et aliis generibus panum / De peccato sacerdotis qui unctus est / De peccato turbe per ignorantiam / In regum libro primo / In ecclesiastico /

C. LXXVII. De iecore et vesica

Auctor / Adelardus / Questio Adelardi / Responsio /

C. LXXVIII. De audiente iurantem falsum et tacente

Augustinus / (p. 261) Augustinus de iumentis que grece dicuntur ethene / De holocausto / Augustinus de holocarpomate / Comestor de holocaposi / De sanctis sanctorum / De peccato et delicto / Augustinus / Ad Galathas / In psalmo .X°VII°. / In psalmo .L°XVIII°. / In epistola Jacobi / Ad Romanos /

C. LXXIX. Quod adeps feminini generis sit

Augustinus / De adipe pectusculi impositionis / (p. 262) Auctor / Comestor / De pectore et armo / Augustinus / Questiones Agustini de summis sacerdotibus / Prima / Solutio / Questio .II^a. / Solutio / Questio .III^a. / Solutio / Item questio .IV^a. / Solutio /

(b) *Dans le texte, en rouge.*

C. LXXX. De hoc verbo sedere

De hoc verbo sedere / In Luca evangelista / Augustinus de verbo greco
exte unde extasis / De igne exeunte a domino et de morte Nabab et Abiv /
In Luca evangelista /

C. LXXXI. De vino a sacerdotibus non bibendo

In psalmo .L°XIIII°. / De cibo super quem venit aqua / De greco zoogo-
minta /

C. LXXXII. De muliere parturiente

(p. 263) Ad Romanos / In psalmo .L°. / Secundum Lucam /

C. LXXXIII. De tactu lepre

Quid sit inquinabit eum / De cicatrice signi / De purgato a suspicione
lepre / Quod sit lavabit vestimenta / De vicioso colore / De pelle
operaria / In regum ^(c) libro .I°. / Quid sit propiciatorium / De sancto
sancti / Questio / Responsio /

C. LXXXIV. Quod anima omnis carnis insanguine est

In actibus apostolorum / De turpitudinibus non nudandis / De duabus
sororibus non ducendis / (p. 264) De femine non dando principi /

C. LXXXV. De furto et calumpnia

De innocentia / De vindicta / De incisionibus / De pecore occidendo / De
filii adulterorum / De non exeundo a sanctis / Questio / Responsio / Item
questio / Auctor ex Augustino quomodo summus sacerdos filios procrearet /
Questio de funere patris summi sacerdotis / Solutio / Auctor ex Augustino /
De consuetudine domini pape /

C. LXXXVI. De visibili sanctificatione et invisibili

In Luca evangelista / Auctor ex Augustino / De anima percussa et sabbatis
terre / (p. 265) De terra non vendenda / De mercede terre / De anima dei /
De yperbole / Auctor /

(c) Ecrit fautivement rerum.

C. LXXXVII. De presbiteris sepeliendis

Comestor de presbiteris sepeliendis / Auctor /

C. LXXXVIII. De veste dissuta, et de vermiculo et serico

Josephus libro .III°. / Auctor / De vermiculo et serico / Auctor /
Iuvenalis / Solinus / De moribus et justicia serum / Clemens / Idem
in libro .VIII°. /

C. LXXXIX. De decima die septembbris

Comestor /

C. XC. De hyrco emissario

(p. 266) Auctor / Augustinus /

C. XCI. De vitulo et hyrco, ex quorum sanguine fiebat expiatio

Comestor / Auctor / Questio de verbis Comestoris /

C. XCII. Quare ad litteram prohibuit dominus diversi generis iumenta misceri,
et diversis seminibus agrum feri et similia

Comestor / Auctor /

C. XCIII. De tribus generibus panum

(p. 267) Auctor / Comestor de talione / Ysidorus / De citropedibus /
Comestor / Auctor / De benedictionibus et maledictionibus /

C. XCIV. De animalibus ignotis

Comestor de cirogrillo / Auctor / De alieto / Ovidius / De laro / De
onocrotalo / De attaco et ophiomaco / De migale / De cameleonte / Solinus /
De cocodrillo / Solinus / Auctor / De stellione / (p. 268) Ovidius / Luca-
nus / De porfirione / De herodione / De caradrione / De grifibus / Soli-
nus / Ieronimus / Auctor / De vespertilione / Macrobius / De talpa / De
animali quod super manus ambulat / Auctor / De ursis / De simiis / De
cinocefalis / De camelis /

Explicit liber decimus^(d).

(d) *Incipiunt capitula libri undecimi ... (p. 269).*

Expliciunt capitula.

[Incipit liber undecimus] (a)

C. I. De nomine libri numeri

C. II. De chiliarchis

Augustinus /

C. III. De quinque distinctionibus, et quatuor, et populo numerando

(p. 270) C. IIII. De alienigena et allophilo

De custodiis et excubiis / In Matheo /

C. V. De tabernaculo tangendo et non tangendo, et primogenitis domino dandis

Quomodo primogenita domini erant /

C. VI. De panibus propositionis, et de vestimento altaris aurei operiendo

C. VII. De penis futuri

(p. 271) C. VIII. De offerendo munere in peccatum et de pascha

Ad Corinthios .II^a. / De hoc est / De pascha secundi mensis /

C. IX. De domo testimonii id est tabernaculi, et de uxore Moysi ethyopissa

De precepto et signo / De voce domini / De die vel mense diei / De tuba non ad signum / De spiritu Moysi auferendo / Regum libro / De uxore ethyopissa /

C. X. De pavore terre

De cibo et tempore / De peccato in manu superbie / De separatione corporali / De greco phasina / De inferis / In epistola ad Epheseos /

C. XI. De peccatis sanctorum

De greco prototoca et protogenemata /

C. XII. De iuvanca rufa

(a) La lettre ornée du début du livre XI a été découpée. Le début du texte du c. 1 et au v°, partie des c. 4 et 6 sont ainsi mutilés.

(p. 272) C. XIII. De vindicta .VII. dierum

In Amos / In apostolorum actibus / De vulnerato aut mortuo, et dextra
et sinistra / De aqua contradictionis / De verbo anathemandi /

C. XIV. De bello domini

De iusto bello / De enigmatistis / De greco diaballim /

C. XV. De cupiditate Balaam

De suspensis principibus / De morte Aaron / De greco tesdores /

C. XVI. De hermoso

Auctor / De parte levite / De Pharan / (p. 273) Comestor / Auctor / Comes-
tor / Auctor / De generatione et familia / Auctor de utensilibus /

C. XVII. De excubii circa tabernaculum

De levitis numerandis /

C. XVIII. De dampnis restituendis

Origenes .III^a. omilia super leviticum / Josephus in libro .IVI^o. / De
zelotipia / De aquis maledictis / De votis Nazereorum / Comestor / Auc-
tor / In epistola ad Galathas / Comestor / Auctor / Comestor / Auctor /
Comestor / Auctor / Comestor /

(p. 274) XIX. De clangore tubarum

Comestor / Josephus libro .III^o. / Auctor / De verbo auferande spiritu
tuo / Ovidius / Quid sit nausea /

C. XX. De corturnicibus

Comestor / Auctor / Solinus /

C. XXI. De sepulchris concupiscentie

De vulgo promiscuo / De lepra Marie / Comestor de terra devorante habi-
tatores suos / Auctor /

C. XXII. De loco de quo missi sunt exploratores et de decem temptationibus

Auctor / Comestor / Auctor / Jeronimus / In exodo / In numeris / In exodo /

Item in exodo / (p. 275) In exodo / In numeris / In exodo / In psalmo
.C°V°. / In exodo / In deuteronomio /

C. XXIII. De Salphat et de fimbriis palliorum

Comestor / Auctor ex Petro Alphunsi /

C. XXIII. De confirmatione sacerdotii Aaron, et divitiis chore

Comestor / Petrus Alfusni /

C. XXV. Quomodo sacerdotes benedicebant populo

Comestor / Petrus Alfusni /

C. XXVI. De dedicatione altaris, et de libro bellorum domini

Comestor / (p. 276) Auctor / Ovidius / Josephus libro .IIII°./ Comestor /
In psalmo .C°XIII°. /

C. XXVII. De terra Amorreorum et de verbis Balaam et Balac, et de Zambri principe
tribus Symeon

Josephus libro .IIII°. / Auctor / In hebreo et in translatione Origenis /
Seneca / Alter / Josephus in libro .III°. / Auctor ex Josephi libro
.IIII°. / (p. 277) Ad Corinthios prima /

C. XXVIII. De libamentis hostiarum et de mensuris

Comestor / Auctor /

C. XXIX. De matutino vel iugi sacrificio et vespertino

Comestor / Josephus libro .III°. / Auctor /

C. XXX. De sollempnitatibus legalibus et sacrificiis earum

Comestor / De sabbato / (p. 278) Auctor / Ovidius / Seneca / Comestor /
De neomenia / De pascha vel phase / Auctor / Comestor / Josephus libro
.IIII°. / De pentechoste / In actibus apostolorum / Auctor / Augustinus /
Auctor / Beda / Iosephus libro .III°. / De festo clangoris / In psalmo
.LXXX°. / (p. 279) De festo propiciacionis / De scenophegia / Josephus
libro .III°. / De oblatione .VII. dierum / Comestor / Quare sollempni-
tates ceremonie dicantur /

C. XXXI. De primicia quod in greco singulariter dicitur

Augustinus in libro locutionum / De verbo sanctificare me / In Johanne evangelista / De dimissus est / In Mattheo evangelista / De fornace ferrea / In psalmo .C°III°. /

C. XXXII. De nomine et causa Deuteronomii

Comestor / Exceptiuncule de libro deuteronomii /

C. XXXIII. De adiutorio dei

Augustinus / [D]e obduratione / (p. 280) De ymagine et similitudine / De diversa narratione /

C. XXXIV. De pane et dipsadibus et aspidibus et draconibus

De dispadibus / Comestor / Lucanus / Auctor contra Comestorem / Glose antique / Solinus de aspidibus / Lucanus de hipnali / Lucanus / In cantico deuteronomii / Solinus / Solinus de emorroi / Lucanus de emorroi / De prestere / Lucanus de prestere / De sepi / Lucanus de sepi / Augustinus / Ysidorus / Solinus / (p. 281) Lucanus / Petrus Damianus de dracone qui vivum hominem deglutivit /

C. XXXV. De .VII. gentibus et .X. que eiecte sunt de terra promissionis

Comestor / Auctor contra Comestorem /

C. XXXVI. De incisuris, et anno septimo

Comestor / De testibus / De asensu scorpionis / Auctor / Aratus / De summo celi / Comestor / In Mattheo evangelista / Augustinus / De jura-mento / Augustinus /

C. XXXVII. De verbo gignendi et pariendi in greco et de tribus decimis et primiciis

Comestor / (p. 282) In ecclesiastico / In Luca / Auctor / Cicero /

C. XXXVIII. Lex de rege constituendo

Augustinus / Questio / Solutio / Episcopus carnotensis magister Johannes Salberiensis / Quod regibus non licet nutrire feras bestias / Claudianus / Item magister Johannes / Infra contra / Auctor / Augustinus / Supra contra / Auctor / Augustinus / Supra contra / Johannes / Auctor / Magister

Johannes Salberiensis / Auctor contra Johannem / (p. 283) In legibus / Decretum Lacedemoniorum / Magister Johannes / Justinianus / Dictum regis romanorum ad regem Francorum / Nota epistolam Alexandri ad Aristotilem / Plato / In proverbiis / In proverbiis / Superscriptiones ymagini sapientie antiquitus apposite / Diffinitio sapientie / In libro sapientie / Plato ad Dionisium tyrrannum / Claudianus / Lucius / Exemplum a citharidis / (p. 284) Ovidius / In proverbiis / Plutarcus / Platonis comparatio a capite tumido et tutore / Item Plato / Claudianus / Augustinus / Aliter / Aliter / Magister Johannes / Juvenalis / In ecclesiastico / In psalmo .XXX°VII°. / In proverbiis / Diffinitio iniusticie vel iusticie / Diffinitio coutumelie / Aquilinius de dolo / In ecclesiastico / (p. 285) In proverbiis / In proverbiis / Exemplum de Alexandro / Epistola Bragmannorum ad Alexandrum / Magister Johannes / Quod res publica debet esse carior principi quam fifii / In regum libro primo / Exemplum de deo patre et de Adriano Cesare / Plutarcus / Epistola Plutarci ad Traianum imperatorem / (p. 286) Distributio corporis rei publice secundum Plutarcum / Quatuor necessaria princi[pi]bus / De reverentia que debetur deo / De reverentia propter naturam vel propter officium / Exemplum de tauro philosopho / Diffinitio moris / Diffinitio conditionis / In Luca evangelista / De reverentia in rebus / (p. 287) De cultu sui / De disciplina officialium / In proverbiis / De avaricia potestatum et officialium / Juvenalis / De avaricia curialium / Proverbium / De avaricia advocationum / Exemplum a Demostene / Aliud exemplum de eodem / Seneca / Quod munera a iudicibus accipienda non sunt / (p. 288) De lege julia / Quid sit usucapio / Severus imperator / Laurentius mediolanensis episcopus de iniusticia publicorum exactorum / Quomodo princeps dicitur legibus absolutus / (p. 289) De jure presidum / De judiciis in qua forme fieri debeant / In Matheo / Expositio super illud : juste quod iustum est exequaris / Quod evangelium debet interesse judicio / In libro codicis / Quid sit postulare, et quid fama vel infamia / In libro codicis / Quod sacramentum calumpnie in principio cause ab utraque parte prestandum est et de advocatis / (p. 290) Quod advocati utrique parti pares dandi sunt / Quomodo contendendum est / Magister Petrus Cantor parisiensis de periculo judicis consiliarii et advocati / Auctor / Johannes Salesberiensis / Cantor parisiensis / Exemplum de magistro Radulpho de thalamo / In Matheo / (p. 291) De Magistro R[adulpho] / De instrumentis / [In codicis libro .III°.]^(b) Titulo .XX°. de

(b) Restitué d'après le texte.

fide instrumentorum / De epochis et antepochis / De presumptione et probatione / De questionibus legalibus / Quis probare debeat / De argumentis / De testibus / Adrianus imperator / Quod equitatis est revocare a non sua possidente / De verbo debendi et indebiti / (p. 292) De dilatione et iure iurando / De obligatione / De actionibus et condictionibus / Auctor / Johannes Salsberiensis / In Matheo / Johannes quomodo curiales licite possunt munera accipere / Auctor / De militibus quales sint et quales esse debeant / Vegetius Renatus / (p. 293) Stacius / Ovidius / Juvenalis / Iulius Frontinus in libro Strategematon / Que faciunt militen / Julius Frontinus / Vegetius de sacramento milicie / Cato de militibus / Ad Hebreos / Cicero / Johannes Salesberiensis / De ecclesiastica consecratione militum / Auctor / De gladio columbe / Cicero / Augustinus / Stoici de lictore / (p. 294) Exemplum de amore principis erga subditos / Iustinus libro .II^o. / Virgilius / Exemplum de ducibus Romanorum / Suetonius de Cesare / Valerius de Alexandro / Auctor / In lege / Anacharsis /

C. XXXIX. De tragelapho et xerolopho

C. XL. De illis qui iussi sunt reverti de prelio

In libro regum .I^o. / Seneca / In psalmo .LIII^o. / Ad Galathas /

C. XLI. De suspensis in patibulo et de muliere virili veste induita et de viro accusante uxorem

Comestor / Auctor / (p. 295) Augustinus / Auctor /

C. XLII. Qui prohibentur intrare ecclesiam dei

Augustinus / Comestor / Auctor ex Augustinus et Comestore / Questio / In Matheo evangelista / Solutio / Item questio / Solutio / Differentia inter manzerem, spurium et nothum /

(p. 296) C. XLIII. De numero plagarum in cedendo reo, et de diversitate mensurarum et de vinea altero semine non ferenda

Iosephus libro .IIII^o. / Ad Corinthios epistola .II^a. / Auctor / Comestor / Aliter / Auctor /

C. XLIV. De non arando in bove et asino, et non induenda veste ex lana et lino et de iumentis diversi generis non commiscendis

Josephus libro .IIII^o. / Auctor / [Josephus] libro .IIII^o. / Auctor /

Josephus libro .IIII°. /

C. XLV. De prophetia secunde captivitatis

[C]omestor / Josephus /

(p. 297) C. XLVI. De non habendo veneno

Josephus in libro .IIII°. / Augustinus de fugitivis / Auctor / In lege salica /

C. XLVII. De vindicta peccatorum in tertiam et .IIII^{am}. generationem

Augustinus / In Amos propheta / Augustinus / Item Augustinus de vera vidua / De peccantibus domino / Augustinus / Auctor ex apocalipsi / Augustinus / In psalmo quinquagesimo / In Ysaia propheta / In Johanne / Jeremias / Aliter /

C. XLVIII. De terminis populorum a deo (p. 298) constitutis et de excelsa terra

Comestor / Alia translatio / Melior expositio / In Daniele propheta / Gregorius / Comestor / Auctor / In psalmo .LXX°III°. / Ptolomeus in canonibus astrorum /

C. IL. Quomodo intelligendum sit : de captivitate nudati inimicorum capitis

Comestor / In apocalipsi / Auctor / (p. 299) Agellius ex Sabino / Marcus Cato / Auctor contra Comestorem / Sabinus / Virgilius / In psalmo .LV°. /

C. L. De Deuteronomio reposito in archa

De Syna et Seyr et Pharan et ignea lege / Comestor ex traditione Hebreorum / Auctor / In psalmo .X°VIII°. / Augustinus / Auctor /

C. LI. De benedictione Ruben

Comestor / Auctor contra / (p. 300) Hebreus / Auctor / Rabanus / In Johanne evangelista / Auctor ex Ysidoro / Quid sit peryssologia quid pleonasmus / In Ysaia propheta / Iuxta Iezekiel / In Matheo / In psalmo .L°III°. / In canticis / Iuxta apocalipsim / Iuxta Isaiam / Iuxta Abachuc / In ecclesiastico / Virgilius /

(p. 301) C. LII. De levitis qui nescierunt fratres suos et de cornibus rinocerotis

Secundum Josephum in libro .III°. / In Genesi / Rabanus / Comestor / Auctor / Aliter /

C. LIII. De morte Moysi, et de mysterio sepulture eius et annorum vite eius

Comestor / Aliter / Auctor / In levitico / Rabanus / In ecclesiaste / Ad Corinthios epistola .I^a. / (p. 302) Lucanus / Job / Ad Philippen-ses /

C. LIV. Sub quibus regibus mortuus sit Moyses et quomodo Iudei planixerunt eum, et scriptura laudaverit

Jeronimus / Comestor / Auctor / In Johanne evangelista / In Marco evangelista /

C. LV. Quantum temporis contineat pentateucus et per quas litteras significetur

Eusebius / Josephus in libro contra Apionem grammaticum / Quid signifcent .V^{que}. duplices littere / Ex glosis antiquis / (p. 303) Jeronimus / Auctor / Ad Hebreos / Ad Hebreos /

C. LVI. De triplici ordine librorum veteris testamenti et quare tercius ordo agyographa dictus sit

Auctor / Comestor / Auctor contra Comestorem / In libro Job / In actibus apostolorum / In Jezechiele / In Luca evangelista / In apocalipsi / Aliter / Auctor / In Johanne evangelista / (p. 304) In psalmo .LX^oV^o. / Josephus / Jeronimus / Auctor / Josephus / Auctor / Origenes / In Luca evangelista / Jeronimus /

Explicit liber XI^{us}.(c).

(c) *Incipiunt capitula libri duodecimi ... (p. 304-305).*

[*Expliciunt*] *capitula.*

[Incipit liber duodecimus] (a)

[C. I. Quo tempore Iosue susceperebit ducatum et de errore quorumdam super morte Moysi] (b)

In psalmo .C°I°. / In psalmo .C°IX°. / (p. 308) Augustinus / Auctor /

C. II. De mandato Iosue ad populum, et de recessu columpne nubis

Augustinus / Auctor / Comestor / Auctor / Augustinus / Auctor contra Comestorem / Parva genesis / Auctor /

C. III. De incremento Jordanis

Augustinus / Auctor / (p. 307) Secundum Lucanum / Seneca / Theofrastus / Auctor /

C. IIII. De numero duarum tribuum et dimidie, et de transitu Iordanis

Comestor / Auctor / Comestor / In Matheo evangelista / Auctor / In Matheo / Iuxta Matheum / Beda venerabilis / Ex Eusebio auctor /

C. V. De secunda circumcisione, et de tempore quo morati sunt filii Israhel in deserto

Augustinus / Comestor / Augustinus ex translatione .LXX^a. / (p. 308)
Augustinus / Comestor / Auctor / Horatius / Comestor / In psalmo .C°XIII°. / Auctor /

C. VI. Quod falsum scriptum est in cronicis de sacerdotio Eleazari

Comestor de polenta vel polline / Auctor /

C. VII. De nuditate pedum imperata Iosue, et de furto Achar et pena eius

Comestor / Hebreus et Origenes omilia .VII^a. super Iheremiam / In deuteronomio / Augustinus / (p. 309) Questio / Solutio / In deuteronomio / In libro sapientie / Auctor / Comestor ex Augustino / Auctor ex verbis Augustini questionem faciens / Item questio / Ad Corinthios

(a) La lettre ornée a été découpée ; texte du c. 2 mutilé.

(b) Titre restitué d'après la table des chapitres.

epistola .I^a. / In psalmo .LX^oV^o. / Questio de verbis Comestoris / Item questio / (p. 310) Virgilius /

C. VIII. De insidiis quas iussit dominus poni ad capiendam urbem Hai, et de iusto bello et de Gabonitis

Augustinus / Diffinitio justorum bellorum / Questio / Augustinus / Comestor /

C. IX. De Adonibezech, et de sepulchro Ioseph

Jeronimus / Auctor /

C. X. De Erictionio et Danao

Auctor ex Orosio in libro primo / Questio / Solutio / (p. 311) Auctor ex Eusebio /

C. XI. De .IIII^{to}. rege Cretensium Japide vel Lapide vel Avide

C. XII. De ordine sortium quibus terra promissionis divisa est

Horatius / Lucanus / Comestor / Auctor quod Judea modis variis accipitur / Lucanus / In Matheo evangelista / In Paralipomena /

C. XIII. De statione solis

Auctor / (p. 312) Varro in libris de gente populi romani / In libro .XX^oI^o. de civitate dei / Lucanus / Auctor /

C. XIV. De verbis legis que Iosue scripsit in lapide, et quid significatum sit per deos alienos

Comestor / Augustinus / Origenes omilia .II^a. super Johannem / Auctor ex Augustino / De ascensu scorpionis / Comestor / Augustinus /

C. XV. De Busiride, et Tat, et Cadmo, et Phenice, et Corace, et templo Delphis incenso

Orosius libro .I^o. / Boetius in libro consolatione /

(p. 313) C. XVI. De rege Cretensium Asterio et de Iove et Europa

Augustinus libro .XVIII^o. de civitate dei /

C. XVII. De morte Iosue et de sacris lupercalibus

Josephus libro .V°. / Parva genesis / Augustinus in libro .X°VIII°.
de civitate dei / Auctor / Super Ovidium / Priscianus / Ysidorus
libro .VIII°. / Magister Albericus / Iuxta Varronem / Comestor /

C. XVIII. De libro Iudicum

Comestor / Auctor / Obiectio / Solutio /

C. XIX. De sorte Jude

(p. 314) Comestor / Eusebius in cronicis / Parve genesi concordat
Josephus / In genesi /

C. XX. De cyneis et civitate Palmarum, et de filia Caleph

Auctor / Comestor / Augustinus /

C. XXI. De loco flentium

Augustinus / Comestor / Auctor /

C. XXII. De Baalim et Astaroth id est Jove et Junone, et de nominibus Jovis

Augustinus / Auctor / Albericus / Iuxta Salustium / Augustinus in
libro .VII°. de civitate dei / Valerius Soranus / Expositio Varronis /
Crisantus martir ad Dariam virginem /

(p. 315) C. XXIII. Ratio Varronis de simulachris

Augustinus libro .VII°. de civitate dei /

C. XXIIII. Misterium de Junone et Yri

Iuxta Tullium / Virgilius /

C. XXV. Quare Juno dicitur Maiam dilexisse, et nuptiis preesse

Magister Albericus londoniensis / De nominibus Iunonis / Varro /
Ovidius / Auctor / Virgilius / Auctor /

C. XXVI. Quid est quod Juno deprecatur Eolum ut Troianis inferat naufragium

Auctor / Fulgentius / Auctor / In genesi /

C. XXVII. Quare Juno regina dicitur et dea divitiarum, et quare pingitur
in capite velato

Auctor / In Ysaia / In Luca / In Matheo / Auctor /

(p. 316) C. XXVIII. Quare dicitur dea partus et de aliis nominibus eius
Jacobus in epistola /

C. XXIX. Quare pavonem habet in tutela

Albericus in poetario / In psalmo .L°XXV°. / In Ecclesiastico /

C. XXX. Fabula de Tyresia, et Jove et Junone

Albericus in poetario /

C. XXXI. Quod judices significant apostolos

C. XXXII. De mysterio librorum eptatichi

In epistola canonum / In psalmo .LXXX°VIII°. /

C. XXXIII. Mysterium de tribu Iuda que prima processit contra hostes cum
Symeone et de Adonibesech

In psalmo .CX°L°VI°. / In psalmo .XC°III°. / (p. 317) In psalmo
.LXXX°VIII°. / In psalmo .C°XXX°III°. / In Luca evangelista / In
ecclesiastico / Item in eodem / In libro sapientie / Jezechiel /
Augustinus / Ad Corinthios .II^a. / Auctor ex Augustino / Aliter /

C. XXXIV. De Jebuseo quem non potuerunt eicere filii Iuda, de Bethel et
Luza

Augustinus / Questio / Solutio / De tribus proprietatibus nucis /
Due fuerunt luze /

C. XXXV. De diebus Josue et de Baalim

In Johanne evangelista / In Luca evangelista / In libro Job / (p.
318) In libro sapientie / In proverbiis / In Johanne evangelista /
Glosa / Osee /

C. XXXVI. De iracundia dei et traditione et satraphis Phylistinorum et de quinque capitulis primis libri Iudicum

Glosa / Ad Timotheum epistola .I^a. / Obiectio / Responsio auctoris / Augustinus / Prima persecutio / In psalmo .XX^oVI^o. / In Johanne / In regum libro primo / Gregorius / Iuxta Ysaiam / In libro Heraclidis de vita patrum / In actibus apostolorum / Horatius / In proverbiis .VII. sapientium /

C. XXXVII. De capitulo VI^o. hoc est de rege Mesopotamie et de salvatore Othoniele

Secunda persecutio / Iuxta apostolum ad Hebreos / De .III^oIV^o^{or}. proprietatis canis coaptatis prelato / Iuxta Matheum / (p. 319) In psalmo .L^oVIII^o. / Ad Romanos / De tribus linguis / Glosa /

C. XXXVIII. De quietione terre per .XL^a. annos et de parva genesi

Comestor / Glosa / Ad Romanos / [G]losa Origenis / Omelia super Iudicum tercia / Auctor / Ex Eusebio / Josephus libro .V^o. / Genesis parva /

C. XXXIX. De nimphis Amorreorum et de libris eorum

Parva genesis / Item in eadem / (p. 320) Parva genesis / Auctor / Apostolus in epistola ad Corinthios prima / Ex Ysaia / Porphirius / Auctor / Parva genesis /

C. XL. De Pandione et Hypermestra et Dionisio Semele filio

Orosius in libro primo / Albericus in poetario / Horatius / Virgilius / Juxta Ovidium / Servius / Tullius / Varro / Horatius / Fulgentius / Lactantius / Auctor / Fulgentius / Marcianus / Auctor / Remigius / Horatius / Aliter / (p. 322) Horatius in libro carminum / In libro sapientie / Ad Ephesios / In proverbiis / Ad Corinthios epistola .I^a. / Fulgentius de .III^oIV^o^{or}. generibus ebrietatis / Fabula de gigantibus et Bacho / Interpretatio /

C. XLI. Que civitates condite sunt tempore Othoniel et qui reges correngaverunt

Auctor / In libro epistolarum / Auctor / Questio / Solutio / Auctor / Solutio contrarietatum de raptu Europe / Auctor / Obiectio / Solutio / Auctor / (p. 323) Philocorus / Jeronimus / Parva genesis greca / Eusebius /

C. XLII. De Aoth et Eglon

Ad Corinthios epistola .I^a. / Ad Epheseos / Triplex diaboli potentia ante Christi passionem / Tertia persecutio / Ysaias / Ieremias / Judas apostolus / In ecclesiastico / Zacharias / Secundum lucam / Ad Corinthios epistola .I^a. / In psalmo .C^oX^oIX^o. / Ad Hebreos / Jeremias / Interpretes .LXX^a. / In psalmo .XXX^oIII^o. / Augustinus /

C. XLIII. De conditione Achaie et Ericteo Atheniensium rege, et de raptu Orithie et Proserpine, et Orco, et Cerbero

(p. 324) Auctor / Fabula de Proserpina /

C. XLIII. De Pelope, et Laomedonte, et Dyonisio, et Perseo, et Andromeda, et Gorgonibus et Pegaso

Auctor / Questio / Solutio / Orosius in libro primo / Ysidorus libro ethimologiarum .XVI^o. / Augustinus libro .XVIII^o. de civitate dei / Libro .I^o. / Augustinus libro .XVIII^o. de civitate dei / Auctor ex Arato / Albericus in poetario / Fulgentius / (p. 325) Persius / In psalmo .C^oX^o. / Auctor ex Solino /

C. XLV. De Amphione, et Zeto, et Frixo, et Hella, et de Progue, et Philomena, et Eumolfo, et Melampo, et de raptu Ganimedis et de Tantalo

Palefatus / Fanocles / Orosius libro primo / Albericus / Auctor ex Salomone in ecclesiaste / Horatius / Aratus /

C. LXVI. De Ticio et Latona

Eusebius / Horatius / Lucretius / Albericus / (p. 324) [bis] Fabule interpretatio / Aliter /

C. XLVII. De Preto, et Antia, et Bellorofonte, et chimera, et Yno et Melicerta

Albericus / Fulgentius / Horatius / Servius / Ovidius / Augustinus libro .XVIII^o. de civitate dei /

C. XLVIII. De Sithione, et Ypodomia, et Perseo et Acrisio, et Pegaso, et Bellorofonte, et Dampne, et urbe Cirene

Palefatus / Auctor / Solinus / Horatius / Justinus in libro .XIII^o. / (p. 325) [bis] Auctor / Obiectio / Solutio / Aliter /

C. IL. De Iove, et Dionisio, et Amphione, et Sangar et Debbara

Auctor / Ysidorus / Auctor / Eusebius in cronicis / Opinio Hebreorum /
Auctor / Jeronimus /

C. L. Moralitas de Sangar et Debbara, et Jabin, et Sysara

Auctor / Questio / In psalmo .XXX°VIII°. / Alia translatio / In Matheo /
Origenes omilia .IIII^a. super Judicum / Osee / Item Osee / Job / Quarta
persecutio / Ad Romanos / In ecclesiastico / (p. 326) In psalmo .XXX°II°. /
Aliter / Jeremias / Aliter / In psalmo .C°X°. / Ysaias / Ieremias / In
psalmo .LXX°VII°. / In psalmo .LXXX°II°. / In exodo / In ecclesiastico /
In psalmo .XC°I°. / In proverbiis / Aliter / In Ecclesiaste / Jeremias /
Alia translatio / Ysaias /

C. LI. De cantico Debbore

Glosa / (p. 327) Ad Corinthios epistola .Ia. / .LXX^a. interpretes / Clau-
dianus / Aliter / In Ysaia / Glosa / In deuteronomio / Aliter / In psalmo
.LX°VII°. / Auctor / Glosa / Moraliter / Jeremias / In proverbiis / Sermo
in festo Virginis / In proverbiis / (p. 328) Alia translatio / Ad Philip-
penses / Aliter / Aliter / Aliter / In ecclesiastico / Ad Corinthios
epistola .I^a. / In hebreo / Ad Romanos / Aliter / In hebreo / Ali-
ter / In hebreo / Jacobus apostolus / (p. 329) In canticis / In psalmo
.C°XL°III°. / Horatius / Ex glosis antiquis sine titulo / Aliter / Aliter /
Comestor / Josephus libro .V°. / Stephanus / Comestor / Stephanus / Comes-
tor / Stephanus / In Job / Ex glosis antiquis / Comestor / Ieronimus / Ste-
phanus / Ieremias in trenis / Iuvenalis / [C]omestor / Stephanus / Glosa /
Augustinus /

(p. 330) C. LII. De Cathino et Europa, et Pelope, et Sparcis, et Mida, et Ylio

Eusebius in cronicis / Auctor / Justinus libro XI° / Valerius de Mida /
Auctor /

C. LIII. De regno Arginorum quantum duraverit

Ysidorus libro .XV°.

C. LIV. De Pandione, et Pelibo, et Perseo, et Euristeo, et Laio

Auctor / Questio / Solutio / Albericus / Virgilius / Magister Hugo /

C. LV. De templo eleusine, et Libero patre, et Mileto, et Europa

Ieronimus libro .II°. contra Iovinianum / Dinaschus / (p. 331) Philo-
corus scribit / Orosius libro .I°. / Ysidorus /

C. LVI. Moralis expositio de Gedeone

Stephanus / Ad Galathas / Johannes in epistola .I^a. / Osee / N^ata glosam /
Johannes / Auctor / Josephus libro .V°. / Aliter / Moraliter / In Matheo /
In libro Job / Ieremias / Juxta exodus / In Ieremia / Aliter / Augustinus /
Augustinus / Questio / (p. 332) Solutio / Stephanus / In ecclesiastico / In
exodo / Glosa in moralibus Job libro .III°. / Auctor / Ad Romanos / Moraliter /
Ysaias / Ad Romanos / In psalmo .LX^aVIII°. / In ecclesiastico / Ysaias /
Osee / In ecclesiastico / In Matheo / In Luca / Questio / In Deuteronomio /
Solutio / Moraliter / Aliter / Aliter / Ysidorus libro de figuris / Aliter /
Auctor / In Luca evangelista / In psalmo .LX^aVII°. / [In] libro regum .II°. /
(p. 333) Augustinus / In Job / In Job / In ecclesiastico / Juxta Lucam /
Zacharias / Iuxta Johannem / Ad Corinthios epistola .II^a. / In glosis super
psalterium / In libro regum .II°. / In exodo / Aliter / In Job / Augusti-
nus / Stephanus /

C. LVII. De Egeo, et Philamnone, et Dedalo, et Minotauro, et serra, et circino, et
laberinto

Auctor / (p. 334) Auctor / Ysidorus in libro .X^aIX°. capitulo .X^aIX°. /
Servius / Virgilius / Idem / Jeronimus / Auctor / Philochorus / Orosius
libro .I°. / Auctor / Ysidorus libro .X^aV°. capitulo .II°. / Laberinti
.III^aIV^{or}. fuerunt / Auctor / Item Ysidorus / Comestor / Auctor ex Ysidoro /
Strabus /

C. LVIII. De Argonautis, et Castore et Polluce, et Helena

Cizicus conditur / Eusebius / Questio / Albericus / Questio / Solutio / Fabula
de Helena / Fulgentius / (p. 335) Alia fabula de Helena et Poluce /

C. LIX. De conditione Tyri et Sydonis

Justinus libro .X^aVIII°. / Auctor /

C. LX. De Orpheo, et Museo, et Lino

Ieronimus contra Iovinianum / Marcianus in cosmographia / Tertullianus in
Apologetico / Ovidius /

C. LXI. De Ynacho sithionio, et Ysiphile, et Attreo, et Thieste

Albericus / Iuxta Servium / Auctor / Exceptiones de tragedia Senece que dicitur Thieste / (p. 336) Auctor /

C. LXII. De spinga et Edippo, et Cathmo, et Mercurio, et lira, et tribus Athlantibus et de orto Hesperidum

Palefatus / Ysidorus libro .XII°. capitulo .II°. / Papias / Auctor / Ysidorus in libro .III°. / Ysidorus de Mercurio et inventione libro quo supra / Auctor / Comestor / Auctor / (p. 337) Augustinus libro .X°VIII°. de civitate dei / Trimegistus in libro ad Asclepium / Contra Comestorem / Ovidius / Auctor ex Servio / Fulgentius / Virgilius / Solinus / Auctor / Questio / Solutio / De tribus Hermetibus / In libro Clementis / Solutio contrarietas / Ysidorus libro .VIII°. / Iuxta Horatium / Secundum Livium / Auctor ex Marciano / (p. 338) Aliter / Aliter / Aratus / Crisantus martyr ad Dariam virginem / Auctor / Exceptiones de tragedia Senece que dicitur Edippus / Auctor / Ysidorus libro .I°. / Auctor ex Ysidoro libro .XV°. / Ex Solino / Auctor /

C. LXIII. De Amenofe, et Sosarmo, et Minoe, et Tamiro, et Hercule, et Anteo et Ydra, et de bello Laphitarum et Centaurorum

Plato / Ysidorus libro .IX°. capitulo .II°. / Orosius libro .I°. / (p. 339) Servius / Fabule interpretatio / Jeronimus /

C. LXIV. De Abimelech moralis expositio

Juvenalis / Ysidorus libro de figuris / In psalmo .XXX°III°. / Salomon in proverbiis / Aliter / Iuxta Ysaiam / In Johanne evangelista / Bernardus silvester / In psalmo L°VII°. / Ysaias / In canticis / In proverbiis / Josephus libro .V°. / Augustinus / In psalmo .XL°II°. / In psalmo .VIII°. / In psalmo .C°XL°III°. / Aliter / (p. 340) In Matheo / Auctor / Augustinus / Ad Ephesios / Comestor / Stephanus / In proverbiis / In psalmo .X°. / In Matheo / Ysaias / Ad Corinthios epistola .II^a. /

C. LXV. De Laomedonte, et Priamo

Ysidorus / Comestor / Albericus /

C. LXVI. De Thola expositio moralis et ad litteram

Augustinus / Questio / Solutio / Auctor contra Comestorem / Contrarietas /

Solutio / In Matheo / Aliter / In Johanne evangelista / In Jheremlia /
(p. 341) In Matheo / Osee / Jheremlia / In Ysaia / Item in Ysaia /

C. LXVII. De Minotauro, et Medea et Jasone

Eusebius / Auctor / Justinus in libro secundo / Idem in libro .XL°. secun-
do / Auctor / Exceptiones de tragedia Senece .VI^a. / Auctor ex Ovidio /

C. LXVIII. De Theseo, et Thebis, et Androgeo, et primo raptu Helene, et de Jayr
Jayr iudicat Israel / Auctor /

C. LXIX. De hiis qui contigerunt temporibus Jayr

Philistus / Agon olimpicus ab Hercule constituitur / (p. 342) Solinus /
Auctor /

C. LXX. De regno Laurentum

Augustinus in libro .X°VIII°. de civitate dei / Virgilius / Item Augus-
tinus libro quo supra / Auctor /

C. LXXI. Mysterium de Jano

Albericus ex Servio / Alia opinio / Auctor ex Varrone / Ex Augustino libro
.VII°. de civitate dei / Tertullianus / Augustinus libro quo supra / Varro /
Salustius / (p. 343) Macrobius in libro Saturnalium / Idem in eodem / Idem
in eodem / Idem in eodem / Historia de Jano / Alia historia de eodem /

C. LXXII. Mysterium de Saturno et Venere

Varro / Crisantus ad Dariam / Albericus / Aliter / Aliter / Aliter /
Virgilius / Aliter / Salustius / (p. 344) Aliter / Fulgentius / Iuxta Fulgen-
tium / Iuxta Terentium / Iuxta philosophos / Aliorum sententia / Auctor /
Tullius / Fulgentius / Quorundam sententia / Justinus in libro .XL°III°. /
Epicuri / Tullius / Porphirius in epigramate / Auctor contra / Tullius /
Idem / Idem / Nomina trium gratiarum / (p. 345) Virgilius / Tullius / Quo-
rumdam sententia / Fabula de Adonide / Fulgentius / Fulgentius / Aliter /
[F]ulgentius / Aliter / Origenes / Macrobius in saturnalibus / Aristotil-
les / Levinus / Philocorus / Varro /

C. LXXIII. Mysterium de Pico et Marte, et Fauno

Fabula de Pico / Interpretatio eiusdem fabule / (p. 346) Ysidorus in libro
.XII°. capitulo de avibus / Aliter secundum Remigium / Virgilius / Auctor /
De duobus marcibus / Ysidorus libro .VIII°. ethimologiarum / In libro regum

.II°. / Aliter / Augustinus libro .XVIII°. de civitate dei / Ysidorus libro .VIII°. / Aliter / Horatius / Ysidorus libro .XI°. / Ieronimus in vita beati Pauli primi heremite / Macrobius in primo saturnalium /

C. LXXXIII. De Tantane, et Mnesteo, et Phedra et Ypolito

[A]uctor ex Iustino libro .II°. / Exceptiones de tragedia Senece / (p. 347) Auctor /

C. LXXV. De Hercule, et Antheo, et Carmenti

Eusebius / Auctor / Alia solutio / Ysidorus libro .XV°. / Marciatus libro .VI°. / Ysidorus libro .V°. et Comestor / Solinus / (p. 348) Auctor /

C. LXXVI. De Jepte ad litteram et moraliter

Contra Comestorem / Glosa / Augustinus / Iuxta Lucam evangelistam / In Johanne evangelista / In eodem / In libro Job / In psalmo .LX^oVIII°. / Ad Corinthios epistola .I^a. / In Ysaia / Argumentum / Augustinus in glosa Duo contra Augustinum / Responsio Augustini / Alia obiectio / Responsio Augustini / In glosa / Jeronimus / Josephus libro .V°. / In glosis antiquis / In hebreo / (p. 349) Augustinus / Stephanus / Aliter / Jezechiel Aliter / Ad Philippenses / Micheas / Ysaias / In Matheo / Auctor / Comes tor / Glosa / Eusebius /

C. LXXVII. De Menelao et Agamemnone, et Thebis

Bellum .III^{um}. adversus Thebas / Auctor / Exceptiones de tragedia Senece .III^a. / Item Auctor / Exceptiones de tragedia Senece quam vocavit Agamenonem /

(p. 350) C. LXXVIII. De morte Herculis

Crissantus ad Dariam virginem / Auctor ex Seneca / Exceptiones de ultima tragedia Senece que dicitur Hercules etheus / Auctor / Tertullianus / L de civitate dei .X^oVIII°. / Auctor / Clemens / Macrobius libro .II°. sa nalion / Albericus / In Johanne / Servius / Plato / (p. 351) Plato / Th super cantica canticum / In Luca / Virgilius / In libro Job / Albericus Aliter / Aliter / [Justinus]^(c) libro .XL^oIII^o. / Albericus / Virgiliu

(c) Restitué d'après le texte.

In antiquis glosis / Virgilius / Cicero / Virgilius / Varro / (p. 352)
Servius in .VIII°. eneidos / Ovidius / Super Ovidium / Marcialis / Ser-
vius in .VII°. eneidos / Augustinus libro .XVIII°. de civitate dei /
Albericus / Servius / Auctor / Exceptiones de prima tragedia Senece que
dicitur Hercules furens / Auctor /

C. LXXIX. De Apolline

Tuchitides / De nominibus Apollinis / (p. 353) Valerius de facto Dionisii
tyranni / Secundum Remigium / Ysidorus libro .VIII°. ethimologiarum / Ali-
ter / Aliter / Virgilius / Aliter / Fulgentius / Aliter / Stacius/ Ovidius /
Aliter / Hypocrates / Horatius / Aliter / Aliter / (p. 354) Remigius / De
primis tribus lapidibus / De tribus aliis / Ysidorus in libro .XVI°. / De
tribus lapidibus alterius lateris / De tribus ultimis / Stacius/ Servius /
Tertullianus in apologetico / In libro qui solem appellavit / Homerius /
Mathematici / Crisantus ad Dariam virginem / Auctor / In libro saturna-
lium / Cepinodes / Cleantes / (p. 355) Cornificius /

C. LXXX. De diis selectis et de edituo Herculis et de tribus generibus deorum et
de triplici theologia

Varro / Xenofanes / Evemerus / Hystoria de edituo Herculis quam ponit
Augustinus in libro de civitate dei .X°VIII°. / Auctor / Varro / Hera-
clitus / Pitagoras / Epicurus /

C. LXXXI. De raptu Helene et causa troiani belli, et misterium de Thetide et Achille
Orosius libro .I°. / Dares frigius / Eusebius de causa troiani belli /
Auctor / Albericus / (p. 356) Fabule significatio / Sententia Orphei /
Juxta Fulgentium / Virgilius / Clemens / Orpheus / Secundum Hesiodum /

C. LXXXII. De Abesan, et Thouri, et Ahilon et Abdon

Ysidorus / Eusebius / Comestor /

(p. 357) LXXXIII. Summa troiani belli

Ex hystoria Daretis / Exceptiones de tragedia Senece que dicitur Troas^(d) /
(p. 358) Eusebius /

(d) Rubrique dans le texte.

C. LXXXIIII. De summa annorum usque ad captionem Troie

Explicit liber .XII^{us}. (e)

(e) *Incipiunt capitula libri tertii decimi ... (p. 358).*
Expliciunt capitula libri tertii decimi.

Incipit liber tercius decimus

C. I. De regno Latinorum

(p. 359) ^(a) Augustinus libro .XVIII°. de civitate dei / Auctor / Auctor / Eusebius /

C. II. De cladibus Grecorum a Troia reverentium, et de mutatione sociorum
Diomedis in volucres et sociorum Ulixis in bestias

Augustinus libro .XVIII°. de civitate dei / Augustinus in libro .X°VIII°.
de civitate dei / Idem in eodem ex Apuleio / (p. 360) Exemplum de Prestan-
tio / Aliud exemplum /

C. III. De fantastico hominis dormientis corporaliter apparente vigilanti
Auctor / (p. 361) Questio / Responsio /

C. IIII. De histrione mutato in asinum, et mutationibus nigromanticis
Guillelmus Malmesberiensis /

C. V. De rustico in lupum converso et humanas carnes vescente
Auctor / Solinus / Ieronimus in libro .II°. contra Iovinianum / (p. 362)
Auctor / Suetonius / Ysidorus libro .XI°. ultimo capitulo / Ovidius /
Auctor / Augustinus libro .XVIII°. de civitate dei / Auctor / In libro
Clementis / Aliud exemplum /

C. VI. De deificatione Diomedis et Achillis et Enee, et Sanei Sabinorum regis
primi, et de Egisto et Lidiis

Solinus / Augustinus in libro .XVIII°. de civitate dei / Auctor / Lidii
primo mare obtinent / (p. 363) Auctor ex Paradio / Quid intelligi debeat
obtinere mare /

C. VII. De Sansone expositio littere

Eusebius / Auctor / Questio / Responsio / Augustinus / Ysaias / Augustinus
querit / Idem soluit / Alia questio / Solutio / In Luca evangelista / In

(a) La lettre ornée a été découpée ; partie du texte du c. 1 et
au v° du c. 2 est ainsi mutilée.

eodem / In libro regum .IIII°. / Aliter / Aliter / Aliter / Ysaias / Auctor contra / (p. 364) Josephus libro .V°. antiquitatis judaice / Augustinus / Andreas super pentateuchum / Aliter / In hebreo / Traditio hebreorum / Hebreus / Auctor / Josephus libro .V°. / Stephanus / Hebrei / Aliter / Aliter / Aliter / In numeris /

C. VIII. Mystica expositio de Sansone

Glosa / [M]alachias / Liber sapientie / (p. 365) Ad Corinthios epistola .I^a. / Ad Corinthios epistola .II^a. / In Iohanne evangelista / [I]n eodem / Aliter / Aliter / Juxta genesim / Proprietas asini / Ad Corinthios epistola .I^a. / In actibus apostolorum / Ut legitur de Gedeon / In Iohanne evangelista / Moraliter / In Ysaia / In psalmo .X°VII°. / In Jezechiel / Proprietas carbonis / In Iob / In epistola Petri prima / In psalmo .LXXX°VI°. / Thema sermonis in .LX^a. / In genesi / In Genesi / In Luca evangelista / Proprietates solis / (p. 366) Ysaias / Osee / In ecclesiaste / Iob / Ad Corinthios epistola .I^a. / In Matheo / In ecclesiastico / Ysaias / Comparatio tele et vite humanae / In ecclesiastico / Micheas / Ysaias / Ysaias / Ieronimus / In ecclesiastico / In ecclesiaste / Ad Romanos /

C. IX. Historia de ydolo Myche, et de uxore levite

(p. 367) In proverbiis / Ad Romanos / Cyprianus de rege iniquo / Auctor / Aliter / Moraliter / In Iob / In psalmo .XX°III°. / In proverbiis / In Matheo / In ecclesiastico / In Luca / Ieronimus / In Iezechiele / Moraliter / In ecclesiastico / (p. 368) In ecclesiastico / Ysaias / Jacobus / In Matheo / [I]n Luca / In eodem / In eodem / In proverbiis / In ecclesiaste / In evangelio Nazareorum / Iosephus libro .V°. / Ut legitur in genesi / Iosephus libro .V°. / Ad Romanos / In Hester / Gregorius / In Iohanne / In Luca / Ad Romanos / Ad Corinthios epistola .I^a. / Ad Romanos / Ad Tessalonicenses epistola .II^a. / Iosephus libro .V°. /

C. X. De Ascanio et Horeste et Ulixe et Scilla

In quibusdam cronicis / (p. 369) Augustinus in libro de civitate dei .X°VIII°. / De conditione Albe / Ysidorus libro .XV°. / Auctor / Albericus / Fulgentius / Salustius / Secundum Servium /

C. XI. Quod secundum quorundam opinionem Ulixes invenit venationem ferarum et avium Ysidorus libro .XV°. / Magister Iohannes salsberiensis episcopus carnotensis /

Aliorum opinio / Johannes salesberiensis / Tertia opinio / Johannes salesberiensis / Johannes salesberiensis qui supra /

(p. 370) C. XII. De conditione Beneventi, et de morte Pirri, et de conditione Epiri, et de Horeste, et Pilade, et Homero

Ysidorus libro .XV°. / Ysidorus libro .X°IVI°. / Marcialis / Solinus /

C. XIII. De Teuteo et Tenteno, et Zeusippo, et Tisameno

In cronicis quibusdam / Magister Hugo / Eusebius / Hugo / In nostris cronicis /

C. XIV. De morte Sansonis et de hystoria Ruth

(p. 371) Ieronimus in paralipomenon / Auctor / Jeronimus / Auctor / Stephanus / [A]mos / Ieremias in trenis / Idem in eisdem / Ysaia / [R]abanus / Ad Romanos / In Iohanne / In psalmo .V°. / In canticis / In psalmo .C°XVIII°. / In psalmo eodem / In Iohanne evangelista / (p. 372) In .I^a. epistola Johannis / Ut legitur in genesi / Ut legitur in genesi / Aliter / Aliter / Thema sermonis in persecutione ecclesie / In canticis / In Luca evangelista / Moraliter / Aliter / In exodo / In Daniele / In ecclesiastico / In deuteronomio / Ad Epheseos / Jeronimus / Ad Romanos / In Matheo / Ieremias / Aliter / Auctor / In canticis / Ad Corinthios epistola .II^a. / In Luca evangelista / In genesi / In psalmo .X°VIII°. / In Matheo / Auctor / In Matheo et alias / (p. 373) Ysaia / Auctor / Sydonius / Ad Romanos / In libro sapientie / Auctor / In Iohanne / Ad Corinthios epistola .I^a. / In numeris / Iacobus in epistola / Auctor / Idem / In psalmo .C°XXX°I°. / Thema sermonis in passione domini / In Iohanne / Auctor / In Iohanne evangelista / In canticis / Aliter / In Matheo et Marco / In proverbiis / Gregorius / Moraliter / In Matheo evangelista / Virgilius / (p. 374) Ad Corinthios epistola .I^a. / Ad Corinthios epistola .II^a. / In epistola Petri .I^a. / In actibus apostolorum / Ieremias / Moraliter / Aliter / In Matheo / In libro Judicum / Ysaia / Thema sermonis in incarnatione / Jezechiel / Ysaia / Aliter / Auctor / Auctor / In Exodus / In benedictione spouse / In Matheo /

(p. 375) C. XV. De Hely sacerdote, et filiis Hectoris et nepotibus Herculis et de descensu Heraclidarum et de Julio Ascanii filio

Hely sacerdos preest / Eusebius / Expositio quid sit heraclidarum descensus /

- C. XVI. De morte Ascanii, et de Silvio postumo, et de defectu regni Sithioniorum
Regnum Sithionium deficit / Magister Hugo / Idem /
- C. XVII. De sollempnitate Apaturion et de defectu regum Erichtidarum
Erichtidarum regnum deficit /
- C. XVIII. De morte Hely et archa capta, et regno Saul, et Silvio Enea, et Homero poeta
(p. 376) Archa domini ab Allophilis capitur / Diverse opinione auctorum de Homero / Auctor / Tertullianus / Julius Solinus / Auctor / Seneca de Homero / Auctor / Valerius de morte Homeri /
- C. XIX. De primis regibus Lacedemoniorum, et Corinthiorum, et de Codro, et Silvio latino
Questio / Solutio /
(p. 377) C. XX. De regno David, et Codri morte, et Medone Codri filio, et Yxione et centauris, et de Eupale et Echestrato et Pelasgis
[Iustinus] (b) ex libro .III°. / [Valerius Maximus] (b) capitulo de pietate erga parentes / Yxion regnat / Albericus de Yxione /
- C. XXI. De conditione civitatum Magnesie, Micenarum, Cumarum, Ephesi, Carthaginis Magnesia in Asia conditur / Micena vel Cume in Italia / Micena in Asia conditur / Ephesus conditur / Kartago conditur secundum quosdam / Samiorum civitas conditur / Salamon regnat / Eusebius / Auctor / (p. 378) Templum edificatur / Sadoch clarus habetur /
- C. XXII. De Agelao, Alba Silvio, Laostene, Labote, et de prophetis illius temporis, et Archippa et .XXII^a. dinastia
Augustinus libro .X^oVIII^o. de civitate dei / Iustinus libro .XL^oIII^o. / Jeronimus / Iosephus libro .VIII^o. / Item Josephus libro quo supra / Idem qui supra libro eodem / Solutio contrarietatis / Auctor / Kartago conditur secundum quosdam / Traces tercio obtinent mare /

(b) Restitué d'après le texte.

C. XXIII. De Roboam et Jeroboam et Theusippo, et Primnis et Susachim, et Egippo
Silvio, et Doristo et Samo civitate, et Phirithiade et Abia et Pseu-
senne, et Asa, et Abimelech, et Nadab et prophetis illius temporis
Ex historia scolastica / Ysidorus libro .XV°. /

C. XXIIII. De Nadab et prophetis illius temporis, et Baasa, et Silvio Capi, et
Agesilao, et Bacci regibus
(p. 379) Traces .IIII°. mare obtinent / Ysidorus libro .XV°. / Ysidorus
in libro .X°V°. / Idem in eodem / Auctor / Ieronimus /

C. XXV. De Forbante, Offracteo, Ela, Amri, Nepherehere, et Silvio Carpento,
Josaphat, Achab, Amenophi, Offractene, et prophetis nec non et pseudo
prophetis illius temporis

Ex traditione Hebreorum / Helyas, Abdias / Jheu, Micheas prophete /

C. XXVI. De Silvio tiberino, Osochor, Megache, Agela, Spinnaceo regibus, et de Rhodo
Rohdii .IIII°. mare obtinent / Ysidorus in libro .X°V°. / Ieronimus /

C. XXVII. De Silvio Agrippa, Archelao, Ochosia, duobus Joram, Spusenne et de
prophetis Helya et Helyseo

Cornelius / Auctor / (p. 380) Helyas et Helyseus prophetant / Comestor /
Josephus libro .IX°. /

C. XXVIII. De Ochoria, Gogolia vel Gotholia, Jheu et Joiada pontifice, Joas, Diogenito,
et Eumedeo regibus

Helyas rapitur / Joiada pontifex claret / Friges .V°. mare obtinent /

C. XXIX. De occisione Azarie et Ligurgo, Agrazape, Silvio Aremulo, Julio Proculo,
Sisoncho et Joachab, Aristomedes, Feredo regibus

Azarias propheta occiditur / Auctor / Cipri sexti mare obtinent /

C. XXX. De morte Helysei, Silvio Aremulo fulminato, Aventino, et Amasia, Joas,
Thelecho, Orsothon, et de conditione Carthaginis

Helyseus moritur / Karthago secundum quosdam conditur / Ysidorus in libro
.X°V°. /

C. XXXI. De Arifrone, Sardanapallo, Talcelote, Jeroboam, Agemone, Azaria (*p. 381*)
qui et Ozias, Petubante, Thespico, et de temporibus et legibus Ligurgi
Magister Hugo / Auctor / Ysidorus libro .X°V°. / Phenices septimi mare
obtinent / Karthago conditum secundum Iustinum et Orosium / Cleantes et
Asclepiades / Justinus libro .III°. / De legibus Ligurgi /

C. XXXII. De destructione regni Assyriorum

Orosius libro^(c) / Justinus libro .I°. / Augustinus libro de civitate dei
.X°VIII°. / Justinus de Sardanapallo libro primo / (*p. 382*) Tullius / Ci-
cero in tusculanis libro .V°. / Aristotiles /

C. XXXIII. De Arbaco, Aventino, Proca, Alexandro, Talchamene et Carano regibus

Arbacus primus regnat apud Medos, destructo regno Assyriorum / Augustinus
libro .X°VIII°. de civitate dei / Iustinus libro .V°. /

C. XXXIV. De Osee propheta et Orsothon cognomento Hercule, Agamestore, Azaria, Zacha-
ria, Sellum, Manaem, Silvio Amulio, et Numitore et Ylia matre Remi et Romuli
Hesiodus claret secundum Porfirium / Ieronimus / Auctor / Epiphanius de Osee
propheta / Tertullianus in apologetico / Idem in eodem / (*p. 383*) Justinus in
libro .XL°III°. / Augustinus in libro .X°VIII°. de civitate dei / Albericus
in poetario / Remigius / Virgilius / Remigius / Egiptii mare octavo obtinent /
Ieronimus / Auctor / Regnum Corinthium deficit / Regnum Lacedemonium deficit /

Explicit liber .XIII^{us}.^(d).

(c) Laissé en blanc.

(d) Incipiunt capitula libri .XIII^m... (*p. 383-384*).
Expliciunt capitula.

Incipit liber .X^{us}_{III}^{us}. (a)

C. I. De primis .^{IV}^{or}. olimpiadibus et de Joathan et Teglass [alassar regibus
et de Arcino et] (b) Emilio poetis et de prophetis illius temporis
(p. 386) Africanus /

C. II. De olimpiade .V^a. et Medido rege, et Aminocleo nauta, et Cineton, et
urbe Cirene

Hesiodus secundum quosdam claret / Auctor / Ysidorus in libro .X^oV^o.
ethimologiarum / Solinus /

C. III. De .VI^a. olimpiade et de Achaz et Osee regibus

C. ^{IIII}. De defectu principum et primo decennalium iudicium apud Athenas et de
ortu urbis Rome

Principatus Atheniensium deficit / Orosius libro primo capitulo .XXX^o. /
Roma conditur de qua Orosius in libro .II^o. / Salustius / Eutropius in
libro hystoriarum / (p. 386) Augustinus in libro .X^oVIII^o. de civitate
dei / Ysidorus in libro ethimologiarum quinto decimo / Virgilius / Ser-
vius in .VII^o. Eneidos / Iustinus in libro .XL^oIII^o. / Auctor / Solutio /
Pomponius et Marcus / Solinus / Nepos / Lutacius / Erastotes / Apollodo-
rus / Millesii noni obtinent mare / (p. 387) Agellius Lucius /

C. V. De Ephoro magistratu Lacedemoniorum et Talete phylosopho et Cieze civitate,
et olimpiade .VII^a. et raptu Sabinarum

Jeronus / Auctor / Tales milesius phisicus, philosophus, clarus habetur /
Ysidorus libro .X^oV^o. capitulo .III^o. / Auctor /

C. VI. De prima captivitate decem tribuum Israhel, et de Romulo et de quiritibus
Valerius Maximus in libro .IX^o. capitulo de Vafrica / Solinus / Jeronus /
Justinus in libro .XL^oIII^o. / Ysidorus libro .IX^o. capitulo .III^o. /

(a) La lettre ornée a été découpée ; début du c. I et v^o partie du
dernier c. du livre précédent mutilés.

(b) Titre restitué d'après la table des chapitres.

C. VII. De olimpiade .IX^a. et vincennali bello Lacedemoniorum contra Messenos
Ieronimus in libro .I°. contra Iovinianum / Justinus in libro .III°. /
(p. 388) Vegetius Renatus in libro .III°. de re militari / Boetius in
prologo de arte musica / Orosius in libro primo capitulo .XXX°. / Auctor /

Octavum capitulum. De nona olimpiade et Esimide, et Aliate regibus, et de olimpiade
decima et Ezechia rege Juda, et Eumelo corinthio versificatore et Sibilla
erictaea

Ieronimus in libro .I°. contra Jovinianum / Augustinum libro .X°VIII°. de
civitate dei / (p. 389) Versus Sibille / Hic c pro y ponitur / Hic ponitur
d pro y / Et hic ponitur n pro y / Expositio Augustini super predictos
versus Sibille / Item Augustinus in eodem / Lactancius de carmine Sibille /

C. IX. De decem Sibillis

Ysidorus in libro .VIII°. capitulo .VIII°. / (p. 390) Virgilius / Marcianus^(c)
in libro primo / Auctor / Questio de sibillis et verbis Ysidori / Solutio /
Questio / De cumea Sibilla / Ovidius fastorum / Questio de verbis Augustini /
Ovidius / Ovidius / Item questio de verbis Augustini / Solutio prima / Secun-
da / Tullius de divinatione / In psalmo .XX°III°. / (p. 391) Virgilius /

C. X. De Mida rege et Naxo urbe

Questio de Mida / Solutio / Iustinus in libro .XI°. / Ysidorus libro .XIII°.
capitulo .VI°. /

C. XI. De olimpiade .XI^a. et Perdica rege Macedonorum, et Sabachon Ethyope, et Bochore Egypti rege, et Elidico athenensi et de Siracusa et Catina urbibus et de diis Romuli et Titi tacii Solinus / Augustinus libro .IIII°. de civitate dei /

C. XII. De olimpiade .XII^a. et captione Messene, et de olimpiade .XIII^a. et Mele Lidorum rege et reversione solis sub Ezechia

Mare .X°. Chares obtinent / Solinus de conditione Rome / Portentum de re-
versione solis tempore Ezechie / Auctor /

(c) Ecrit fautivement Varcianus.

C. XIII. De olimpiade .X^aIII^a. et Yppomene, Sebico, Cardicea regibus et de bello inter Lacedemonios et Arginos sub olimpiade .XV^a.

C. XIV. De Cresonello condita sub olimpiade .XVI^a. et Caudalo rege Lidorum et morte Romuli

Iustinus libro .I°. / Romulus moritur / Solinus / Lucius Tartuncius / (p. 392) Solinus /

C. XV. De morte Romuli et de solis defectu qui non annotatur in cronicis et de Sennacherib rege Assyriorum et Ysaia propheta

Augustinus in libro .III°. de civitate dei / Canonica solis defectio / Cicero de re publica sub persona Scipionis / Idem de eodem in invectivis / Idem in hortensio dialogo / Ex scolastica hystoria / Herodotus / Ysaias / Epiphanius / Ysaias occiditur / Serra lignea / Causa interpretationis huius nominis Syloe /

C. XVI. De olimpiade .X^aVII^a. et de Numa Pompilio, et Manasse rege Jude et Sibilla erofila, et de Leocrate et Tharaco regibus

Iuxta Solinum / Ysidorus libro .X^aVI^a. capitulo .XX^aV^a. / (p. 393) Idem in eodem capitulo .X^aVII^a. / Augustinus libro .VII°. de civitate dei / Varro in libro de cultu deorum / Augustinus libro .VII°. de civitate dei / Idem in eodem / Idem in libro .II°. / Ysidorus libro .V°. capitulo .I°. / Sibilla erofila insignis habetur / Nichomedia conditur in Bithinia /

C. XVII. De olimpiade .X^aVIII^a., et de Ioce et Absandro regibus sub olimpiade .XIX^a., et de Crotone et Parione et Sibari urbibus

Jeronimus /

C. XVIII. De olimpiade .XX^a. et de Gige, et de morte Mide sub olimpiade .XXI^a. et de Flexia

Tullius in libro .III°. de officiis / Auctor / Mida moritur /

C. XIX. De olimpiade .XX^aII^a. et Merre ethiope, et olimpiade .XXIII^a. in qua nichil est annotatum, et Argeo rege Macedonum et olimpiade .XXIIII^a. et de principatibus Atheniensium

Justinus in libro .II°. / Annui principes apud Athenas constituuntur / Auctor /

(p. 394) C. XX. De olimpiade .XX^aV^a. et de Stephinati, et de Gela et Faseli et Calcedone urbibus

Glutinum ferri excogitatur / Lesbii obtinent .XI°. mare post Chares /

C. XXI. De olimpiade .XX^aVII^a. et de Tullo Hostilio et de bellis eius et de operibus et fine eius, et de Nechepse et nudipedalibus

Augustinus libro .III^aI^a. de civitate dei / Orosius libro .II^a. / Auctor /

C. XXII. De olimpiade .XX^aVIII^a. et de Necho rege, et Archilogo et Symonide poetis, et Aristoxeno musico

Valerius in libro .I^a. capitulo de sompniis / Idem in eodem capitulo de miraculis /

C. XXIII. De olimpiade .XX^aIX^a. et de Ardis rege Lidorum, et Zaleuco legum latore et Cipselo tyranno

Valerius Maximus libro .VI^a. capitulo de graviter dictis et factis /

C. XXIIII. De olimpiade .XXX^a. et Psannetico rege Egypti et conditione Bizantii Iustinus in libro .XI^a. / Idem in libro .II^a. / Auctor /

C. XXV. De olimpiade .XXX^aI^a., et de Amon rege Iude et Alcmeone poeta, et Lesche libio, et Achanto et Stagira et Hystro, Lapsaco, Abdera, Seleno urbibus Auctor /

(p. 395) C. XXVI. De Fraorte rege et Boriste condita sub olimpiade .XXX^aII^a. et de Falari tyranno et de Helchia summo pontifice

Solinus, Orosius libro .I^a. capitulo .XX^aVIII^a. / Idem in eodem / Seneca / Helchias pontifex claret /

C. XXVII. De olimpiade .XXX^aIII^a., et Philippo Macedonum et Josia Iude regibus, et Terpando musico et Ligdanio siracusano

Iosias regnat / Auctor ex Boetio / Solinus /

C. XXVIII. De olimpiade .XXX^aIV^a. et de oraculo dodoneo et Anco Marco vel Marcio, et Ostia civitate et de Tanaquil uxore Anci, et de Thalete milesio sub olimpiade .XXX^aV^a.

Seneca in libro de matrimonio / Orosius libro .I^a. capitulo .XXX^aIII^a. Ysidorus libro .X^aV^a. capitulo primo / Auctor /

C. XXIX. De olimpiade .XXX^aV^a. et de discessu Messeniorum (p. 396) a Lacedemoniis,
et de Mirteo poeta, et Jeremias propheta, et Sinope, et Lipara urbibus et
Olda prophetissa

Ysidorus libro .X^oIX^o. capitulo .X^oVII^o. /

C. XXX. De olimpiade .XXX^aVII^a. et Cixare rege Medorum et Cirene et Prusia urbibus
et de Scitis et Periandro tyranno et de olimpiade .XXX^aVIII^a. et Sa-
diate rege Lidorum et Sophonia et Jheremias prophetis

Auctor / Auctor / Sophonias et Jheremias prophetant /

C. XXXI. De olimpiade .XXX^aIX^a. et de destructione tyrannidis Phalaris et urbe
Dirachio

Auctor / Valerius libro .III^o. capitulo de patientia /

C. XXXII. De olimpiade .XL^a. et Dracco legum latore et Diocle qui Ninum cepit, et
Arione metinneo et Tarquino Prisco

Auctor / Orosius libro .I^o. capitulo .XX^oVIII^o. / Boetius in libro de arte
musica / Agellius / Auctor ex Jheronimo et Orosio et Solino / Ysidorus li-
bro .X^oV^o. capitulo .II^o. / (p. 397) Augustinus libro .IIII^o. de civitate
dei / Orosius libro .II^o. capitulo .IIII^o. /

C. XXXIII. De olimpiade .XL^aI^a. et Panetio tyranno et de situ Sicilie et Necho secundo
Questio auctoris / Solutio / Justinus libro .IIII^o. / Marcianus libro .VI^o. /
Ieronimus ex Eusebio / Auctor /

C. XXXIV. De olimpiade .XL^aII^a. et de Joachaz, et Joachim qui et Heliachim, et Aliete
secundo

Daniel et tres pueri clarent in Babilonia et Alemeon /

C. XXXV. De olimpiade .XL^aIII^a. et Acropa, Psammute, Ciaraxe, et Pitaco uno de sa-
pientibus .VII.

Auctor / Justinus libro .VII^o. /

(p. 398) C. XXXVI. De olimpiade .XL^aIII^a. et urbe Camerina et Sapho puella et Alceo
poeta et de Joachin qui et secundus Iheconias

Sapho et Alceus poete clarent /

- C. XXXVII. De olimpiade .XL^aV^a. et de urbe Massilia et Milone crotonensi
Justinus in libro .XL^oIII^o. / Fabula Comani / Solinus / Macer / Tullius /
Valerius / Ysidorus libro .XV^o. capitulo .II^o. / Varro / Valerius libro
.III^o. capitulo de institutis antiquis / Idem in eodem /
- (p. 399) C. XXXVIII. De Jheremia et Baruch prophetis et rege Astiage, et operibus
Tarquini Prisci
Teremias et Baruch prophetant / Justinus libro primo /
- C. XXXIX. De olimpiade .XL^aVI^a. et de Vafre rege, et Solone sapiente, et Polinnestore
cursore
Justinus libro .II^o. / Solinus /
- C. XL. De olimpiade .XL^aVII^a. et de Epimenide vel Epaminunda et de captivitate
Sedechie et incensione templi
Valerius libro .VIII^o. / Auctor / Clemens in primo stromatum /
- Explicit liber quartus decimus^(d)

*
*(d) Incipiunt capitula libri quintidecimi ... (p. 399-400).
Expliciunt capitula.*

Incipit liber quintus decimus^(a)

C. I. De olimpiade [.XL^a]VII^a. et Corinthiorum monarchia destructa sub [oli]mpia-de .XLVIII^a., et de solis eclipsi quam [pred]ixerat Tales, et de tragedis et de bello inter [Ali]atem et Astiagem^(b)

Primus annus captivitatis Israel / Quinta etas^(c) / Comestor / Solinus / Daniel et [Ezechiel]^(b) prophetant /

C. II. De olimpiade [.XLI]X^a. et ludis quinquennalibus et de .VII. sapientibus qui fuerunt et que dixerunt^(b)

Solinus / Augustinus in libro .X^oVIII°. de civitate dei / Valerius capitulo de moderatione / Auctor / Valerius in libro .VII°. / Idem in eodem / Idem in .VIII°. / Tullius libro de senectute / Bias prieneus / Solon atheniensis / Cleobolus Lidius / Augustinus libro .VIII°. de civitate dei / (p. 401) Valerius in libro .VII°. capitulo de justicia /

C. III. De Alceta macedone et de successoribus Nabuchodonosor magni

Auctor / Jeronimus super Danielem / Idem super Ysaiam libro quinto / Auctor /

C. IV. De olimpiade .L^a. et de Tullo vel Tullio Servilio vel Servio, et de ludis ithmiis et phitiis, et de Anaxamandro phisico, in olimpiade quinquagesima prima

Solinus / Ieronimus et Eusebius / Auctor / Valerius libro .III°. / Idem libro primo capitulo de prodigiis / Solinus / Jeronimus ex Tullio / Augustinus libro .VIII°. de civitate dei /

(p. 402) C. V. Quod in olimpiade .LII^a. nichil annotatur sicut in .XXIII^a. et de olimpiade .LIII^a. et de Agone post ludum sub Archemoro et de Amasi rege et Phalari et Habari

Auctor / Auctor /

(a) La lettre ornée a été découpée, partie du texte du c. 1 et au v° partie de la table des chapitres mutilées.

(b) Restitution d'après le texte.

(c) A l'encre noire.

C. VI. De olimpiade .LIIIA^a. et Creso, et olimpiade .LV^a. et Agnone panathegneon et Engamene poeta

C. VII. De Cyro primo rege Persarum

Regnum Medorum deficit et Persarum incipit / Valerius / Auctor ex dictis Eusebii in libro .VIII°. evangelice apodiceos / Justinus in libro primo / (p. 403) Auctor /

C. VIII. De morte Iheremie et mirabilibus eius

Jezechiel lapidatur / Comestor de Jeremias quomodo lapidatus est / Epiphanius / Origo et causa prima adorande imaginis virginis matris et filii eius / Translatio arche federis domini /

C. IX. De morte Iezechielis prophete et de mirabilibus eius

Jezechiel moritur / Comestor / Epiphanius / Iezechiel ambulat super aquas et mortuos suscitat /

(p. 404) C. X. De Nabuchodonosor minore, et Aggeo et Zacharie prophetis

Megastenes in libro iudicorum / Diocles in libro coloniorum / Esopus interficitur / Auctor / Josephus antiquitatum libro .XI°. / Ysaias / Aggeus et Zacharias prophetant /

C. XI. De olimpiade .LVI^a. et de Anaximene phisico, et de Symonide, et Chilone (Philone)^(d) sapiente

Augustinus libro .VIII°. de civitate dei / Ieronimus / Auctor / Auctor /

C. XII. De olimpiade .LVII^a. et de Amintha macedone, et de Ephoro in Lacedemone, et Xenophane colofonio

Babilon capitulatur /

C. XIII. Quomodo capta sit Babilon

Orosius libro .II°. / Marcianus in libro de geometria / (p. 405) Lucanus / Solinus / Orosius libro .II°. / Marcianus in libro sexto / Jeronimus libro .V°. super Ysaiam / Ysaias / Item Jeronimus super Danielem visione .V^a. ex

(d) Philone écrit en correction de texte, dans le titre comme dans le chapitre.

Josepho / Idem in eodem / Ysaia / (p. 406) Idem in eodem ex Josephi libro .XI°. / In capitulo eodem / Item in visione .v^a. / In capitulo eodem /

C. XIV. De .LXX^a annis captivitatis et probatio quod Babylon capta fuerit primo anno Cyri

Daniel / Jheronimus super Danielem / Item Jheronimus in eodem / Item Jheronimus / Auctor / Ezras / Idem /

C. XV. De rebellione Cresi contra Cyrum et de Lidis

Iustinus in libro primo / Lidi rebellant contra Cyrum / (p. 407) Ysidorus libro .X°VIII°. capitulo .X°VI°. / Auctor / Varro / Ysidorus capitulo prefato / Orosius libro .II°. /

C. XVI. De morte Taletis et secunda incensione templi delphici, et de bello Arpagi contra Ioniam et de Ihesu filio Iosedech, et Zorobabel et Salathiel

Orosius libro .I°. / Iustinus similiter libro .I°. / Valerius libro .II°. capitulo de institutis antiquis / Ihesus filius Josedech et Zorobabel et Salathiel clari habentur /

C. XVII. De olimpiade .LVIII^a. et Theognio poeta, et de crucifixione Cresi et Tarquinio superbo

Regnum Lidorum destruitur / Auctor / Boetius libro .II°. de consolatione philosophie / Iustinus et Orosius utrique libro .I°. / Alii hystoriographi / Solinus / Idem Solinus / Iustinus in libro .II°. / Valerius in libro .VIII°. / Idem in libro .IVI°. / Ysidorus libro .V°. capitulo .X°VII°. / Valerius libro primo / Orosius libro .II°. / Valerius /

C. XVIII. De olimpiade .LIX^a. et computatione annorum .LXX^a. et de olimpiade .LX^a. et de Hyppico scriptore carminum, et Ferecide hystorico et Simonide et Soclope et Xenofane

Auctor /

C. XIX. De olimpiade .LXII^a. et Anacreonte lirico et Tamari regina

Orosius libro .II°. capitulo .IV°. / Justinus libro primo /

C. XX. De Cambisse

Eusebius / Auctor / Primum contrarium / Secundum / Responsio ad primum /

Ad secundum / (p. 409) De severitate Cambassis / Lucanus / Seneca / Jeronimus /

C. XXI. De olimpiade .LX^aIII^a. et de Hiparco et Hyppia tyrannis, et de Diocle filio Pisistrati

Iustinus libro .II°. / Orosius libro .II°. / Regnum Egiptiorum finitur ,

C. XXII. De olimpiade .LXIIII^a. et Dicearchia urbe Samiorum et de Pythagora philosofo, et de dictis eius

Pitagoras claret / Solinus / Tertullianus in Apologitico / Augustinus libro .VIII^a. de civitate dei / Iustinus in libro .XX^a. / Marcianus libro .VI^a. / (p. 410) Ysidorus libro .XV^a. capitulo .I^a. / Iustinus libro .XX^a. / Valerius libro .V^a. / Idem libro .VIII^a. / Tullius libro de consiliis / (p. 411) Jeronimus contra Rufinum / Egregia dicta Pytagore philosophi / Item Ieronimus libro .I^a. contra Jovinianum / Hugo libro Didascalicon / Auctor contra ex Rufino / Seneca libro .VII^a. de beneficiis super facto cuiusdam pythagorici / Valerius libro .V^a. capitulo de amore coniugali /

C. XXIII. De duobus fratribus magis apud Persas regnantibus

Iustinus in libro primo / (p. 412) Petrus Comestor / Iustinus de Oropaste libro quo supra / Ieronimus libro .II^a. contra Jovinianum / Valerius libro .II^a. capitulo de institutis / Idem libro .VI^a. capitulo de gratis /

C. XXIIII. De olimpiade .LXV^a. et de regno Darii et remissione captivitatis, et Lena meretrice et de olimpiade .LXVI^a. et consummatione templi et defectu regum Romanorum

Clemens in primo Stromate / Zacharias propheta / Auctor / (p. 413) Eusebius / Auctor / Ieronimus super Danielem / Auctor / Eusebius / Secundum Iohannem / In antiquis exemplaribus / Iustinus libro .II^a. / Templum in Ierosolimis consummatur /

Explicit liber quintus decimus^(e).

(e) Incipiunt capitula libri sexti decimi ... (p. 413-414).

Explicita sunt capitula.

[Incipit liber sextus] decimus^(a)

C. I. De olimpiade [.LX^aVII^a. et de parrio tunc imperio Romanorum]^(b)

Orosius libro .I°. capitulo .IIII°. / Auctor /

C. II. De Bruto primo consule et discordia auctorum super annis, et qui tunc fuerunt consules secundum librum de consulibus, et Porsenna rege et Mutio

Orosius libro quo supra capitulo .V°. / Auctor / Hugo / In libro de consulibus / Virgilius / Augustinus libro .II°. de civitate dei / Auctor / Valerius libro .VII°. capitulo de vafrica / Auctor ex Tullio in libro de amicitia / Orosius libro primo capitulo quinto / (p. 415) Reges diversarum gentium obtinent mare /

C. III. De olimpiade .LX^aVIII^a. et de Hellanico historiographo, et Democrito et Eraclyto, et de morte Pitagore

Agellius / Laberius / Tertulianus / Marcianus libro de geometria / Ysidorus libro .VIII°. capitulo .IX°. / Auctor / Seneca in epistola .VII^a. / Boetius in prologo de arte musica / Seneca de dictis Heracliti / Jheronimus libro .I°. contra Jovinianum / Augustinus libro .VII°. de civitate dei / Idem de Diogene in eodem / Pitagoras moritur /

C. IV. De olimpiade .LX^aIX^a. et Eschilo tragedo, et de primo dictatore, et bello in Marathone gesto

Auctor ex Valerio libro^(c) / Orosius libro .II°. / Justinus libro .II°. de Dario et Scithis / Bellum in Marathone ubi \bar{X} contra \bar{DC} pugnaverunt et vice-runt duce Miltiade / (p. 416) Factum Cinegiri gloriosum / Justinus libro primo quomodo Darius recuperavit Babilonium /

C. V. De Alexandro Aminthe filio

Justinus libro .VII°. /

(a) La lettre ornée a été découpée, début du c. 1 et au v° partie de la table des chapitres mutilés.

(b) Restitution d'après la table des chapitres.

(c) Laissé en blanc.

C. VI. De situ Thessalie

Marcianus in comoographia / (p. 417) Particulari qui sunt tempore Deucalionis / Ysidorus libro .X° IIII°. capitulo .VIII°. / Virgilius / Auctor /

C. VII. De Valerio collega Bruti, et de olimpiade .LXX^aI^a. et Pammasi poeta et censu Rome acto et de discessu Egipti a Dario

Valerius libro memorabilium factorum vel dictorum / Primus census Rome agitur anno ab urbe condita .CC°L°VI°. /

C. VIII. De olimpiade .LXX^aI^a. et Gelone siracusano et filia eius, et Pindaro et Simonide poetis, et de olimpiade .LXX^aII^a. et captione Egipti, et Aristide, Diagora, Cherillo, Frunco

Valerius libro .III°. capitulo de fortitudine et patientia / Ieronimus / Auctor /

C. IX. De olimpiade .LXX^aIII^a. et morte Darii et de filiis eius et corruptione Popilie virginis

Orosius libro .II°. / Prima vestalium virginum que viva defossa est / Auctor / Orosius libro .II°. / Auctor / (p. 418) Justinus in libro .II°. / Valerius libro primo capitulo de prodigiis / Idem libro .IX°. capitulo de superbia /

C. X. De Xerse filio Darii et Leonida et Temistocle, de Pireo portu Atheniensium

Valerius / Seneca libro .VI°. de beneficiis / Orosius libro .II°. / Iustinus libro .II°. / Nota fallaciam Apollinis delphici / (p. 419) Orosius libro .II°. Justinus libro .II°. / Auctor / Iustinus libro quo supra /

C. XI. De olimpiade .LXX^aIII^a. et de seditione inter populum romanum et patres curie et de .CCC^{tis}. Fabiis cesis

Orosius libro .II°. / (p. 420) Auctor / Ovidius /

C. XII. De olimpiade .LXX^aV^a. et de Quintio Cincinnato, et pestilentia Romanorum, et Pindaro poeta

orosius libro .II°. / Auctor / Solinus / Item Solinus / Auctor /

C. XIII. De olimpiade .LXX^aVI^a. et de Soclope tragico et Europide

Tullius libro de senectute / Valerius /

C. XIII. De morte Euripidis, et Herodoto scriptore, et de Sunia virgine vestali,
et Bachilia, et Diagora et de Zeuxi pictore sub olimpiade .LXX^aVII^a.

Valerius / Solinus / Seneca / Hic secundo invenitur vestales virginis
esse punitas /

C. XV. De olimpiade .LXX^aVIII^a. et .LXX^aIX^a. et Artabano et Artarxerse longimano
et de Sophocle et Pericle et Lisandro

Nota diligentissime de numeritate annorum que non inveniuntur in cronicis /
(p. 421) Justinus libro .III°. / Idem in eodem / Valerius libro .VIII°.
quanta sit vis eloquentie / Tullius in libro de officiis / Solinus /

C. XVI. De bello inter Niciam et Alcibiadem et Clitum ducem Lacedemoniorum
Justinus libro .IIII°. / Idem libro .V°. /

C. XVII. De Daniele, Iezchiele, Ezra, Malachia, Aggeo et Zacharia

Ex scolastica hystoria / (p. 422) Secundum Josephum et Epiphanium / In
ecclesiastica hystoria de Daniele / In eadem historia de Abacuch / Item
in eadem hystoria de Ezra / De modo scribendi apud Judeos / Item in eadem
de Malachia propheta / Item in eadem de Aggeo et Zacharia /

C. XVIII. De Ocho qui et Darius, et de morte Themistoclis et nativitate Socratis

Valerius libro .IX°. capitulo de crudelitate / Auctor / In quibusdam exem-
plaribus / (p. 423) Tullius libro de senectute / Idem in eodem / Idem libro
de amicicia / Idem libro .III°. de officiis /

C. XIX. De olimpiade .LXXX^a. et de lapide caprine forme, et defectione solis, et
de Mardocheo et Hester et de Perdica

Auctor ex cronicis Eusebii /

C. XX. De olimpiade .LXXXI^a. et morte Anaxagore et Archelao discipulo eius et
magistro Socratis

Valerius / Idem libro .VIII°. / Symmachus in epistolis / Augustinus libro
.XVIII°. de civitate dei / Boetius libro .I°. de consolatione philosophie /
Valerius / Tertullianus / Auctor / Boetius / Augustinus libro .VIII°. de
civitate dei /

C. XXI. De duobus Heraclytis, et Eliasib filio Ioachim, et Empedocle et Parmenide, et de .X. viris creatis et post annum eiectis, et de dissonantia Orosii cum cronicis in numero annorum urbis condite et olimpiadum

Auctor / Augustinus / (p. 424) Pitagoras / Epicurus / Macrobius / Macrobius de duobus Heraclitis / Ezras sacerdos insignis habetur / Macrobius de Empedocle / Auctor / Boetius in prologo de arte musica / Descriptio dii iuxta Empedoclem / Auctor ex cronicis Eusebii / Auctor / Valerius / Auctor / Orosius libro .II°. / Auctor / In libro .II°. / Orosius libro .II°. / Solutio auctoris / (p. 425) Nota perutilis / Ysidorus de nominibus .X. virorum qui Rome leges scripserunt /

C. XXII. De olimpiade .LXXX^aII^a. et de Ferecide secundo

Ysidorus libro .I°. ethimologiarum / Auctor /

C. XXIII. De olimpiadibus .LXXX^aIII^a., .LXXX^aIV^a., .LXXX^aV^a. et de consulibus eiectis et iterum creatis

Auctor / Jeronimus super Danielem ex Africano / Auctor / Orosius libro .II°. / Auctor / Orosius libro .II°. / Auctor /

(p. 426) C. XXIV. De olimpiade .LXXX^aVI^a. et de Melisso, et Fidia artifice, et Teachtheto mathematico, et de Neemia, et Ezra

Justinus libro .III°. / Ezras /

C. XXV. De olimpiade .LXXXVII^a. et Herodoto et Archelao rege Macedonum et de Aristophane et Gorgia et Hippia et Prodico et Prothagora et Euthalo eius discipulo

Auctor / Valerius libro .VII°. / Auctor / [Valerius Maximus]^(d) in libro primo / [Valerius Maximus]^(d) in libro .VII°. / Tullius in libro de senectute / Ieronimus libro .I°. contra Iovinianum / Auctor / Agellius in libro .V°. noctium atticarum /

(p. 427) C. XXVI. De genere Socratis, et dictis, et moribus eius

Valerius libro .III°. / Idem libro .VII°. / Dictum Socratis in gloria querenda / Consilium Socratis de uxore non ducenda / Idem Valerius libro .VIII°.

(d) Restitué d'après le texte.

capitulo de studio et sapientia / Libro de senectute / Valerius libro .VIII°. / Seneca in epistola .LXX^a. / Idem in epistola .XX^aVIII^a. / Idem in epistola .XXIII^a. / Boetius libro primo / Egregia dicta Socratis / Tullius in libro de senectute / Auctor / Questio de verbis Tullii / (p. 428) Augustinus libro .VIII°. de civitate dei / Hugo libro .IIII°. di-dascalicon / Cassianus in libro collationum de moribus Socratis / Agel-lius libro primo / Idem in eodem / Tertullianus in apologetico / Idem in eodem / Jeronimus in dialogo contra pelagianos libro tercio / Idem libro .I°. contra Jovinianum / De forma et uxoribus Socratis /

C. XXVII. De olimpiade .LXXX^aVIII^a. et de Xerse .II°. et de olimpiade .LXXX^aIX^a., et de Dario Notho et Eupoli et Aristophane, et Ethna monte, et de ortu Platonis et matre eius

Horatius / Orosius libro .II°. / (p. 429) Auctor / Plato nascitur / Jero-nimus libro .I°. contra Jovinianum / Apuleius in libro de vita et moribus Platonis / Idem in eodem / Valerius libro primo /

C. XXVIII. De olimpiade .X^aC^a. et Alcibiade et de reginis

Auctor ex Justini libro .V°. / Justinus libro .V°. / Boetius / Valerius / Augustinus / Agellius in libro atticarum noctium / Auctor ex Valerio / Ex Justini libro .V°. / (p. 430) Nota dictum Lacedemoniorum / Auctor ex Jero-nimo in cronicis / Orosius libro secundo /

C. XXIX. De olimpiade .X^aCI^a. et Ovidio et Eudoxo, et Clearco tyranno et mirabili theatro apud Heracleam

Auctor ex Petronio / Justinus libro .X^aVI^a. de Heraclea et Heraclensibus / Nota factum Heraclensium contra hostem suos / De Clearco tyranno clearensi / Auctor de mirabili theatro quod fuit apud Heracleam / Athenienses vincuntur in Sicilia /

C. XXX. De olimpiade .X^aCII^a. et de recessu Egipci a Persis, et Amaritheo et de discordia Euboiensium et Atheniensium et de Archelao et Socrate

(p. 431) Jeronimus / Auctor ex Seneca / Auctor ex Seneca in libro de officiis /

C. XXXI. De olimpiade .XC^aIII^a. et Oreste rege Macedonum, expugnatione Athenarum, morte Darii, exilio Dionisii tyranni, et questio de eodem Dionisio tyranno et de tyrannis atheniensibus et de filiabus Fidonis

Justinus libro .V°. et Orosius libro .II°. / Ieronimus / Ieronimus libro

primo contra Jovinianum de mirabili facto quarumdam virginum / Ieronimus
in cronicis /

C. XXXII. Questio de libro Hester

Auctor /

C. XXXIII. De bello inter Cyrum et Artarxersen et de morte Alcibiadis, de Neferite
et Archela secundo huius nominis et Democritho et Socrate sub olimpiade
nonagesima quarta

(p. 432) Justinus libro .V°. / Idem in eodem de morte Alcibiadis qui se
incendit / Nota contrarietas hystoriographorum / Jeronimus libro primo
contra Jovinianum / Valerius libro primo /

Explicit liber sextus decimus^(e).

(e) Incipiunt capitula libri septimi decimi ... (p. 432-433).
Expliciunt capitula.

Incipit liber septimus decimus^(a)

C. I. De Amin[tha secundo et Pau]sania, et Achori, et Amintha .III°. [et de ascensu Cyri]^(b) quem scribit Zenophon

Jeronimus in cronicis / Tullius in libro de senectute / De Ciro minore ex verbis Socratis / Auctor / Probatio quod Artarxes qui Assuerus dictus est, appellatus sit a Socrate et Zenofonte Cyrus minor / (p. 434) Justinus et Pompeius Trogus in libro .X°. / Quid significet Cyri ascensus de quo scribit Xenofon /

C. II. Ex Iustino et Orosio de oppressione tyrannorum

Iustinus libro .V°. et Orosius libro .II°. / Tyranni Athenis opprimuntur / Annestia Athenis constituitur /

C. III. De olimpiade .XC^aVI^d. et de alfabeto Grecorum

Ysidorus libro .I°. capitulo .III°. / Lucanus / Persius / De misterio v^{que}. litterarum grecarum / (p. 435) Jezechiel / Apocalipsis / Ysidorus / Actor de ordine et numero litterarum grecarum / Solutio /

C. IV. De morte Socratis qui seipsum occidit

Socrates moritur / Orosius libro .II°. / Auctor / Tertullianus in apologetico / Valerius libro .VII°. quo de sapienter dictis vel factis / Auctor / Valerius libro .VIII°. capitulo de senectute /

C. V. De Xenofonte, et Antistene, et Aristippo et Diogene

Xenophon claret / Agellius / Solinus / Sententia Xenofontis / Diogenes agnoscitur / Tullius de cinicis / Augustinus contra Diogenem et ceteros cinicos libro .XIIII°. de civitate dei / (p. 436) De turpi sententia Diogenis / Valerius libro .IIII°. capitulo de continentia / Dictum Diogenis / Valerius libro et capitulo quo supra / Macrobius in saturnalibus / Dictum Diogenis ad cecum / Sententia Diogenis / Jeronimus libro .II°. [contra] Jovinianum de Diogene / Idem in eodem de Antistene / Diogenes ad Antistenum / Satirus libro virorum illustrium de vita Diogenis / De morte Diogenis /

(a) La lettre ornée a été découpée, début du c. 1 et au v° début du c. 3 mutilés.

(b) Restitué d'après la table des chapitres.

(p. 437) Seneca de Diogene / Tertullianus in apologetico / Idem in eodem /
Idem in eodem /

C. VI. De olimpiade .XC^aVII^a., et Algeo rege Macedonum et Speusippo nepote
Platonis, et de famosissimo bello Kartaginensium sub duce Maleo
Sententia Speusippi / Auctor / Justinus libro .X^oVIII^o. / De Maleo duce
Karthaginensium / Nota decimas solere dari diis gentium / Nota Malei par-
rividum / Orosius libro .IIII^o. /

C. VII. De Magone imperatore, et filiis eius Hasdrubale et Amilcare

Justinus libro .X^oIX^o. / De morte Hadrubalis et de filiis eius / Valerius
libro primo capitulo de sompniis / Justinus libro .XIX^o. / Orosius libro
.IIII^o. / Nota planctum Karthaginensium / (p. 438) Auctor ex Orosio /

C. VIII. De mirabilibus casibus Dionisii tyranni

Ieronimus / Justinus libro .XX^o. / Prohibentur Karthaginenses grece disce-
re / Valerius de jocis Dionisii / De anu que pro vita Dionisii deos orabat /
Tullius libro .I^o. de officiis / Valerius de Platone quomodo susceptus est
honorifice a Dionisio / Idem de timore Dionisii /

C. IX. De Amintha patre Philippi, qui fuit rex Macedonum

Justinus libro .VII^o. /

C. X. De Platone et scriptis eius

Tertullianus in apologetico / Idem in eodem / Augustinus libro .VIII^o. de
civitate dei / Idem in eodem probans quod Plato non audivit Theremiam /
Quod Plato potuit discere sacram scripturam / Quod Plato non intelligit
illa verba domini : Ego sum qui sum ut intelligenda sunt / Auctor / Sene-
ca libro .VI^o. epistolarum de opinione Platonis / Stoici / Primum / Secun-
dum / Tercium / Quartum / Quintum / Sextum / (p. 440) Dictum Heracliti /
Auctor contra Platonem / De dictis Platonis / Boetius de Platone / Tullius
de Platone / Jeronimus in epistola ad Paulinum de studio Platonis / Iero-
nimus in libro contra Iovinianum .II^o. de continentia Platonis / Boetius
in prologo de arte musica / Valerius libro .VIII^o. capitulo de effectu
artium / Idem libro .IIII^o. capitulo de moderatione / Valerius de mansue-
tudine Platonis / Seneca libro .VI^o. de beneficiis / Auctor / Tullius libro

de senectute sub persona Catonis / (p. 441) Sermo Archite ad Platonem
et ceteros auditores suos / Idem in libro de amicicia / Valerius libro
.IIII°. capitulo de moderatione / Agellius libro noctium atticarum / De
libris Platonis moralibus / Opinio Platonis de anima et de locis anima-
rum post mortem / Cicero / Valerius libro .I°. capitulo de miraculis /
Plato /

C. XI. De eo quod Galli Romam incenderunt et ceperunt excepto Capitolio

Orosius libro .II°. / Valerius de obsidione Capitolii / Vegetius Renatus
libro .IIII°. de re militari / (p. 442) Justinus libro .XL°III°. de bene-
volentia Massiliensium in Romanos / Idem in libro .XX°. de adventu Gallo-
rum in Italiam / Mediolanum, Comus, Buxia, Verona, Vergamum, Tridentum,
Vincentia conduntur / Ysidorus libro .XV°. / Versus de Mediolano / Orosius
libro .III°. / Auctor /

C. XII. De olimpiade .XC^aVIII^a. et de tribunis et furore regis Evagore et de olim-
piade .XC^aIX^a. et terremotu in Pelopensi provincia et de principibus Grecie
Orosius libro .III°. / Auctor / Justinus libro .III°. /

C. XIII. De olimpiade .C^a. et de Xenophonte, et de victoria Quinti Cincinnati
Valerius / Jeronimus /

C. XIV. De olimpiade .CI^a. et de Aristotile phylosopho, et de peripathicis et stoicis
Augustinus libro .VIII°. de civitate dei / (p. 443) Seneca in epistola
.LX^aV^a. / Tullius de Aristotile / Valerius libro .VII°. capitulo de sapien-
tia dictis vel factis / Tertullianus / Ysidorus libro .VIII°. capitulo .VI°./
Jeronimus in dialogo contra Pelasgianos / Augustinus libro .IX°. de civitate
dei / Cicero in libris de finibus bonorum et malorum ex verbis Agelii / Res-
ponsum Aristippi ad Nebulonem / Agellius ex dictis Epicteti Stoici super visis
anime / Auctor / Virgilius / Dictum Aristotilis / Item aliud dictum eiusdem /
Item aliud /

C. XV. De Alexandro Aminthe filio, et Philippo fratre eius et Epaminunda duce
(p. 444) Thebanorum et de Ptholomeo Alorite et Alexandro Ferreo, et
pestilentia Romanorum

Justinus libro .VI°. / Laus Epaminunde / Justinus libro .VII°. / Jeronimus /
[J]ustinus / Orosius libro .III°. /

C. XVI. De olimpiade .C^aIII^a., et de Theo et Perdica, et Nectanabo, et de .XII^{mo}. rege Persarum Artarxerse tercio huius nominis qui et Ochus dictus est

(p. 445) Tertullianus libro contra Iudeos / Justinus libro .X°. /

C. XVII. De olimpiade .C^aIIII^a. et de Camillo consule qui Gallos vicit, et Valerio Corvino

Orosius libro .III°. / Orosius libro eodem / (p. 446) Auctor / Jeronimus / Orosius libro .III°. /

C. XVIII. De Apodasmo et accolis eius et Demostene et Eschine

Magister Hugo de Sancto Victore / Valerius / Idem libro .VIII°. capitulo de studio / Exemplum de continentia Demostenis / Ysidorus libro primo capitulo .XX°VII°. de fabula Demostenis adversus Philippum / Valerius libro .VII°. capitulo de Vafrica / Sententia Demostenis / De elegantia orationis Demostenis adversus Eschinem / Seneca libro .I°. de beneficiis / Tullius libro de re publica /

C. XIX. De Philippo patre Alexandri

Ex Justini libro .VII°. /

(p. 447) C. XX. De olimpiade .C^aV^a. et de discordia hystoriarum

Hic iterum Orosius contrarius est Ieronimo / Ieronimus / Orosius libro .III°. /

C. XXI. De olimpiade .C^aVI^a. et de ortu Alexandri magni, et morte Dionisii tyranni et de successore eius

Jeronimus in cronicis cum hystoria Alexandri non concordat / Justinus libro .XX°. / Jeronimus / Justinus in libro .XX°I°. / Jeronimus / Justinus libro .XXI°. / Nota votum execrabile Locrensum /

(p. 448) C. XXII. De Annone karthaginensi

Orosius libro .IIII°. / Justinus libro .XX°I°. /

C. XXIII. De olimpiade .CVII^a. et de herinna poetria, et federe Kartaginensium cum Romanis

Orosius libro .III°. /

C. XXIIII. De ortu Alexandri, et Nectabano rege Egypti, et de ydromantia eius

Hystoria Alexandri / Nota penita /

C. XXV. De fuga Nectanabi et de beneficiis eius

(p. 449) C. XXVI. Sompnium Philippi quod fecit eum sompniare Nectanabus per
sacratum accipitrem

Nota nullibi /

(p. 450) C. XXVII. De transformatione Nectanabi

C. XXVIII. De gallina que in sinu posuit Philippi ovum, de quo draco exiit

C. XXIX. De parturitione Olimpiadis, et de forma Alexandri, et doctoribus eius

Justinus libro .XII°. et Quintus Curcius / De forma et magistris Alexan-
dri / Jeronimus in epistola ad Aletham de institutione filie / Justinus
libro .XII°. / Agellius libro primo noctium atticarum / Jeronimus in
epistola ad Aletham de institutione filie / Seneca /

C. XXX. Questio de diversitate temporum (p. 451) que invenitur in hystoriis, de
ortu Alexandri

Alexander nascitur /

C. XXXI. De olimpiade .C^aVIII^a. et de mutatione vite Dionisii tyranni

Justinus in libro .XXI°. /

C. XXXII. De morte Platonis

Plato moritur / Cicero / Seneca / Valerius / Tullius libro de senectute /
Seneca in epistola .L^aVIII^a. / Valerius libro .VIII°. capitulo de stiroio
et sapientia / Auctor / Augustinus libro .II°. de civitate dei / Auctor /

C. XXXIII. De indole Alexandri, et morte Nectanabi

Hystoria Alexandri / (p. 452) Alexander Nectanabum patrem suum occidit /

C. XXXIIII. De olimpiade .C^aIX^a. et de Agathocle

Justinus libro .XXI°. / Idem libro .XX^aII^a. / De puericia Agathoclis /

- C. XXXV. De Iaddo pontifice et responso Apollinis ad Philippum et de equo Bucifala
Hystoria Alexandri / De equo Bucefala / Alexander primum insiliit super
equum Bucefalam /
- C. XXXVI. Certamen inter Alexandrum et Nicholaum regem Aceranum
(p. 453) Divortium inter Philippum et Olimpiadem /
- C. XXXVII. De Lisia scurra et audacia Alexandri in nuptiis noverce, et morte
Speusippi, et Zenocrate
Alexander reconciliat matrem suam Philippo / Speusippus moritur / Tullius /
Valerius libro .II°. / [I]dem libro .III°. / Exemplum perutile de conti-
nentia Zenocratis / Aliud exemplum perutile de taciturnitate eius /
- C. XXXVIII. De olimpiade .CX³. et secunda descriptione civium romanorum et de Arge
filio Ochi
Secunda descriptio civium romanorum / Auctor / Justinus libro .X°. / Ter-
tullianus / Ysidorus / Ieronimus super Danielem / Alii /
- C. XXXIX. De bellis Philippi
Justinus libro .VII°. / Idem libro .VIII°. / Bellum inter Focenses et
Thebanos / (p. 454) Nota factum Philippi pugnantis contra Focenses / Fraus
Philippi in civitates socias / Philippus Cappadociam acquirit / Philippus
Olinton capit et fratres interficit / Auri et argenti metalla occupat /
Traciam capit / Dardanos vincit / Arribam regno expellit / Justinus libro
.IX°. / Philippus Bizantium obsidet et pyraticam exercet / In libro .III°.
Scithias supperat / A triballis vulneratus predam amittit / Greciam totam
superat et victoriam dissimulat / (p. 455) Seneca libro .III°. de benefi-
ciis / Idem libro tercio /
- C. IL. Alexander nondum rex Mothonam capit
Hystoria Alexandri / Alexander legatos Darii eiecit /
- C. XLI. De morte Philippi, et Pausania
(p. 456) Justinus libro .IX°. / Orosius libro .III°. / Justinus libro .IX°.
De dedecore Pausanie / De odio Olimpiadis in Philippum / Mors Cleopatre /
De moribus Philippi / Valerius in libro .VII°. / Idem libro primo / Tullius

- .II°. libro de officiis / (p. 457) Orosius libro .III°. / Sententia
Philippi de obtima morte / Auctor / Nota diversitatem hystoriarum /
Seneca libro .II°. de naturalibus questionibus ex Asclepiodo /
- C. XLII. De olimpiade .CXI^a. et de Mallio Torquato parricida et de Minutia
vestali virgine et de honore virginum vestalium
- Orosius libro .III°. / Auctor ex Jeronimo in cronicis / Orosius libro
.III°. / Hec .III^a. virgo vestalis pro incestu viva defossa / Jeronimus
libro .I°. contra Jovinianum / De honore virginum apud Romanos /
- C. XLIII. De pestilentia ex venenis matronarum
Orosius libro .III°. /
- C. XLIV. De Alexandro rege Epirotarum
Idem libro eodem / (p. 458) Justinus libro .XII°. /
- C. XLV. De fato Brundusiorum
Ysidorus libro .XV°. capitulo .I°. / De hoc nomine Brundusium /
- C. XLVI. De morte Alexandri Epirote
Justinus libro .XII°. / Auctor contra Orosium /
- C. XLVII. De templo in monte Garizi constructo
Explicit liber septimus decimus^(c).

(c) *Incipiunt capitula octavi decimi ... (p. 458-459).*
Explicant capitula.

Incipit liber octavus decimus^(a)

C. I. De olimpia[de .CXI^a. et de] Dario Arsani filio et Alex[andro filio
Philippi]^(b)

Auctor / Justinus libro .XI°. / Nota hystoriarum diversitatem /

(p. 460) C. II. De moribus Alexandri et Philippi

Justinus libro .IX°. / Auctor / Justinus libro .XI°. /

C. III. De electione Alexandri in regem

Hystoria Alexandri / Justinus libro .XI°. / Hystoria Alexandri / Justinus
libro .XI°. et Orosius libro .III°. / Quintus Curtius et Justinus libro
.XI°. /

C. IIII. Descriptio itineris Alexandri

Hystoria Alexandri / Romani Alexandrum cum honore suscipiunt / Alexander
ab Egiptiis honoratur / (p. 461) Tyrii primi Alexandro resistunt /

C. V. Alexander Tirum capit, et omnes Tyrios occidit

Justinus libro .X°VIII°. / Nota Justinum in libro .XI°. et hystoria Alexan-
dri se dissentire / Nota de rege Addatonymo / Justinus libro .XI°. / Orosius
et Jeronimus Justino concordant /

C. VI. De Gordien urbe quam cepit Alexander

Iustinus libro .XI°. /

C. VII. De litteris Darii ad Alexandrum

Hystoria Alexandri que a Iustino dissentit / Interpretatio Darii super
muneribus que miserat Alexandro /

(p. 462) C. VIII. Responsum Alexandri ad litteras Darii

Interpretatio Alexandri super muniberibus sibi a Dario transmissis /

(a) La lettre ornée a été découpée, début du c. 1 et au v° partie
des c. 2 et 3 mutilés.

(b) Restitué d'après la table des chapitres.

C. IX. Littere Darii ad satrapas de Alexandro

C. X. Primum bellum inter Alexandrum et Darium

Iustinus libro .XI°. / Hystoria Alexandri /

C. XI. Alexander Thebas subvertit et reedificat

Justinus libro .XI°. / Hystoria Alexandri /

(p. 463) C. XII. Iustinus de bello Alexandri contra Athenienses

Demosthenes pretio corrumpitur / Hystoria Alexandri / Dictum Demadis /
Seneca .VI°. libro de beneficiis de oratore Demade / Dictum Demadis /
Auctor /

C. XIII. Alexander armatus in flumen Cignum se proicit

Idem Justinus libro .XI°. / Hystoria Alexandri / Iustinus libro .XI°. /
Justinus libro .XI°. ubi ab historia Alexandri discordat / Hystoria
Alexandri / Justinus libro quo supra / Hystoria Alexandri / Iustinus
libro .XI°. / Hystoria Alexandri /

C. XIV. Secunda congressio Alexandri cum Dario

Quintus Curcius / Iustinus libro .XI°. / Hystoria Alexandri / De Persa qui
voluit Alexandrum occidere / (p. 464) Quomodo Alexander prodidit adventum
suum / Justinus libro .XI°. / Orosius libro .III°. / Valerius libro .VI°.
capitulo de amore coniugali / Solinus / Iustinus libro .XI°. / Auctor ex
Justino /

C. XV. Quomodo Alexander a pontifice Iaddo honorifice susceptus deo immolat

Jeronimus / Augustinus libro .X°VIII°. de civitate dei / Justinus libro .XI°. /

C. XVI. Quomodo Alexander se facit appellari filium Iovis, et de responsis datis ei

Alexander iuxta voluntatem suam facit sibi dari responsonem / Orosius li-
bro .III°. de responsis datis Alexandro / Iustinus libro quo supra /

C. XVII. De superbia Alexandri, et conditione Alexandrie

Valerius libro .IX°. capitulo de superbia / Iustinus libro .XI°. / Alexan-
dria conditur / Orosius / Jeronimus / Justinus libro .XI°. / (p. 465)

Valerius libro .v°. capitulo de graviter dictis vel factis /

C. XVIII. Tercium bellum inter Alexandrum et Darium

Justinus libro .XI°. et Quintus Curtius /

C. XIX. Quomodo Alexander ivit ad Darium quasi nuntius Alexandri
Hystoria Alexandri /

C. XX. Quomodo Alexander obdormivit ante pugnam et de defectu lune

Iustinus libro .XI°. / (p. 466) Hystoria Alexandri / De .III^a. congres-
sione Alexandri cura Dario / Iustinus libro .XI°. / Hystoria Alexandri /
Nota pium Darii fugientis responsum / Quintus Curtius de virtute Alexan-
dri / Marcianus libro .VI°. /

C. XXI. Humiles littere Darii ad Alexandrum
Hystoria Alexandri /

C. XXII. Descriptio portarum Caspiarum et de maris divisione ante Alexandrum
Marcianus libro .VI°. de geometria / Iosephus / Justinus libro .XI°. et
Orosius libro .III°. de immensitate prede persice / Iustinus libro .XI°. /
Hystoria Alexandri /

C. XXIII. De pietate Alexandri in Darium
Justinus libro .XI°. / Hystoria Alexandri / Iustinus libro quo supra /
Orosius libro quo supra / Justinus libro quo supra /

C. XXIIII. De numero occisorum in tribus preliis Alexandri et Darii, et de prede
divisione, et invidia Alexandri

(p. 467) Orosius libro .III°. / De clade Persarum / Justinus libro .XII°. /
Quintus Curtius /

C. XXV. De olimpiade .CXII^a. et quot annis duravit regnum Persarum et de inicio
monarchie secundum Jheronimum

Jeronimus / In libro contra Iudeos / Jeronimus /

C. XXVI. De regina Amazonum que petiit concubitum Alexandri, et de olimpiade
.CX^aIII^a. et de Paretonio et Arpalio et Aximene et Epicuro

Justinus libro .XII°. et Orosius libro .III°. / Ieronimus / Petrus Manducator

Auctor / Anaximenes et Epicurus clarent / v[alerius] capitulo de vafrica /

C. XXVII. Quod Socrates et Epicurus non fuerunt contemporanei, et de dictis eiusdem Epicuri

Tullius de Epicuro / De dictis Epicuri / Tertullianus in apologetico capitulo .XL^oVII^o. / Jeronimus libro primo contra Jovinianum ex dictis Epicuri quod uxor non sit ducenda / Idem libro .II^o. ex dictis Epicuri super abstinentia / (p. 468) Seneca de dictis Epicuri laudabilibus / In epistola .II^a. ad Lucilium / In .VII^a. ad eudem / In nona epistola / In undecima / In duodecima / In quinta decima / In .X^aVIII^a. / In .X^aIX^a. / In vicesima / In vicesima prima / In eadem / In vicesima secunda / In vicesima .V^a. / In .XX^aVI^a. / In .XX^aVIII^a. / In vicesima nona / In quinquagesima .III^a. / Item Seneca libro .III^o. de beneficiis / Auctor de erroribus Epicuri / Seneca et Origenes / Tullius / Ambrosius / Augustinus / Cicero /

C. XXVIII. De mutatione morum Alexandri

Iustinus libro .XII^o. / De sevicia Alexandri / Alexander Parmenionem interfici iubet /

C. XXIX. De Caucaso et gente Hyrcanorum, et monte Caspio

(p. 469) Orosius libro primo de Caucaso monte / Ysidorus libro .X^oIII^o. / Quare Caucasus dicitur /

C. XXX. De decem tribubus quas inclusit Alexander intra montes Caspios, et de portis Caspiis secundum Solinum

Ex scolastica hystoria / Alexander montem precibus movet / Solinus de caspiis portis /

(p. 470) C. XXXI. Alexander proditores Darii interficit

Hystoria Alexandri / Iustinus libro .XII^o. / Quintus Curtius /

C. XXXII. Alexandria conditur super Tanaim et de .XII^{cim}. Alexandriis

Item Justinus libro .XII^o. / Martianus in libro .VI^o. / Justinus libro .XII^o. / Hystoria Alexandri /

C. XXXIII. Quomodo Alexander interfecit Clitonem in convivio, et quomodo super hoc penituit

Iustinus libro .XII^o. / Alexander .III^oOR. diebus non comedit /

C. XXXIIII. De Calistene Aristotilis discipulo, et condiscipulo Alexandri

Valerius de Calistene / Justinus libro .XII°. / Alexander Calistenem
crudeliter interfici iubet quia eum non vult adorare /

C. XXXV. Egregium factum Lisimachi qui leonem interfecit

(p. 471) C. XXXVI. De profectione Alexandri in Indiam, et de descriptione Asie

Orosius libro .I°. / Martianus libro .VI°. de natura Indie / Solinus /
Auctor / Marcianus et Solinus de insula Taprobane / Solinus / Solinus
de natura margaritarum /

(p. 472) C. XXXVII. Littere Pori ad Alexandrum

Hystoria Alexandri / Justinus libro .XII°. /

C. XXXVIII. De monte patris Liberi et de Cleofili regina

De furore exercitus Alexandri / Cleofilis regina regnum ab Alejandro
concubitus precio redimit /

C. XXXIX. De auspiciis Lisimachi

C. XL. Primum bellum inter Alexandrum et Porum

Ex hystoria Alexandri / Iustinus libro .XI°. / Hystoria Alexandri / Alexander
consulit de singulari prelio cum Poro /

C. XLI. Quomodo Alexander illusit Poro

Ex epistola Alexandri /

C. XLII. Secundum bellum inter Alexandrum et Porum, et de divitiis Pori

Hystoria Alexandri / p. 473) Justinus in libro .XII°. et hystoria Alexandri
discordant / De epistola Alexandri ad Aristotilem / De admirabili exercitu
Pori /

C. XLIII. De preda et exercitu et bellis Alexandri in India, post victoriam de
Poro factam

Justinus libro .XII°. / Alexander solus contra multa milia pugnat / Seneca
Justinus libro .XII°. / Augustinus libro .IV^{to}. de civitate dei /

C. XLIII. De Candace regina, et de muneribus que misit Alexandro

Hystoria Alexandri /

(p. 474) C. XLV. De itinere Alexandri per Indiam

Ex epistola Alexandri ad Aristotilem / De harundine indica / De aqua
amara / De navibus rotundis /

C. XLVI. De leonibus, ursis et tigridibus

Solinus de natura leonum / (p. 475) Contemptim / Ysidorus libro .XII°. /
Solinus de natura ursorum / Pauxillulas / Appectoratas / Insolentiam /
Solinus de natura tygridum / Cernuari / Ysidorus libro .XII°. /

C. XLVII. De pardo et lince, et de cena Alexandri in deserto

Plinius / Ysidorus libro .XII°. / Plinius / Ex epistola Alexandri ad
Aristotilem / (p. 476) Ysidorus libro .XII°. /

C. XLVIII. De scorpionibus, cerastis et serpentibus variorum colorum

Ovidius / Ex epistola Alexandri / Solinus / Ysidorus libro .XII°. / Ex
epistola Alexandri /

C. IL. De cocodrillis, albis leonibus, apris et pantheris

Solinus / Ysidorus libro .XII°. / Ex epistola Alexandri / Solinus / Ysido-
rus libro .XII°. / Plinius /

C. L. De vespertili (p. 477) onibus et odontatiranno et de muribus indicis

Ex Epistola Alexandri / De muribus indicis et avibus vulturibus similibus /

C. LI. Bellum Alexandri contra regem Ambigerum et expugnatio saxy

Justinus libro .XII°. /

C. LII. De gadibus Herculis et Liberi, et de mirabili bestia, et de gregibus
elephantorum et natura eorum

Ex epistola Alexandri / De bestia novi generis / De elephantis / Solinus /
Agminatim et [p]lastu /

(p. 478) C. LIII. De ictifanis et cinocefalis, et de flatu euri, et de immensis nivib

Ex epistola Alexandri / Jeronimus in libro .II°. contra Jovinianum / Ex

epistola Alexandri / Solinus / Ex epistola Alexandri / Ysidorus libro .XI°. / Solinus ex sententia Megastenis / Item Solinus / Ex epistola Alexandri / De nivium superhabundantia / Valerius de pietate Alexandri / Ex Epistola Alexandri / De nubibus ardentibus /

C. LIII. De antro Liberi et sacerdote duarum arborum solis et lune, et de eisdem arboribus et responsis earum

De antiste duarum arborum quem repperit Alexander et alloquio illius / De duabus arboribus / Responsum arboris solis ad Alexandrum / (p. 479) Responsum arboris lune ad Alexandrum / Secundum responsum arboris solis ad Alexandrum /

C. LV. De serpentibus cum smaragdis et bestiis insolitis et grifis et de flumine Occliva

C. LVI. De hospitalitate Indorum et Ciberorum, et mulieribus capillatis

C. LVII. De flumine Gangis, et feris cristatis

Solinus / Epistola Alexandri /

C. LVIII. De gadibus Alexandri et de yppotamis, et de natura psitaci

(p. 480) De illis qui perierunt in India / Solinus de ypotamo / Hystoria Alexandri / Solinus de psitaco / Ysidorus libro .XII°. /

C. LIX. De rinocerote et monocerote, et canibus albanis

Solinus / Ysidorus dissentit a Solino / Solinus / Ysidorus libro .XII°. / Solinus / Solinus /

C. LX. De Corinthiorum legatis ad Alexandrum, et Anaxarcho philosopho

Seneca in libro primo de beneficiis / (p. 481) Tertullianus in apologetico / Valerius /

C. LXI. Egregia oratiuncula senis ad Alexandrum et patientia nobilis cuiusdam pueri Quintus Curtius / Justinus in libro .XII°. / Valerius / Justinus libro quo supra /

C. LXII. De asinario optime respondente, et de litteris Alexandri ad Aristotilem

Agellius / Ex hystoria Alexandri / Iustinus libro .XII°. /

C. LXIII. De Amilchare rodano et de interfectione prefectorum

De contemptu magorum vaticiniis / Quintus Curtius / Dictum Chobaris
magi / Justinus libro .XII°. /

(p. 482) C. LXIIII. De munificentia Alexandri, et militum conviciis in eum

Convicium militum in Alexandrum / Nota Alexandri militarem disciplinam /

C. LXV. De similitate Antipatri, et luxuria Babyloniorum

Ex hystoria Alexandri / Iustinus de morte Efestionis / Quintus Curtius
de luxuria Babiloniorum /

C. LXVI. Quomodo invenenatus est Alexander

Item Quintus Curtius / Valerius / Justinus libro .XII°. /

(p. 483) C. LXVII. De morte et lapide Alexandri, et de morte matris Darii

Alexander moritur / Infra contra / Auctor de lapide Alexandri / Justinus
de morte Alexandri libro .XIII°. / De morte matris Darii / Jeronimus con-
tra Iovinianum / Ex hystoria Alexandri / Supra contra /

C. LXVIII. De olimpiade .CX^aIII^a. et Samnitibus a Romanis subactis, et de amicis
Alexandri

Nota diversitatem hystoriarum de morte Alexandri / Justinus libro .XII°. /
Justinus libro .XIII°. /

Explicit liber .X^{us}VIII^{us}.

Dominus vobiscum et cum spiritu tuo amen.

TABLE ALPHABETIQUE DES AUTEURS ET DES OEUVRES
CITES DANS LES MARGES DE LA CHRONIQUE

Cette Table donne les noms des auteurs et des œuvres suivant ce qu'Hélinand lui-même en a écrit dans les marges de sa Chronique ; c'est-à-dire que nous n'avons pas identifié au sens plein du terme les auteurs ni les œuvres (compléments du nom d'auteur, dates...). Quand il y avait variante orthographique importante sur le nom ou le titre, soit par "la faute" d'Hélinand ou du copiste, soit à cause d'une transmission erronée, nous avons, dans la mesure du possible, restitué la forme couramment utilisée du nom et noté le renvoi à la forme donnée par Hélinand. Ainsi, nous ne précisons pas dans la Table qu'Eudoxus est l'astronome Eudoxus de Cnide, ni qu'il a vécu de 391 à 338 av. J.C., ni que Thomas, dont Hélinand cite un commentaire sur la Cantique des Cantiques est le cistercien Thomas de Perseigne, son quasi contemporain ; plusieurs identifications de ce type sont faites, en ce qui concerne les auteurs médiévaux, dans l'introduction qui précède. Mais nous avons rendu à "Cenopides" son nom d'Oenopides, tel qu'il est cité dans l'édition Teubner des Naturalium Questionum libri VIII de Sénèque, d'où Hélinand l'a tiré. Nous n'avons pas cherché à préciser de quelle œuvre sont extraites les citations rapportées au seul nom de l'auteur ; il s'agit là d'un travail de longue haleine qui attend l'éditeur de la Chronique. Une remarque encore : certains auteurs sont cités sous des noms différents ; nous avons regroupé toutes les citations sous un seul nom, en notant le renvoi aux autres formes. Ainsi Marcus Tullius Cicero, que le Moyen Age appelle plus volontiers Tullius, est cité par Hélinand sous ces trois formes : Marcus, Tullius, ou Cicero ; cela tient évidemment aux formes utilisées dans les différentes sources auxquelles Hélinand emprunte les textes de Ciceron. Enfin, nous avons répertorié les citations bibliques à part après la table des noms d'auteurs.

ABELARDUS	voir PETRUS ABELARDUS
ADELARDUS	X, 77 <i>Questiones naturales</i> X, 75
AFRICANUS	voir IULIUS AFRICANUS
AGELLIUS	X, 75; XI, 49; XIV, 4, 32; XVI, 3; XVII, 5, 14; XVIII, 62 <i>Lib. noctium atticarum</i> XVI, 25, 26, 28; XVII, 10, 29
ALBERICUS LONDONIENSIS (MAGISTER)	V, 19; VIII, 2, 65, 67, 71; XII, 17, 22, 25, 45, 46, 47, 54, 58, 61, 65, 71, 72, 78, 81; XIII, 10, 20 <i>Poetarius</i> VI, 61, 74, 82, 91; IX, 70; XII, 29, 30, 40, 44, XIII, 34
ALBINUS	voir ALCUINUS
ALBUMASAR	VI, 24, 28
ALCUINUS (sive ALBINUS)	V, 38, 39, 40, 42, 86, 87, 94, 95, 105; VI, 67, 69, 75, 84, 98 <i>super Genesim</i> II, 91; III, 27, 28, 80; IV, 42, 79, 80; V, 26
ALEXANDER	<i>Epistola Alexandri ad Aristotilem</i> XI, 38; XVIII, 41, 42, 45, 47, 48, 49, 50, 52, 53, 57 voir HISTORIA ALEXANDRI
ALEXANDER PHILOSOPHUS	VI, 17, 18, 19, 20
AMACREUS	IX, 42
AMBROSIUS	VIII, 8; XVIII, 27
ANACHARSIS	XI, 38
ANAXAGORAS	I, 5; VI, 74; VII, 26
ANDREAS	<i>super Pentateuchum</i> III, 94, 107; IV, 6, 9, 12, 15, 33, 35, 39, 46, 47; XIII, 7
ANGELOMUS	<i>super Genesim</i> IX, 62
APOLLODORUS	XIV, 4
APULEIUS	II, 49, 62; VIII, 18, 21, 22; XIII, 2 <i>De vita et moribus Platonis</i> XVI, 27
AQUILIUS	XI, 38
ARATUS	V, 36; VIII, 69; XI, 36; XII, 44, 45, 62
ARCHEMIDORUS	voir ARTEMIDORUS
ARCHIMEDES	VII, 7
ARISTOTILES	IV, 58, 72; V, 51; VIII, 8; IX, 35; XII, 72; XIII, 32; XIV, 14
ARNOBIUS RHETOR	IV, 82
ARTEMIDORUS (ARCHEMIDORUS)	IV, 61, 62, 63

ASCLEPIADES

voir MERCURIUS

ASENETH

voir HISTORIA ASENETH

ASTROLOGUS

VI, 48

AUCTOR

I, 21, 30; II, 22, 89; III, 5, 25, 40, 83, 102, 106, 111, 113; IV, 1, 19, 22, 38, 40, 60, 78, 81, 82, 88; V, 3, 6, 16, 19, 21, 24, 30, 32, 35, 36, 38, 45, 65, 70, 81, 82, 84, 88, 99, 95, 97, 98, 99, 103, 105; VI, 1, 2, 4, 8, 14, 15, 17, 21, 23, 25, 26, 27, 28, 29, 32, 36, 50, 51, 57, 58, 59, 63, 64, 67, 69, 74, 75, 78, 79, 84, 87, 90, 95, 96, 97, 98, 101, 102; VII, 3, 4, 5, 6, 7, 9, 10, 12, 13, 17, 21, 23, 24, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 33, 34, 35; VIII, 1, 2, 3, 8, 18, 20, 21, 22, 23, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 35, 50, 51, 53, 55, 57, 58, 59, 66, 68, 71, 72, 73, 74, 75; IX, 1, 6, 7, 11, 14, 15, 16, 17, 18, 21, 23, 24, 25, 31, 34, 40, 44, 47, 51, 54, 56, 57, 58, 60, 62, 63, 64, 66, 67, 69, 71, 72; X, 4, 5, 13, 14, 16, 17, 18, 19, 20, 22, 30, 31, 32, 33, 34, 36, 39, 40, 42, 53, 55, 58, 59, 60, 61, 62, 65, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 77, 79, 85, 86, 87, 88, 90, 91, 92, 93, 94; XI, 16, 19, 20, 21, 22, 23, 26, 27, 28, 29, 30, 34, 35, 36, 37, 38, 41, 42, 43, 44, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56; XII, 1, 2, 3, 4, 5, 7, 9, 10, 12, 13, 14, 17, 18, 20, 21, 22, 25, 26, 27, 36, 38, 39, 40, 41, 43, 44, 45, 48, 49, 50, 51, 52, 54, 56, 57, 59, 61, 62, 64, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 79, 80, 81; XIII, 1, 3, 5, 6, 7, 9, 10, 14, 18, 21, 22, 24, 27, 29, 31, 34; XIV, 2, 4, 5, 7, 9, 12, 18, 19, 21, 24, 25, 27, 28, 30, 31, 32, 33, 35, 40; XV, 2, 3, 4, 5, 7, 10, 11, 14, 15, 17, 18, 20, 22, 24; XVI, 1, 2, 3, 4, 6, 8, 9, 10, 11, 12, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 25, 27, 28, 29, 30, 32; XVII, 1, 3, 4, 6, 7, 10, 12, 14, 17, 32, 38, 41, 42, 46; XVIII, 1, 2, 12, 14, 26, 27, 36, 67

AUGUSTINUS

II, 45, 92; III, 5, 6, 84, 90; IV, 9; V, 47, 74, 85; VI, 14, 45, 92; VII, 2, 7, 16, 18, 19, 22, 30, 32; VIII, 8, 41, 46, 51, 56, 57, 75; IX, 9, 24, 46, 47, 53, 54, 55, 56; X, 5, 6, 18, 22, 25, 28, 32, 34, 37, 39, 40, 41, 45, 50, 51, 53, 64, 66, 67, 69, 71, 72, 73, 78, 79, 80, 85, 86, 90; XI, 2, 30, 33, 34, 36, 38, 41, 42, 46, 47, 50; XII, 1, 2, 3, 5, 7, 8, 14, 20, 21, 22, 33, 34, 42, 51, 56, 64, 66, 76; XIII, 7; XIV, 9; XVI, 21, 28; XVIII, 27
de duabus animabus III, 20
de libero arbitrio III, 20
de civitate dei II, 1, 2, 3, 5, 7, 9, 10, 11, 48, 49, 50, 53, 55, 62, 98; III, 1, 26, 38, 39, 41, 49, 63, 68, 70, 75, 76, 87, 88, 103, 105, 108, 115; IV, 1, 5, 10, 16, 17, 18, 34, 89; V, 9, 10, 22, 24, 25, 66, 88, 91, 92; VI, 6, 11, 12, 13, 48, 49, 59, 61, 66, 74, 82, 91, 96, 102; VII, 29, 33; VIII, 1, 3, 8, 17, 27, 28, 30, 31, 58, 71; IX, 2, 3, 14, 23, 24, 25, 30, 31, 34, 44, 51, 54, 58, 63, 69; XII, 13, 16, 17, 22, 23, 44, 47, 62, 70, 71, 73, 78, 80; XIII, 1, 2, 5, 6, 10, 22, 32, 34; XIV, 4, 8, 11, 15, 16, 21, 32; XV, 2, 4, 11, 22; XVI, 2, 3, 20, 26; XVII, 5, 10, 14, 32; XVIII, 15, 43
de doctrina christiana III, 1
enchoridion II, 27; III, 20
contra Faustum IV, 14; V, 83, 93; VI, 75, 78; IX, 20

- super Genesim II, 6, 93, 95, 97
 contra Manichaeos II, 89
 in libro locutionum XI, 31
 super psalmum III, 20
 de quantitate animae III, 4; VIII, 36
 retractationes III, 20
 de trinitate III, 4
 ad Bonifacium III, 20
 in libro pronosticorum VIII, 75
- AULU-GELLE** voir AGELLIUS
- BABILLUS** voir BATHYLLUS
- BATHYLLUS (BABILLUS)** VII, 26
- BEDA** I, 23; III, 4, 5; IV, 82; VI, 39; X, 40, 50, 72; XI, 30;
 XII, 4
in chronicis IV, 84, 89
- BERNARDUS** II, 24
super canticum cantorum VI, 69
(de consideratione) VIII, 8
- BERNARDUS SYLVESTER** XIII, 64
- BEROSUS** IV, 76, 77; V, 13
- BIAS** XV, 2
- BOETIUS** VI, 30; VIII, 35, 37; XIV, 27; XVI, 28; XVII, 10
de consolatione philosophiae VIII, 8; XII, 15; XV, 17;
 XVI, 20, 26
de arte musica XIV, 7, 32; XVI, 3, 21; XVII, 10
- BRAGMANNI** voir EPISTOLA BRAGMANNORUM
- BRUNO** VI, 45
- CALLIMACUS** VII, 26
- CANONES (IN EPISTOLA CANONUM)**
 XIII, 32
- CARNOTENSIS** VIII, 71
- CASSIANUS** II, 72
Liber collationum XVI, 26
- CASSIODORUS** X, 13
- CASTOR CHRONOGRAPHUS** VI, 1
- CATENA AUREA** X, 64
- CATO (MARCUS CATO)** XI, 49
Liber Catonis VI, 51
- CENOPIDES** voir OENOPIDES
- CHOBARES** voir GOBARES
- CHRONICA (IN CHRONICIS)**
 IX, 63; XIII, 10, 13

CICERO	voir TULLIUS
CLAUDIANUS	XI, 38; XII, 51
CLEANTES	I, 31; XII, 79
CLEMENS	<i>Stromata</i> XIV, 40; XV, 24
CLEMENS	IV, 89; VII, 29; X, 88; XII, 78, 81 <i>Liber Clementis</i> IV, 87; XII, 62; XIII, 5
CLEOBULUS LINDIUS	XV, 2
CLEON	I, 6
CLIDEMOS	V, 57
CODEX	XI, 38
COME ST TOR	voir PETRUS COMESTOR
CORNELIUS TACITUS	V, 64; IX, 59
CORNELIUS NEPOS	XIII, 27; XIV, 4
CORNIFICIUS	I, 31; XII, 79
CRISANTUS	<i>ad Dariam virginem</i> XII, 22, 62, 72, 78, 79
CUNICI PHILOSOPHI	III, 74
CYPRIANUS	XIII, 9
DARES PHRYCIUS	XII, 81 <i>ex historia Daretis</i> XII, 83
DEMADES	XVIII, 12
DEMOCRITUS	I, 3, 16
DEMOSTHENES	XVII, 18
DINARCHUS POETA (DINASCHUS)	XII, 55
DIOCLES	VI, 20
DIOCLES	<i>in libro coloniorum</i> XV, 10
DIODORUS	I, 16
DIOGENES APPOLONIATES	VII, 26; XVII, 5
DIONYSIUS	II, 17, 19, 42; IX, 51 <i>de ordinibus angelorum</i> II, 13
DOCTOR (EXPOSITIO CUIUSDAM DOCTORIS)	VII, 31
DROGO NOVIOMENSIS CANONICUS	<i>epistola ad Drogonem</i> VIII, 9
EMPEDOCLES	XVI, 21
EPICURUS	I, 37; XII, 72, 80; XVI, 21; XVIII, 27
EPIMENIDES	IX, 17
EPIPHANIUS	XIII, 34; XIV, 15; XV, 8, 9; XVI, 17

- EPISTOLA BRAGMANNORUM AD ALEXANDRUM
 XI, 38
- EPISTOLA HELINANDI AD DROGONEM
 VIII, 89
- EPISTOLA HELINANDI AD PHILIPPUM ABBATEM DE VALLE
 VI, 66
- EPISTOLA PHILIPI ABBATIS DE VALLE AD HELINANDUM
 VI, 65
- EPISTOLA voir ALEXANDER
- ERATOSTENES I, 20; XIV, 4
- ESTIUS voir HISTIAEUS
- EUCHIMENES voir EUTHYMEDES
- EUDOXUS V, 36
- EURIPIDES IX, 3
- EUSEBIUS V, 2, 6, 11; VII, 24, 35; IX, 20, 22, 44, 67; XI, 55;
 XIII, 4, 10, 38, 41, 46, 58, 67, 75, 76, 81, 82, 83;
 XIV, 1, 7, 15, 21; XV, 33; XVI, 4, 20, 24
in chronicis IX, 58; XIII, 19, 49, 52; XVI, 19, 21
liber evangelice apodiceos XV, 7
- EUTHYMEDES MASSILIENSIS (EUCHIMENES)
 VII, 26
- EUTROPIUS *liber historiarum* XIV, 4
- EVAX REX ARABUM X, 55
- EVEMERUS XII, 80
- FANOCLES XII, 45
- FEREIDES VIII, 57
- FRONTINUS voir IULIUS FRONTINUS
- FULGENTIUS VI, 74; VIII, 73; IX, 27, 35, 38; X, 57; XII, 26, 40, 44,
 47, 58, 62, 72, 79, 81; XIII, 10
- GAUFRIDUS AUTISIODORENSIS
 IV, 2; VI, 69, 71; X, 65
Vita sancti Petri tarentasiensis VI, 81
- GERBERTUS I, 23
Astronomia I, 11, 20
- GLOSA II, 20; IV, 1; V, 103; VI, 53, 68, 72, 81, 84, 85, 88, 89,
 101; VII, 1, 2, 3, 6, 8, 11, 14, 20, 21, 23, 26, 27, 36;
 IX, 6, 7, 8, 10, 11, 20, 46, 47; X, 2, 12, 13, 14, 15, 17,
 18, 19, 22, 23, 24, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 33, 38, 48, 50;
 XIII, 35, 36, 37, 38, 51, 56, 76; XIV, 8
ex glosis I, 33
glosa antiqua XI, 34, 55
ex glosis antiquis XII, 51, 76, 78
glosa super Genesim VI, 84, 97, 100, 101; VII, 26
glosa super Exodum X, 11
in glosis super Pentateuchum III, 116
in glosis super psalterium XII, 56
glosa super verba Iohannis Scotti II, 23

- GOBARES MAGUS (CHOBARES)
XVIII, 63
- GREGORIUS II, 45; V, 69; VI, 4, 48, 52, 69, 72, 88; VII, 20; VIII, 55; IX, 9, 46, 48, 49; X, 2, 50, 65; XI, 48; XII, 36; XIII, 9, 14
Moralia VI, 55; VIII, 8, 75
Homiliae VI, 45, 66
Dialogorum libri V, 104; VIII, 53, 58, 59, 60
- GREGORIUS TURONENSIS
VIII, 9
- GUILLELMUS DE CONCHIS (GUILLERMUS)
I, 10, 15, 17, 19, 23, 37; II, 47; III, 25
- GUILLELMUS MALMESBERIENSIS
XIII, 4
- GUILLERMUS voir GUILLELMUS
- HEBRAEI *opinio Hebreorum* V, 100; VI, 89; XII, 49
traditio Hebreorum X, 47; XI, 50; XIII, 7, 25
opinio Judeorum VI, 98; X, 3, 6
traditio Judeorum IV, 11
- HEBRAEUS VI, 80; X, 67; XI, 51; XII, 7; XIII, 7
- HELINANDUS voir EPISTOLA, AUCTOR
- HELPERICUS *in compoto* I, 32
- HERACLIDES *Liber Heraclidis de vita patrum* XII, 36
- HERACLITUS I, 19; V, 58; IX, 40, 51; XII, 80; XVII, 10
- HERMES TRISMEGISTUS
VIII, 54
Ad Asclepium VI, 26; XII, 62; XVII, 41
- HERODOTUS XIV, 15
- HESIODUS VIII, 5, 16, 54; XII, 81
- HIERONIMUS II, 45; III, 93; IV, 41; VI, 37, 64, 83, 85; VII, 8, 21, 31; VIII, 23, 38, 55, 75; IX, 22, 24, 44, 67; X, 6, 20, 58, 61, 64, 94; XI, 22, 54, 55, 56; XII, 9, 41, 49, 51, 57, 63, 76; XIII, 8, 9, 14, 22, 24, 26, 34; XIV, 5, 6, 17, 32, 33; XV, 4, 11, 20; XVI, 8, 30; XVII, 8, 13, 15, 17, 20; XVIII, 5, 15, 17, 25, 26
de hebraicis questionibus III, 83, 85, 101, 103, 104, 111; IV, 1, 5, 6, 9, 11, 39; V, 78, 95, 96, 98, 99, 100, 104; VI, 2, 25, 54, 55, 67, 72, 73, 80, 83, 84, 89, 93, 94, 97, 98, 99, 101; VII, 2, 5, 6, 8, 9, 15, 17, 20, 21, 30, 31, 32; X, 54
in Paralipomenon XIII, 14
in Isaiam XV, 3, 13
in Danielem XV, 3, 13, 14, 23, 24, 38
in ep. ad Galathas IX, 48, 62
contra Iovinianum IV, 79; VI, 74, 98; VII, 17; VIII, 71; XII, 55, 60; XIII, 5; XIV, 7, 8; XV, 22, 23; XVI, 3, 25, 26, 27, 31, 33; XVII, 5, 10, 42; XVIII, 27, 53, 67

- contra Rufinum* X, 22
contra Pelagianos III, 79; XVI, 26; XVII, 14
in vita beati Pauli XII, 73
Epistulae X, 61, 63, 65; XVII, 10, 29
in chronicis V, 35; XVI, 28, 31; XVII, 1, 21, 42
- HIERONIMUS EGYPTIUS IV, 38
- HILPERICUS voir HELPERICUS
- HIPPOCRATES VI, 19, 25, 33; XII, 79
- HIPPOLYTUS MARTYR VI, 64, 66
- HISTIAEUS (ESTIUS) V, 18
- HISTORIA ALEXANDRI XVII, 21, 24, 33, 35, 40; XVIII, 3, 4, 5, 7, 10, 11, 13, 14, 19, 20, 21, 22, 23, 31, 32, 37, 40, 42, 44, 58, 62, 65, 67
- HISTORIA ANGLORUM IV, 40
- HISTORIA ASENETH VII, 10, 28
- HISTORIA ECCLESIASTICA XVI, 17
- HISTORIA GRECORUM II, 4
- HISTORIA SACRA II, 4
- HISTORIA SCHOLASTICA voir PETRUS COMESTOR
- HISTORIOGRAPHI XV, 17
- HOMERUS IX, 27, 69; XII, 79
- HORATIUS VI, 66; VIII, 2, 8, 44, 63, 65, 70; XII, 5, 12, 36, 40, 45, 46, 47, 48, 51, 62, 73, 79; XVI, 27
in Carmina XII, 40
- HUGO DE SANCTO VICTORE (MAGISTER)
- II, 15; III, 4, 5; IV, 41; VIII, 38; X, 46; XII, 54;
 - XIII, 13, 16, 31; XVI, 2; XVII, 18
 - de sex diebus* I, 1, 6, 33, 38
 - super hierarchiam, de ordinibus angelorum* II, 13, 25
 - de archa Noe* IV, 22
 - de sacramentis* II, 28, 29, 42, 46; III, 3, 6, 21, 39, 40, 42, 50
 - Didascalicon* XV, 22; XVI, 26
 - in chronicis* V, 4
- HYGINUS X, 75
- IERONIMUS voir HIERONIMUS
- ISIDORUS II, 45; III, 86; VI, 66; X, 93; XI, 34, 51; XII, 49, 55, 65, 82; XVI, 21; XVII, 38
Etymologiarum libri IV, 88; VI, 48, 62, 66, 82; VII, 7, 29; VIII, 22; IX, 17, 72; X, 7, 44, 55, 56, 58, 59; XII, 17, 44, 53, 57, 62, 63, 73, 75, 79; XIII, 5, 10, 11, 12, 23, 24, 26, 30, 31; XIV, 2, 4, 5, 6, 9, 10, 16, 28, 29, 32, 37; XV, 15, 22; XVI, 3, 6, 22; XVII, 3, 11, 14, 18, 45; XVIII, 29, 46, 47, 48, 49, 53, 58, 59
Liber de figuris, de figuris legis, de figuris veteris et novi testamenti V, 68; VI, 97; VII, 2, 14, 35; IX, 7,

	46, 54; XII, 56, 64
IULIUS AFRICANUS	XIV, 1
IULIUS FRONTINUS	XI, 38
JOHANNES CARNOTENSIS	voir JOHANNES SARESBERIENSIS
JOHANNES CASSIANUS	voir CASSIANUS
JOHANNES CHRISOSTOMUS	II, 96; X, 72
JOHANNES SARESBERIENSIS	X, 72; XI, 38; XIII, 11
JOHANNES SCOTUS	IX, 29 <i>de tribus hierarchiis</i> II, 23
JOSEPHUS	III, 39, 93, 100, 102, 106, 107; IV, 1, 32, 38, 39, 40, 74, 85; V, 13, 93, 94, 102; VI, 30, 76, 85, 86; VII, 5; IX, 6, 7, 12, 18, 19, 20, 46, 51, 56; X, 9, 10, 13, 15, 17, 18, 19, 21, 26, 32, 40, 45, 46, 47, 49, 50, 54, 61, 67, 69, 88; XI, 18, 19, 26, 27, 29, 30, 43, 44, 45, 46, 52, 56; XII, 17, 19, 38, 51, 56, 64, 76; XIII, 7, 9, 22, 27; XV, 10, 13; XVI, 17; XVIII, 22 <i>contra Appionem</i> XI, 55
JUBA	X, 58, 68
JUDAEUS	voir HEBRAEUS
JUSTINIANUS	XI, 38
JUSTINUS	V, 5, 6, 11, 17; VII, 4, 29; IX, 22, 66, 67; XI, 38; XII, 48, 52, 59, 67, 72, 74, 78; XIII, 20, 22, 31, 32, 34; XIV, 4, 6, 7, 10, 14, 19, 24, 33, 35, 37, 38, 39; XV, 7, 15, 16, 17, 19, 21, 22, 23, 24; XVI, 4, 5, 9, 10, 15, 16, 24, 28, 29, 31, 33; XVII, 1, 2, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 15, 16, 19, 21, 22, 29, 31, 34, 38, 39, 41, 44, 46; XVIII, 1, 2, 3, 5, 6, 7, 10, 11, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 20, 22, 23, 24, 26, 28, 31, 32, 33, 34, 37, 40, 42, 43, 51, 61, 62, 63, 66, 67, 68
JUVENALIS	VIII, 4, 8, 72; IX, 18, 31, 43, 54; X, 88; XI, 38; XII, 51, 64
LABERIUS	XVI, 3
LACTANTIUS	VIII, 40, 70; XII, 40; XIV, 8
LAPIDARIUS	X, 55, 56, 57, 58
LAURENTIUS MEDIOLANENSIS	XI, 38
LEVINUS	XII, 72
LEX SALICA	XI, 46
LIBER DE CONSULIBUS	XVI, 2
LIBER EPISTOLARUM	voir OVIDIUS
LIBER QUI SOLEM APPELLAVIT	voir PORPHIRIUS
LIVIUS	XII, 62

LUCANUS	VI, 62; VII, 31; VIII, 68, 71, 72, 73; IX, 17, 37, 41, 54; X, 59, 94; XI, 34, 53; XII, 3, 12, 13, 40; XV, 13, 20; XVII, 3
LUCRETIUS	VIII, 63; XII, 46
LUCIUS	XI, 38
LUCIUS TARUTIUS (TARTUNCIUS)	XIV, 14
LUTACIUS	XIV, 4
MACER	XIV, 37
MACROBIUS	I, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 24; VIII, 4, 16, 23, 34, 65; X, 64; XVI, 21 <i>in Saturnalibus</i> I, 31; VIII, 8; XII, 71, 72, 73, 78, 79; XVII, 5
MAGISTER	III, 39, 83, 114
MANASSES DAMASCENUS, contraction de deux noms d'auteurs, MNASEAS et NICOLAUS DAMASCENUS	IV, 38
MANETHON	IX, 2
MARTIALIS	VI, 91; VIII, 78; XIII, 12
MARCUS voir TULLIUS	
MARTIANUS CAPELLA	VIII, 22; IX, 30, 40; XII, 40, 62 (<i>de Nuptiis lib. I, VI, in cosmographia, in geometria</i> XII, 60, 75; XIII, 9; XIV, 33; XV, 13, 22; XVI, 3, 6; XVIII, 20, 22, 32, 36
MATHEMATICI	VI, 30; XII, 79 <i>contra mathematicos</i> VI, 5, 13, 14, 42, 43
MEGASTHENES	<i>in libro Indicorum</i> XV, 10
MERCURIUS TRISMEGISTUS	voir HERMES TRISMEGISTUS
METHODIUS	IV, 41, 74, 81
MNASEAS	voir MANASSES DAMASCENUS
NEPOS	voir CORNELIUS NEPOS
NICOLAUS DAMASCENUS	V, 14 voir MANASSES DAMASCENUS
NIGIDIUS FIGULUS	VI, 10, 11 ; X, 75
ODO CAMPANUS	VI, 8, 16, 18, 20, 24, 27, 31, 32
OENOPIDES (CENOPIDES)	I, 31; VII, 26; XII, 79
ORIGENES	III, 4; IV, 19, 22; VIII, 3, 33, 40; X, 10, 19, 22, 32; XI, 27, 56; XII, 38, 72; XVIII, 27 <i>homiliae</i> IV, 18; IX, 5, 6, 7, 8, 11; X, 14, 16, 17, 30; XI, 18; XII, 7, 14, 50
OROSIUS	V, 6, 11, 64; VI, 63, 95, 102; VII, 29; IX, 44, 60, 67, 71;

	XII, 10, 15, 40, 44, 45, 55, 57, 63, 81; XIII, 31, 32; XIV, 4, 7, 21, 26, 28, 32; XV, 13, 15, 16, 17, 19, 21; XVI, 1, 2, 4, 9, 10, 11, 12, 23, 27, 28, 31; XVII, 2, 4, 6, 7, 11, 12, 15, 17, 20, 22, 23, 41, 42, 43, 44, 46; XVIII, 3, 5, 14, 16, 17, 22, 23, 24, 26, 29, 36
ORPHAICI	VIII, 62
ORPHAEUS	XII, 81
OVIDIUS	IV, 75; VI, 72; VIII, 8, 9, 22, 23, 50, 68, 70; IX, 16, 17, 25, 26, 30, 34, 57; X, 14, 59, 74, 94; XI, 19, 26, 30, 38; XII, 17, 25, 40, 47, 60, 62, 67, 78, 79; XIII, 5; XVI, 11; XVIII, 48 <i>Fasti</i> XIV, 9 <i>Liber epistolarum</i> XIV, 41
PALEFATUS	XII, 45, 48, 62
PAPIAS	XII, 62
PARADIUS	(d'après Eusèbe, erreur pour para dios) XIII, 6
PARMENIDES	VIII, 39
PERSIUS	VIII, 8, 51; XII, 44; XVII, 3
PETRONIUS	XVI, 29
PETRUS ABELARDUS	X, 59
PETRUS ALFUNSI	III, 5; V, 35; X, 62; XI, 23, 24, 25
PETRUS CANTOR PARISIENSIS (MAGISTER)	XI, 38
PETRUS COMESTOR, PETRUS MANDUCATOR	III, 84, 107; IV, 33, 38, 41, 45, 47, 78, 79; V, 4, 12, 14, 18, 30, 40, 41, 43, 44, 46, 49, 65, 79, 81, 82, 87, 96, 97, 99, 102, 105; VI, 3, 4, 55, 67, 68, 70, 71, 76, 78, 80, 85, 86, 87, 90, 93, 97, 98, 99, 101; VII, 8, 9, 13, 15, 17, 20, 21, 23, 28, 30, 32; VIII, 1; IX, 6, 7, 9, 11, 12, 14, 17, 18, 19, 22, 24, 47, 50, 54, 57, 58, 59, 61; X, 6, 7, 8, 13, 14, 15, 18, 20, 22, 26, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 37, 39, 40, 42, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 51, 53, 61, 64, 67, 68, 70, 72, 73, 74, 76, 78, 79, 87, 89, 91, 92, 93, 94; XI, 16, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 28, 29, 30, 32, 34, 35, 36, 37, 41, 42, 43, 45, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 56; XII, 2, 4, 5, 6, 7, 8, 12, 14, 17, 18, 19, 20, 21, 38, 51, 57, 62, 64, 65, 66, 75, 76, 82; XIII, 27; XV, 1, 8, 9, 23; XVIII, 26 <i>in historia scholastica</i> III, 113; XIII, 23; XIV, 15; XVI, 17; XVIII, 30
PETRUS DAMIANUS	VIII, 25; XI, 34
PETRUS LOMBARDUS (MAGISTER)	II, 46; III, 3, 4 <i>Sententiarum libri IV</i> II, 39, 43
PHANOCLES	voir FANOCLES
PHERECIDES	voir FEREKIDES
PHILIPPUS MACEDONIUS	XVII, 41

PHILIPPUS ABBAS DE VALLE	
	VI, 65, 66
PHILO	<i>Questiones super Genesim</i> IV, 82
PHILOCORUS	XII, 41, 55, 57, 72
PHILOSOPHI	XII, 72
PITAGORAS, PITAGORICI	voir PYTHAGOR-
PLATO	I, 19; VI, 24, 96; VIII, 7, 23, 35, 37, 54, 64; IX, 44, 51; XI, 38; XII, 63, 78; XVII, 10 <i>de re publica, de mendaciis poetarum</i> VIII, 2, 10
PLATONICI	II, 58; III, 72; VIII, 6, 7, 30, 31; X, 60
PLAUTUS	VIII, 20, 29
PLINIUS	III, 105; VIII, 1, 2; X, 57; XVIII, 47, 49
PLOTINUS	I, 30; II, 59; VI, 31, 51; VIII, 23, 66
PLUTARCHUS	XI, 38
POMPEIUS TROGUS	XVII, 1
POMPONIUS	XIV, 4
PORPHIRIUS	II, 61, 68; VIII, 17, 27, 28, 29; IX, 25, 64; XII, 39; XIII, 34 <i>in epigrammata</i> XII, 72 <i>in libro qui solem appellavit</i> XII, 79
POSSIDONIUS	I, 5, 16, 20; IV, 64, 65; V, 55, 59; VI, 6, 28
PRISCIANUS	VI, 28; XII, 17
PRISCILLIANUS	VI, 18
PRISCILLIANISTI	VI, 41
PROBUS	IX, 40
PRUDENTIUS	X, 59
PTOLEMEUS	XI, 48 <i>in libris de harmonia</i> I, 30
PYTHAGORAS	VIII, 23; XII, 80; XV, 22; XVI, 21
PYTHAGORICI	VIII, 6
QUINTILIANUS	VI, 25, 47
QUINTUS CURTIUS	VI, 66; VIII, 8; XVII, 29; XVIII, 3, 14, 18, 20, 24, 31, 61, 63, 65, 66
RABANUS	V, 95; VI, 36, 39; IX, 5; X, 39, 55, 61; XI, 51, 52, 53; XIII, 14
RADULFUS (MAGISTER)	X, 39; XI, 38
REGULA MONACHORUM	VI, 69
REMIGIUS	VI, 74; VIII, 66, 71; IX, 27, 29, 30; XII, 40, 73, 79; XIII, 34

RUFINUS	VI, 102; XV, 22
SABINUS	XI, 49
SALLUSTIUS	VIII, 8, 72; IX, 43; XII, 22, 71, 72; XIII, 10; XIV, 4
SAPIENTES (.VII.)	XII, 36
SATYRUS	<i>de vita Diogenis</i> XVII, 5
SCEVOLA (PONTIFEX)	VIII, 10
SENECA	I, 3; IV, 65, 76, 77; V, 59; VI, 66; VII, 7; VIII, 8, 67; IX, 34, 64, 72; XI, 27, 31, 38, 40; XII, 3, 61, 62; XIII, 18; XIV, 26; XV, 20; XVI, 3, 14, 30; XVII, 29, 32; XVIII, 43 <i>de naturalibus questionibus</i> IV, 51, 75; V, 50; VII, 26; VIII, 9; XVII, 41 <i>de beneficis</i> XV, 22; XVI, 10, 18, 39; XVIII, 12, 27, 60; (<i>de officiis</i>) XVI, 304 <i>tragoediae</i> XII, 67, 74, 77, 78, 83 <i>epistulae</i> IX, 51; XIV, 28; XVI, 3, 26; XVII, 10, 14, 32; XVIII, 27
SERMO	VIII, 8; XIII, 51; XIII, 8, 14
SERVIUS	VI, 74, 91; VII, 35; VIII, 66, 68, 73; IX, 27, 30, 35, 36; XII, 40, 47, 57, 61, 62, 63, 71, 79; XIII, 10 <i>in libros Eneidos</i> XII, 78; XIV, 4
SIDONIUS	XIII, 14
SOCRATES	XVII, 1
SOLINUS	IV, 88; VI, 22, 25, 47, 95, 102; VII, 3, 26, 31; IX, 17, 44; X, 18, 55, 68, 69, 88, 94; XI, 20, 34; XII, 44, 48, 62, 69, 75; XIII, 5, 6, 12, 18; XIV, 2, 4, 6, 11, 12, 14, 16, 26, 27, 32, 37, 39; XV, 1, 2, 4, 13, 17, 22; XVI, 12, 14, 15; XVII, 5; XVIII, 14, 30, 36, 46, 48, 49, 52, 53, 57, 58, 59
SOLON ATHENIENSIS	XV, 2
SPEUSIPPUS	XVII, 6
STATIUS	V, 19; VI, 66; XI, 38; XII, 79
STEPHANUS	XII, 51, 56, 64, 76; XIII, 7, 14
STOICI	IX, 51; XI, 38; XVII, 10
STOICUS	I, 4, 6
STRABUS	VI, 45; IX, 54, 56; X, 4, 13, 20, 21, 26, 36, 40, 44; XII, 57
STRATON	VI, 20
SUETONIUS	VI, 74; XI, 38; XIII, 5
SYMMACHUS	X, 55 <i>in epistolis</i> XVI, 20
TACITUS voir CORNELIUS TACITUS	
TERENTIUS	VIII, 2, 63; IX, 34; XII, 72
TERTULLIANUS	VIII, 19, 20, 52, 70, 75; IX, 13; X, 64; XII, 71, 78, 79; XIII, 18; XV, 22; XVI, 3, 20; XVII, 14, 38

	<i>contra Iudeos</i> XVII, 16; XVIII, 25 <i>in Apologetico</i> VIII, 23; IX, 58; XIII, 34; XVI, 26; XVII, 4, 5, 10; XVIII, 27, 60
THALES MILESIUS	VII, 7, 26; IX, 37
THEODOLUS	VII, 85
THEOPHRASTUS	VII, 26; X, 40, 57; XII, 3
THOMAS	<i>super Cantica cantorum</i> XII, 78
THUCIDIDES (TUCHITIDES)	IX, 70; XII, 79
TITUS LIVIUS	voir LIVIUS
TRISMEGISTUS	voir HERMES
TROGUS (POMPEIUS)	VII, 29
TUCHITIDES	voir THUCIDIDES
TULLIUS (CICERO) (MARCUS)	I, 19; VI, 26, 66, 74; VIII, 10, 18, 55, 64; IX, 30, 35, 37, 38; XII, 24, 40, 72, 78; XIII, 32; XIV, 4, 37; XV, 4; XVII, 5, 10, 14, 32, 37; XVIII, 27 <i>de re publica</i> III, 68; XIV, 15; XVII, 18 <i>de officiis</i> V, 73; XIV, 18; XVI, 15, 18; XVII, 8, 41 <i>de amicitia</i> XVI, 2, 18; XVII, 10 <i>de senectute</i> XV, 2; XVI, 13, 18, 25, 26; XVII, 1, 10, 32 <i>de finibus bonorum et malorum</i> XVII, 14 <i>de divinatione</i> XIV, 9 <i>in tusculanis</i> XIII, 32 <i>in Hortensio dialogo</i> XIV, 15 <i>in invectivis</i> XIV, 15 <i>de consiliis</i> XV, 23
VALERIUS MAXIMUS	<i>Liber memorabilium factorum et dictorum</i> V, 11; VIII, 8; XI, 38; XII, 52, 79; XIII, 18, 20; XIV, 6, 22, 23, 31, 37, 40; XV, 2, 4, 16, 17, 22, 23; XVI, 2, 4, 7, 8, 9, 10, 13, 14, 15, 18, 20, 21, 25, 26, 27, 28, 33; XVII, 4, 5, 7, 8, 10, 11, 13, 14, 18, 32, 37, 41; XVIII, 14, 17, 26, 34, 53, 60, 61, 66
VALERIUS SORANUS	XII, 22
VARRO	VI, 74, 91; VIII, 2, 8, 21; IX, 23, 25, 35, 44; XII, 13, 17, 22, 25, 40, 71, 72, 78, 80; XIV, 37; XV, 15 <i>de cultu deorum</i> XIV, 16
VEGETIUS RENATUS	VI, 38; XI, 38 <i>de re militari</i> XIV, 7; XVII, 11
VICTORINUS MARTYR	VI, 75
VIRGILIUS	I, 4; II, 63; VI, 91; VIII, 2, 5, 8, 10, 11, 17, 28, 29, 54, 57, 58, 64, 65, 66, 67, 68, 70, 71, 72, 73, 74; IX, 11, 40, 43; X, 18, 20, 42, 57; XI, 38, 49, 51; XII, 7, 24, 25, 40, 54, 57, 62, 70, 72, 73, 78, 79, 81; XIII, 14, 34; XIV, 4, 9; XVI, 2, 6; XVII, 14 <i>in bucolicis</i> VIII, 9

VITA BEATI PETRI	IX, 52
VITRUVIUS	VII, 7
XENOCRATES (XENOFRATES)	VIII, 39
XENOPHANES	XII, 80
XENOPHON	VIII, 55; XVII, 5
YPOCRAS, YPOLITUS	voir HIPPO-
ZAHEL	<i>ex summa Zehel judaei astrologi</i> I, 25

Livres bibliques

Ancien Testament

GENESIS	I, 30 ; V, 96 ; VI, 66, 67, 72, 86 ; VIII, 8, 9, 52, 71 ; XI, 52 ; XII, 19, 26 ; XIII, 8, 9, 14
	<i>parva genesis</i> V, 89 ; VII, 25 ; IX, 10, 11 ; XII, 2, 17, 19, 38, 39
	<i>parva genesis greca</i> XII, 41
	<i>genesis apocrypha</i> III, 86, 112 ; IV, 32, 78, 83, 86, 87 ; V, 7 ; IX, 10, 73
EXODUS	V, 23 ; VI, 66 ; VIII, 8 ; X, 1 ; XI, 22 ; XII, 50, 56 ; XIII, 14
LEVITICUS	VIII, 23 ; X, 7 ; XI, 53
NUMERI	VIII, 8 ; XI, 22 ; XIII, 7, 14
DEUTERONOMIUM	X, 14 ; XI, 22, 32, 34 ; XII, 7, 51, 56 ; XIII, 14
REGES	II, 38, 85 ; IX, 46 ; X, 4, 35, 63, 76, 83 ; XI, 9, 38, 40 ; XII, 36, 56, 73 ; XIII, 7
PARALIPOMENA	XII, 12
ESDRAS	XV, 14 ; XVI, 24
TOBIAS	VIII, 33
ESTHER	XIII, 9
JOB	VI, 23 ; VIII, 8, 9, 72 ; XI, 53, 56 ; XII, 35, 50, 51, 56, 76, 78 ; XIII, 8, 9, 14
PSALMI	<i>psalm. 5</i> IX, 9 ; <i>psalm. 8</i> XII, 64 ; <i>psalm. 10</i> XII, 64 ; <i>psalm. 11</i> X, 53 ; <i>psalm. 12</i> VIII, 68 ; <i>psalm. 16</i> X, 50 ; <i>psalm. 17</i> X, 78 ; XIII, 8 ; <i>psalm. 18</i> VII, 31 ; XI, 50 ; XIII, 14 ; <i>psalm. 21</i> VI, 23 ; VIII, 73 ; IX, 5 ; <i>psalm. 23</i> XIV, 9 ; <i>psalm. 24</i> XIII, 9 ; <i>psalm. 26</i> XII, 36 ; <i>psalm. 31</i> VI, 72 ; VII, 30 ; <i>psalm. 32</i> XII, 50 ; <i>psalm. 33</i> XII, 42, 64 ; <i>psalm. 35</i> VIII, 72, 74 ; <i>psalm. 37</i> XI, 38 ; <i>psalm. 38</i> XII, 50 ; <i>psalm. 40</i> VI, 69 ; <i>psalm. 41</i> X, 50 ; <i>psalm. 42</i> XII, 64 ; <i>psalm. 44</i> VII, 31 ; <i>psalm. 45</i> VIII, 16 ; <i>psalm. 49</i> VIII, 74 ; <i>psalm. 50</i> X, 73, 82 ; XI, 47 ; <i>psalm. 52</i> XI, 40 ; <i>psalm. 54</i> XI, 51 ; <i>psalm. 55</i> XI, 49 ; <i>psalm. 58</i> XII, 64 ; <i>psalm. 59</i> XII, 37 ; <i>psalm. 61</i> VI, 66 ; <i>psalm. 64</i> X, 81 ; <i>psalm. 65</i> VI, 39 ; XI, 56 ; XII, 7 ; <i>psalm. 67</i> VIII, 31 ; XII, 51, 56 ; <i>psalm. 68</i> IX, 61 ; X, 78 ; XII, 56, 76 ; <i>psalm. 73</i> VIII, 72 ; XI, 48 ; <i>psalm. 75</i> VIII, 16 ; XII, 29 ; <i>psalm. 76</i> IX, 56 ; XIII, 8 ; <i>psalm. 77</i> XII, 50 ; <i>psalm. 79</i> X, 7 ; XI, 30 ; <i>psalm. 80</i> XII, 50 ; <i>psalm. 83</i> X, 23 ; <i>psalm. 85</i> VIII, 59 ; <i>psalm. 87</i> VIII, 16 ; <i>psalm. 88</i> VIII, 8, 52 ; XII, 32, 33 ; <i>psalm. 90</i> VI, 72 ; VIII, 72 ; <i>psalm. 91</i> XII, 50 ; <i>psalm. 93</i> VI, 72 ; <i>psalm. 94</i> VIII, 52 ; XII, 33 ; <i>psalm. 95</i> X, 66 ; <i>psalm. 101</i> XIII, 1 ; <i>psalm. 103</i> II, 42 ; XI, 31 ; <i>psalm. 104</i> IX, 49 ; X, 16 ; <i>psalm. 105</i> XI, 22 ;

	<i>psalm.</i> 109 XII, 1 ; <i>psalm.</i> 110 VII, 20 ; XII, 44, 50 ; <i>psalm.</i> 113 XI, 26 ; XII, 5 ; <i>psalm.</i> 114 VI, 72 ; <i>psalm.</i> 115 X, 66 ; <i>psalm.</i> 118 X, 41, 59 ; XIII, 14 ; <i>psalm.</i> 124 VII, 20 ; <i>psalm.</i> 126 VI, 72 ; <i>psalm.</i> 131 XIII, 14 ; <i>psalm.</i> 132 VII, 31 ; <i>psalm.</i> 133 IX, 61 ; <i>psalm.</i> 134 XII, 33 ; <i>psalm.</i> 138 VI, 23 ; VIII, 72 ; <i>psalm.</i> 140 VIII, 61 ; 72 ; <i>psalm.</i> 143 XII, 51, 64 ; <i>psalm.</i> 146 XII, 33 ; <i>psalm.</i> 147 VII, 31 ; <i>psalm.</i> 149 XII, 42
PROVERBIA	(<i>Salomon in proverbiis</i>) VI, 69, 72 ; VII, 20 ; VIII, 8, 9, 72 ; X, 59 ; XI, 38 ; XII, 35, 40, 50, 51, 64 ; XIII, 9, 14
ECCLESIASTES	VI, 42 ; VIII, 28, 39 ; X, 27 ; XI, 53 ; XII, 45, 50 ; XIII, 8, 9
CANTICUM CANTICORUM	VI, 66 ; VIII, 8, 51 ; X, 60, 75 ; XI, 51 ; XII, 51, 64 ; XIII, 14
SAPIENTIA	VI, 36, 66 ; VIII, 72 ; IX, 9, 34, 56 ; X, 19, 41, 72 ; XI, 38 ; XII, 7, 33, 35, 40 ; XIII, 8, 14
ECCLESIASTICUS	VI, 78 ; VII, 30, 32 ; VIII, 9, 22, 71 ; X, 76 ; XI, 37, 38, 51 ; XII, 29, 33, 42, 50, 51, 56 ; XIII, 8, 9, 14
ISAIAS	II, 38 ; VI, 23 ; VII, 31 ; VIII, 8, 9, 52 ; X, 4, 23, 60, 61 ; XI, 47, 51 ; XII, 27, 36, 39, 42, 50, 51, 56, 64, 66, 76 ; XIII, 7, 8, 9, 14 ; XIV, 15 ; XV, 10, 13
IEREMIAS	VII, 31 ; VIII, 74 ; X, 23, 60 ; XI, 47 ; XII, 50, 51, 56, 66 ; XIII, 14 <i>in trenis</i> VI, 69 ; XII, 51 ; XIII, 14
EZECHIEL	VIII, 9, 13, 70 ; X, 4, 17 ; X, 32 ; XI, 51, 56 ; XII, 33 ; XIII, 8, 9, 14 ; XVII, 3
DANIEL	VIII, 33 ; X, 20, 23, 34 ; XI, 48 ; XIII, 14 ; XV, 14
OSEE	VI, 72 ; VIII, 8, 9, 52 ; X, 63 ; XII, 35, 50 ; XII, 56, 66 ; XIII, 8
JOEL	VI, 45
AMOS	XI, 13, 47 ; XIII, 14
MICHEAS	XII, 76 ; XIII, 8
HABACUC	XI, 51
ZACHARIAS	XII, 42, 56
MALACHIAS	XIII, 8
MACCABEI	VIII, 9

Nouveau Testament

MATTHEUS	I, 30 ; VI, 40, 72 ; VII, 23, 31 ; VIII, 8, 9, 58, 73 ; IX, 5, 54 ; X, 7, 22, 31, 65, 66 ; XI, 4, 31, 36, 38, 42, 51 ; XII, 4, 12, 27, 37, 50, 56, 64, 66, 76 ; XIII, 8, 9, 14
----------	--

MARCUS	VI, 72 ; VII, 31 ; XI, 54 ; XIII, 14
LUCAS	I, 30 ; VI, 72 ; VII, 31 ; VIII, 9, 33, 52 ; IX, 49 ; X, 9, 23, 30, 60, 66, 80, 82, 86 ; XI, 37, 38, 56 ; XII, 27, 33, 35, 42, 56, 76, 78 ; XIII, 7, 8, 9, 14
JOHANNES	VI, 42 ; VII, 31 ; VIII, 8, 9 ; X, 30, 59, 65 ; XI, 31, 47, 51, 54, 56 ; XII, 35, 36, 56, 64, 66, 76, 78, XIII, 8, 9, 14 ; XV, 24
ACTUS APOSTOLORUM	VI, 39 ; VII, 23 ; X, 68, 84 ; XI, 13, 30, 56 ; XII, 36 ; XIII, 8, 14
EPISTULAE PAULI	<p><i>ad Romanos</i> VI, 39 ; VIII, 8, 9, 22 ; X, 73, 78, 82 ; XII, 37, 38, 50, 51, 56 ; XIII, 8, 9, 14</p> <p><i>ad Corinthios I^a et II^a</i> VI, 72 ; VIII, 8, 9 ; X, 13, 23, 29, 39 ; XI, 8, 27, 43, 53 ; XII, 7, 33, 39, 40, 42, 51, 56, 64, 76 ; XIII, 8, 9, 14</p> <p><i>ad Galathas</i> V, 23 ; VI, 23 ; VIII, 9 ; IX, 57 ; X, 78 ; XI, 40 ; XII, 56</p> <p><i>ad Ephesios</i> II, 45 ; VIII, 9, 66 ; X, 71 ; XI, 10 ; XII, 40, 42, 64 ; XIII, 14</p> <p><i>ad Philippenses</i> VII, 20 ; XI, 53 ; XII, 51, 76</p> <p><i>ad Colossenses</i> VI, 48</p> <p><i>ad Thessalonicenses</i> VII, 31 ; XIII, 9</p> <p><i>ad Thimoteum I^a et II^a</i> II, 85 ; VI, 42, 72 ; X, 66 ; XII, 36</p> <p><i>ad Titum</i> VIII, 9 ; X, 66</p> <p><i>ad Hebraeos</i> II, 42 ; VIII, 8, 33 ; XI, 38, 55 ; XII, 37, 42, 76</p>
EPISTULA JACOBI	VI, 72 ; VIII, 9 ; X, 78 ; XII, 28, 51 ; XIII, 9, 14
EPISTULA PETRI I ^a	VI, 72 ; VIII, 22 ; XIII, 8, 14
EPISTULA JOHANNIS I ^a	VI, 66 ; VIII, 9 ; XII, 56 ; XIII, 14
APOCALYPsis	VI, 45, 72 ; VIII, 59 ; IX, 5, 9 ; XI, 47, 49, 51, 56 ; XVII, 3
EVANGELIUM NAZAREORUM	XIII, 9
TRANSLATIO LXX ^a (LXX ^a INTERPRETES)	X, 40, 41 ; XII, 5, 42, 51